

ANARQUÍA Y DESORDEN

JUEVES 8 DE ENERO DE 1938
SANTIAGO DE CHILE
Precio: \$ 4.-

TROPA DEL EJERCITO

PUBLICO

ESCOLTA DE LANCEROS DEL REGIMIENTO CAZADORES

MINISTRO JAPONÉS

PUERTA DE LA MONEDA

FUNCIONARIOS DEL PROTOCOLO

DESPUES DE DIEZ AÑOS, JAPON ACREDITA SU REPRESENTANTE. —A las 11.30 horas de ayer presenté credenciales al Presidente de la República, el ministro que el Lejano Imperio del Sol Naciente acreditó desde que, en 1942, Chile rompió sus relaciones comerciales y diplomáticas con el Excmo. señor Etsushiro Narita, que aparece en el graduado en el momento en que llega a la Moneda en carroza de gala, acompañado del Jefe del Protocolo, don Luis Cubillos Achurra, cumplió con el ritual protocolar con la solemnidad de un viejo diplomático. Junto al señor Cubillos, el señor Narita se encaminó hacia el Salón Rojo, segundo del Secretario de la Legación de Japón y de funcionarios del Protocolo de la Cancillería. El diplomático japonés esperó el regreso del Jefe del Estado, que al salir de la sala de recepción, se dirigió al frente de la Legación, donde se encontraba el ministro plenipotenciario y de la Cancillería, el señor Narita dijo al Presidente de la República, que estaba frente a él y junto al Ministro de Relaciones Exteriores, don Arturo Olavarría: "Vengo en representación de S. M. Imperial y del Gobierno del Japón a presentar ante Vuestra Excelencia las cartas que me acreditan como Ministro Plenipotenciario de mi país en el vuestro". Hecho esto entregó las cartas al Sr. Olavarría, quien las pasó al Sr. Narita, quien a su vez las entregó al Sr. Presidente. El Sr. Narita expresó su satisfacción por la reanudación de las relaciones entre ambos países. Luego, S. E. se adelantó hacia el señor Narita, a su derecha, mientras el Canciller permaneció a la izquierda, diversos problemas que interesan a ambos países, hecho lo cual, el Sr. Narita se retiró.

CONSULES INFORMARAN DE MERCADOS MUNDIALES

En años anteriores, los cálculos se comenzaban a hacer en octubre, para no estar terminados sino en abril o mayo, con los consiguientes perjuicios para la economía general del país, por la paralización de las actividades del comercio exterior.

Este año, esa tramitación ha sido acelerada al máximo, y el Condecop, a través de sesiones casi diarias, ha podido dar término al presupuesto de divisas, en la primera semana de enero. Antes del 15 del mes en curso —probablemente el 22— el presupuesto había sido aprobado por decreto por el Ministro de Economía, junto con la fijación de los tipos de cambios preferenciales.

Esta tarde se reunirá el Consejo de Comercio Exterior convocado por su presidente, don Rafael Tarud, para discutir y aprobar la proposición que habrá de ser organizada al Ministerio de Economía, sobre tipos de retornos para productos agropecuarios.

UNA NUEVA POLÍTICA

Una de las grandes innovaciones que el nuevo régimen introducirá en el comercio exterior, es la de dar al Conductor el carácter de una gran empresa comercial, cuya central estaría en Santiago y sus agencias en los diversos países extranjeros.

El Presidente de la República y el Ministro de Relaciones Exteriores han dado plena aprobación a los proyectos que sobre el particular, existen, el

"Es posible que en resguardo del legítimo interés de algunas grandes industrias tanto argentinas como chilenas, no pueda por ahora, realizarse en términos absolutos la unión aduanera proyectada. Se llegará hasta donde sea posible, porque cualquier paso inicial que se dé en esta materia dejará abierta la puerta para que más adelante

(PASA A LA PAGINA 2)

REALIDAD DE LA MARINA MERCANTE ES ANGUSTIOSA

50 millones de
dólares al año se
pierde en fletes

El Gobierno dará solución definitiva a la falta de tonelaje de la Marina Mercante Nacional, problema que, según los técnicos, es angustioso. Un extenso informe, redactado a petición del Presidente de la República, General don Carlos Ibáñez del Campo, muestra cuál es la situación de la Marina Mercante chilena, y cuáles pueden

La Asociación Nacional de Armadores, hizo un cuidadoso estudio de la realidad de la Marina chilena. De él se desprende, que el tonelaje en servicio, es de 242.814, con un total de solamente 61 navas de distintos calados. La gravedad del problema se comprende, al se considera que Chile tiene 4.235 kilómetros de largo, con un ancho medio de 180 kilómetros, y que, el mayor intercambio de productos debe hacerse por la vía marítima.

La contribución de Chile al tráfico internacional marítimo, alcanza apenas al transporte del 11 por ciento de las importaciones, y al 8 por ciento de las exportaciones, o sea, que menos del 10 por ciento del conejale total del comercio exterior, se hace por barcos chilenos. Esto significa que Chile pierde una suma aproximada a los 50 millones de dólares anuales, por concepto de fletes marítimos, ya que, de acuerdo con las estadísticas de las autoridades marítimas, el 50 por ciento de las mercaderías de importación y exportación.

TRANSPORTE DE CABOTAJE
En 1951, explica el informe, el tonelaje movilizado ascendió a 10 millones 200 mil toneladas, de las cuales 8 millones 200 mil toneladas fueron por cabotaje. La mitad de este tonelaje correspondió a carbón. El resto fue de abonos minerales, materias plásticas y otros productos de carácter alimenticio.

Las exportaciones de minerales de hierro, que anualmente suman más de dos y medio millones de toneladas, se efectúan por medio de bandera norteamericana. Cerca del noventa por ciento del salitre se lleva en barcos extranjeros, efectuados por la Covensa o en navíos de bandera chilena. El resto es transportado de bencina y petróleo, con un total de 1.300.000 mil toneladas anuales, se hacen en-
(PASA A LA PAGINA 2)

El Presidente parte hoy a región austral

Hoy, a las 7.30 horas, despegará de Los Cerrillos el avión presidencial que conducirá al Primer Mandatario, don Carlos Ibáñez de Hoz, hasta Balmaceda, desde donde se trasladará después en automóvil a Coyhaique. Acompañan en su viaje al Presidente de la República, su esposa, doña Graciela Letelier de Ibáñez, la Ministra de Educación, señora María Teresa del Canto; el Ministro de Obras Públicas, don Humberto Martones, el de Agricultura, don Francisco Salazar, el de Fomento, jefe de la FAO, don Armando Ortiz; y el Edecán Aéreo de S. E., capitán de Bandada don Horacio Rolaz.

En Coyhaique, el Primer Mandatario inaugurará la exposición ganadera y agrícola, visitando posteriormente Chile Chico y Aysen para dirigirse el domingo a Punta Arenas, donde permanecerá tres días a fin de visitar los pozos petrolíferos de Manantiales. Regresará a Santiago el miércoles proximo.

Un enviado especial de LA NACION informará en detalle del viaje del Jefe del Estado.

**CUATRO GRADOS
SOBRE CERO HUBO
EN LA ANTARTIDA**

Las excelentes condiciones climáticas que han reinado en los últimos días en el sector antártico chileno han permitido que las faenas de reparación de las Bases, abastecimientos de las guarniciones y exploraciones de las naves que forman la Flotilla de Relevo, se hallan efectuado sin dificultad. En la semana recién pasada, se registró la alta temperatura de 42 grados sobre cero en la Base "Prat", lo que ya constituye una día caluroso en esas latitudes.

La fragata "Iquique" aprovechando el buen tiempo se dirige a la isla de Descepción, que es la única isla que no está totalmente cubierta de nieve, pues su origen volcánico impide la formación de hielo, ya que todavía conserva en su interior templadas temperaturas.

Luego de fondear en la caleta "Ballesteros" y navegar hacia las bahías ubicadas en el interior de la isla, la nave-insignia de la Flota "Almirante" a la mar se regresa nuevamente al puerto de Soberanía, donde está instalada la Base Naval "Arturo Prat".

Comisión propone fijar 3 tasas de interés bancario

La Comisión que estudió la posibilidad de rebajar el interés de los Bancos, y que preside el diputado don Enrique Alcaide, entregó al Ministro de Hacienda, don Juan Bautista Rossetti, su informe sobre el particular.

Aún cuando tanto en el Ministerio como entre los miembros de la Comisión se guardaba reserva al respecto trascendió que en el informe de referencia se proponían tasas diversas de interés: una de 12% como máximo, para el Banco Central; otra de 15 a un 16% para los Bancos particulares; y otras instalaciones de crédito; y finalmente, una tasa más subida, hasta un 18% para los pequeños Bancos de provincia.

La Secretaría del Ministerio de Hacienda se limitó a formar que el Ministro se dió esa molestia para actuar oportunamente un pronunciamiento sobre el particular.

GERENTE GENERAL DEL
BANCO CENTRAL NOMBRA
MAÑANA EL DIRECTORIO

Mañana se reunirá el Directorio del Banco Central, para tratar, entre otras cosas, sobre la designación de nuevo Gerente General de ese organismo.

Entre los nombres que se mencionan con insistencia para ocupar ese cargo se encuentran los de los señores Felipe Herrera, Subsecretario de Economía y Comercio, Flavio Levine, subgerente de la Cia. de Acero del Pacífico y representante del Banco Central ante la Caja Nacional de Ahorros y el actual subgerente del Banco Chile don Os-

El Directorio se reunió ayer tarde, pero en tabla no figuraba la designación de Gerente General. Figura en cambio en la tabla de la sesión de mañana viernes a las 18 horas.

CESIBON

LAVA MAS
PORQUE DESTRUI
MAS
DETERGENTE
ULTRA MODERNO
PARA LAVAR

ROPA FIDA:
LANAS STORE
BYLORO..

blanco de Anti-
óticos aprobó
ntraloría ayer

Controlaría General de la
pública despacho ayer, com-
mente tramitado, el decre-
Ministerio de Economía y
tercio, que establece el stan-
de los antibióticos.
Decreto, dictado el 22 de
embre, bajo el número 1849.
despachado con esa fecha a
Controlaría y establece el es-
to a favor de la Junta Cen-
de Beneficencia de penici-
estrepptomocina, deshidro-
amicina, cortisona y otros.

OCURRE EN LA MONEDA

Presidencia.

El despacho ministerial preocupado de manera preferente la atención del Primer Mandatario en la tarde de ayer. También recibió al señor Jorge Riquelme, de Los Angeles; a don Hernán Cortés, Alcalde de Píez; a don Sergio Mora, Intendente de la Legación de Chile en Bélgica que pasó a despedirse; al diputado don Alejandro Chelén, a quien acompañó don Federico Klein; y al señor Juan Mujica, funcionario de la Cancillería, quien entregó al Presidente de la República un libro sobre Linares.

Cancillería.

Informó de que había partido a Estados Unidos el Embajador de Chile en Washington, don Anibal Jara.

Estuvo con el Canciller el Nuncio Apostólico, Monseñor Zanini, que junto con reiterar sus condolencias por la tragedia de Valparaíso, hizo entrega al señor Olivares de un obolo enviado por su Santidad para los familiares de las víctimas. Se informó a la Cancillería de que la Embajada de El Salvador había decidido el retiro de los dos funcionarios que recientemente aparecieron implicados en una investigación policial, pese a que no pudo establecerse la culpabilidad que tuvieron en una pesquisa por contrabando.

Interior.

El Ministro del Interior trabajó hasta cerca de las 22 horas. Entre sus audiencias más importantes cabe señalar las siguientes:

Bernardo Araya con dirigentes de la CTOH; el gerente de la Compañía Minera La Disputada de Las Condes; el dirigente agrario, don Eduardo Novoa; el señor René Ffari Ojeda; un sindicato de repartidores de pan; una delegación de cerveceros; otra de peluqueros; y un grupo de comerciantes minoristas, que reclamaron por la aplicación de un impuesto del 11 por ciento en las fuentes de soda.

También estuvo con el Ministro, el Intendente de Atacama, para exponer diferentes problemas.



MICROS LLEGARON AL CANAL SAN CARLOS.— El Intendente Mamerto Figueroa, que aparece a la derecha del grabado, empresarios de micros y la Municipalidad de Suñoa, representada por el regidor Leopoldo Tardito, Angulo izquierdo de la foto, cigarrillo en mano y acusador índice en alto. El presidente autobusero, Oscar Palma —al centro—, accedió a que la tercera parte de las máquinas que hacen el recorrido a Suñoa, llegara hasta el Canal San Carlos.

EN PLENO DESARROLLO LA ESCUELA DE VERANO

Hasta ayer continuaban concurriendo interesados hasta el local del Instituto Nacional, con el objeto de obtener matrícula en los Cursos de las Escuelas de Verano. Las Escuelas cuentan con 118 cursos en plenas labores, y un registro de 2.000 alumnos de ambos sexos, nacionales y extranjeros.

Todos los profesores invitados a colaborar en este tipo de escuelas, se encuentran en sus respectivos puestos de trabajo.

Prosiguiendo el ciclo de conferencias elaborado para fluir los diferentes cursos, hoy corresponde al profesor señor Alex Varela, quien dará en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, a las 18.45 horas, una conferencia sobre "Valentín Letelier, el jurista".

Mañana a la misma hora, y en el Salón de Honor ocupará la tribuna la doctora señora Eva María Robertson de Otaz, quien se referirá a la "Educación secundaria en el Perú" en sus aspectos doctrinarios, formativo y social.

VISITA DE ALUMNOS A LA R. C. A. VICTOR.— Un grupo de alumnos se dirigirá mañana a los establecimientos técnicos de la R. C. A. Victor, donde de común con observar el proceso técnico de esta industria, serán agasajados por la gerencia.

ADVERTENCIA DEL ROPEO "GRACIELA" LETELIER DE IBÁÑEZ

Se nos ha pedido la publicación de la siguiente advertencia:

"Se previene al comercio y público en general, que algunas instituciones y personas, invocando el nombre de la señora esposa de S. E. el Presidente de la República o de miembros de su familia o de apellido Ibáñez Letelier se han dedicado a recolectar especímenes y ropas con fines que se dicen de asistencia social."

"Se desautoriza en forma absoluta estas actividades, ya que la única institución oficial autorizada para reunir ropas con tales fines es 'El Ropero Graciela Letelier de Ibáñez', que funciona en el segundo patio del Palacio de la Moneda, bajo la dirección de la hija de S. E. señorita Gloria Ibáñez Letelier."

PROLONGACION DE MICROS EXPRESOS HASTA TOBALABA

El "impasse" surgido entre la Municipalidad de Suñoa y la Asociación de Microbuses Expresos "Plaza Egaña", por el incumplimiento de los empresarios en prolongar el recorrido hasta Av. Ossa con Tobalaba como disponen las resoluciones vigentes, fue solucionado con la visita que hizo ayer a esa comuna el Intendente don Mamerto Figueroa, acompañado de autoridades.

Anteriormente, la Dirección del Tránsito había pasado 26 partes a los empresarios y choferes por la infracción referida.

El jefe de la provincia, después de escuchar la relación que hicieron el primer regidor de Suñoa, don Leopoldo Tardito; el presidente del Sindicato General de Dueños de Autobuses, don Oscar Palma, y el Director General de Transporte, resolvió que de las quince máquinas en servicio, cinco efectúen la prolongación antes dicha. Esta resolución, basada en el término medio de las peticiones de ambas partes, fue aceptada por la Municipalidad y los empresarios. Hizo presente el señor Figueroa, que esta solución era transitoria, ya que el señor Palma prometió que en cuanto llegaran al país los 350 buses modernos, anunciaría solución definitiva integralmente la locomoción colectiva de Suñoa.



PACHECO ALTAMIRANO — Su nombramiento como Adicto Cultural en París, prestigiará a Chile, en el exterior. El "ministro del mar" es la más reciente figura artística nacional de nuestros días.

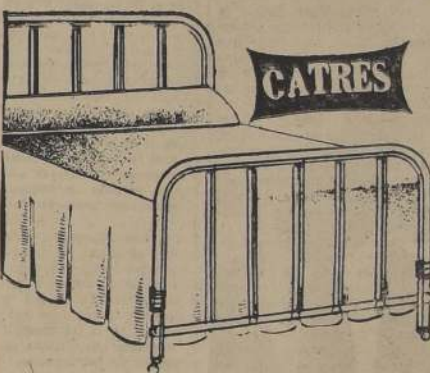
ADICTO CULTURAL EN PARIS NOMBRARON A PACHECO ALTAMIRANO

El Gobierno designó ayer, Adicto Cultural de la Embajada de Chile en París, al pintor Arturo Pacheco Altamirano. El atinado nombramiento sorprende al famoso marplatense en la plenitud de su carrera pictórica, a los 47 años de edad. Pacheco Altamirano, chileno que estudió en Estados Unidos —1931-1932—, le dió una credencial definitiva. Partirá a Europa a mediados de marzo, para exponer en octubre en las Salas de Arte de París, y en diciembre, en las de Madrid.

PROSIGUE CON EXITO NUESTRA



CON OFERTAS TENTADORAS QUE NO VOLVERAN A REPETIRSE!



CATRE TUBO ACERADO 1 1/2 PULGADA, CON BARRILLAS DE BRONCE, PARA 1 1/2 PLAZA \$ 1.760

UNA PLAZA \$ 1.650.

Almohada DE ALGODON GRIS, FINO BRIN, RELLENO MUY ESPECIAL, UNA Y MEDIA PLAZA \$ 94.—UNA PLAZA \$ 82.—

Colchón ALGODON GRIS, EN COTI LISTADO, CON HECHURA MORCILLON PARA EVITAR DEFORMACIONES. UNA Y MEDIA PLAZA \$ 795.—UNA PLAZA \$ 715.—

Colchón ALGODON GRIS, EN FINA SARGA, TAMBIEN CON HECHURA MORCILLON, SOLAMENTE PARA UNA PLAZA \$ 645.—



TAPICERIA

Velo

IMPORTADO DE FINISIMO HILADO RETORCIDO, LAVABLE, PARA CORTINAS Y VISILLOS, EL METRO \$ 119.—

Brocado DE SEDA EN TODOS LOS COLORES, ESPECIAL PARA CORTINAJES Y TAPIZADOS DE MUEBLES, ANCHO 130 CMTS., EL METRO \$ 298.—

Sillas DE PLAYA, EN LONA LISTADA COLORES AZUL, ROJO Y VERDE, SIN BRAZOS \$ 275.—

Cubrecamas DE CRETONA EN FONDO BEIGE, CON VUELOS A DOS LADOS, COLORES GARANTIDOS AL LAVADO, 1 Y MEDIA PLAZA \$ 930.—

MENAJE



Platos DE LOZA FINA, MANUFACTURA NACIONAL, HONDOS O BAJOS, CADA UNO \$ 34.80, Y TAZAS PARA TE \$ 24.80

MAQUINAS para batir huevos, a rueda con engranaje, fabricación 84.—

OPERTA ESPECIAL!

Bateria PARA COCINA, ENLOZADO JASPEADO, NEGRO CON BLANCO, DE 3 CACEROLAS DE 16, 18 Y 20 CMTS. UNA TETERA PARA AGUA UN COLADOR, UN CUCHARON Y UNA ESPUMADERA, EL JUEGO \$ 628.

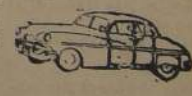
Cortaplumas DE ACERO INGLÉS GUARNICIONES NEGRAS, DE COMPOSICION, CON ABRELATAS, PUNZON Y UNA HOJA DE 8 CMTS., CADA UNA \$ 145.—

Vasos PRENSA SIN REBORDES, DE CERVEZA, \$ 12.80; PARA EL AGUA \$ 10.80



LA CASA QUE VENOS MAS Y MAS BARATO EN CHILE

COMPRE CON TRANQUILIDAD, UBIQUE MODERNAMENTE SU AUTOMOVIL EN FRENTE A NUESTRA CASA.



SHELL para frutales

tipo CITROLIV



GRATIS Escribe a Casilla 11 D Santiago, solicitando el envío del Boletín Frutícola Shell y folletos explicativos acerca de los aceites Shell para frutales.

USE LOS DESINFECTANTES SHELL PARA FRUTALES EN LA EPOCA OPORTUNA,

En esta época deben combatirse las conchuelas, arañitas, pulgones y trips que perjudican los frutales.

GRUPO DE LA MANZANA

MORADA DEL MANZANO • THIRPS DE CONCHUELA MORADA DE LOS CITRUS •

CHUELA NEGRA DEL OLIVO • CONCHUELA

ALTO • ESCAMA DE SAN JOSE • CONCHUELA

ESCO • CONCHUELA GRANDE CAFÉ • PULGON

BLANCO • CHANCHITO BLANCO • CHANCHITO

ROJO • PULGON LANIGERO • THIRPS Y ARAÑITA DE

THIRPS DEL PALTO • PULGONES DE

ARAÑITA • ARAÑITA • ARAÑITA

BLANCO • GUSANO DE LA MANZANA •

OLIVO • PULGONES DE LOS FRUTALES DE CUSCO

CITRUS • CHAPE DEL CEREZO Y DEL PERAL MARGARODES •

PULGON • CONCHUELA MORADA DEL MANZANO • CHANCHITO

CONCHUELA GRANDE CAFÉ • ARAÑITA ROJA Y ARAÑITA PA

MA DE SAN JOSE • PULGON LANIGERO • CONCHUELA

THIRPS Y ARAÑITA DE LA VIDE • CHAPE DEL CEREZO

DEL PERAL

COMISIONES DE LA CAMARA APROBARON LAS FACULTADES

Sorpresivamente terminó discusión general del proyecto

Por diez votos a favor y uno en contra, fue aprobado el proyecto de Facultades Especiales por las Comisiones Unidas de Legislación y Justicia, y de Hacienda de la Cámara de Diputados.

La votación del proyecto se efectuó en forma sorpresiva, después de dos sesiones celebradas en el día de ayer y viene a acelerar el trámite del proyecto, que el lunes próximo deberá ser sancionado y aprobado en general por la Cámara.

Las Comisiones Unidas iniciaron la discusión general del proyecto a las 10 horas de ayer, bajo la presidencia de don Carlos Melel, y con asistencia del Ministro de Hacienda, señor Juan B. Rossetti, quien dio a conocer los motivos que inspiran la petición de facultades especiales por parte del Gobierno y que no son otros que la angustiosa situación de los problemas económicos y financieros derivados de la inflación.

El señor Rossetti afirmó sus palabras con cifras, y reiteró la necesidad de que el proyecto sea despatchado en la misma forma como lo hizo el Senado.

Terminada la intervención del Ministro, usó de la palabra el diputado radical, señor Julio Durán, quien se apartó del tema en debate, para entrar en una serie de consideraciones acerca de la constitución, del actual Gabinete, tratando de dar un corte humorístico a sus palabras.

El diputado liberal, don Osvaldo García Burr, al analizar las disposiciones del proyecto, anunció que lo apoyaría en general, pero que presentaría indicaciones para modificar su articulado.

En el mismo sentido, habló don Mario Tagle Valdés.

Momentos antes de terminar

María de la Cruz preside Federación Ibañista



Bajo la presidencia de María de la Cruz, quedó constituida ayer la Federación Nacional Ibañista, que agrupa al Partido Femenino, al Movimiento Nacional Ibañista, a la Unión Nacional de Independientes, al Partido Nacional Cristiano, al Partido Laborista, al Partido Democrático Doctrinario y a la Unión de Trabajadores. Vicepresidentes, fueron elegidos los señores Aníbal Godoy, de la UNI; Arturo Ibáñez Ceza, del MNI, y Luis

Cabrera Ferrada, del Partido Nacional Cristiano. Secretario general se designó a don Galvarino Rivera; tesorero, a don Enrique Bahamondes; organización y subsecretaría, don René Jerez; prensa y propaganda, don Luis Berger, secretario político-electoral, don Héctor Gajardo y sindical, don Humberto Soto. El grabado capta un aspecto de la reunión, bajo la presidencia de María de la Cruz.

La sesión matinal del Ministro señor Rossetti, contestó en forma serena y categorica las acusaciones lanzadas contra los Ministros por don Julio Durán.

De acuerdo con el espíritu de los diputados, las Comisiones Unidas debían volver a reunirse en la tarde de ayer y seguir hoy, mañana y algunos días más la discusión general del proyecto. Pero una situación imprevista por ellos, precipitó los acontecimientos, y determinó la aprobación general en la misma tarde de ayer.

Al reiniciarse la sesión de la tarde, el diputado radical don Humberto Enríquez, examinó el proyecto a la luz de la Constitución, afirmando que las facultades vulneraban el artículo 44 de la Carta Fundamental.

El Ministro de Hacienda refutó tales afirmaciones, y se produjo un interesante cambio de puntos de vista, presidiendo luego el señor Enríquez con su discurso, hasta dar término a sus observaciones.

El señor Enríquez dejó la palabra siete minutos antes que se levantara la sesión, y se retiró de la sala. El presidente de las Comisiones Unidas, señor Melel, ofreció entonces la palabra a otro diputado que deseara intervenir en el debate, pero ninguno de los allí presentes, desechó hacerlo, en atención que en sólo siete mi-

Inés Enríquez renunció a continuar de diputado

Debido a las múltiples dificultades que encontró en su postulación por la actitud de la Junta Ejecutiva del Partido, la señora Inés Enríquez renunció a su candidatura a la elección como diputada.

La actual parlamentaria había sido relegada a lugares secundarios de la lista radical por Valdivia.

Esta actitud de la señora Enríquez ha originado un movimiento de protesta del asambleismo femenino radical, que pide a la directiva del Partido una reconsideración de sus acuerdos.

REELIGIRAN A REGIDOR IBANISTA DE QUINTA NORMAL D. PEDRO DIAZ

El tribunal supremo y las directivas máximas del Movimiento Nacional Ibañista, han confirmado en la lista de candidatos a regidores, a don Pedro Díaz Carrasco, quien será secundado por los señores Julio Rojas y Narciso Rodríguez como secretario y tesorero provincial, respectivamente.

Posteriormente se designó a los candidatos a regidores que representarán al agrariolaborismo en las elecciones de marzo. Por el primer distrito fueron de-

signados los señores Arturo Domínguez, Eugenio Porras, Raúl Pareto, señorita Rosa Valdés, Mario Hamuy, Jorge Montero, Juvenal Carrillo, Luis Rementeria, Adrián Ibáñez y Fermín Carreño. Estos candidatos, conjuntamente con los candidatos a diputados señores Javier Lira Merino, Sergio Recabarren, María Moll de Escudero y Enrique Casas García, iniciarán sus trabajos electorales en la presente semana. Desde ya se ha confeccionado un extenso plan de proclamaciones en todos los barrios de Santiago.

Contenido realizador del ibañismo señalan dirigentes de la 2.a Comuna

"El ibañismo es una fuerza orgánica que, sobre los partidos políticos, busca una conciencia nacional y, en ella, el desenvolvimiento del país y sus instituciones, con miras a mejorar definitivamente el standard de vida del pueblo y a crear una verdadera democracia económica, construida sobre los factores del trabajo, expresa en su primer considerando una declaración pública entregada a LA NACION, por la Comisión Política del Frente Ibañista de la segunda comuna. Los fundamentos de este voto fueron presentados por el dirigente Ramón Arias y aprobados por la Comisión que pre-

HOMENAJE A JEFES DE P. LABORISTA

Anoche en el Círculo Español se realizó la comida en homenaje al señor Luis Berger, Jefe Electoral del Partido Laborista, por su actuación en la campaña de la señora María de la Cruz. A esta manifestación asistieron especialmente invitados los presidentes de los Partidos que forman el Frente Nacional Ibañista. En la hora de los discursos hicieron uso de la palabra el presidente del Partido Laborista señor Manuel Muirhead, quien leal y honradamente a la señora María de la Cruz que se encontraba presente en este ágape.

Luego usaron de la palabra la señora María de la Cruz, el señor Galvarino Rivera, el señor Luis Cabrera Ferrada, el homenajeado señor Luis Berger, y el señor Maluquias Concha.

15 primeros lugares dió la ANAP a candidatos a diputados del PAL

15 primeros lugares en las listas de candidatos a diputados de la ANAP correspondieron al Partido Agrario Laborista. Le siguen el Partido Socialista Popular y el Partido Democrático del Pueblo. Estas listas de la ANAP, que fueron estudiadas por el Comité Electoral, contemplan también lugares para los candidatos del Partido Femenino Progresista y del Movimiento Nacional del Pueblo. Al PAL se le ha asignado primeros lugares en las provincias de Valparaíso (O'Higgins, Talca, Linares, Maule, Suble (Departamentos de San Carlos e Italia), Cautín, Bio

Bio Valdivia, Osorno y Llanquihue. Al Partido Socialista Popular le corresponden los primeros lugares en la mayoría de las provincias del Norte y en Colchagua, Curicó, Suble, Concepción, Magallanes. Sobre la provincia de Atacama no hubo acuerdo. Para el PAL, en tres de los distritos de Santiago se le reserva el primer lugar. En las provincias restantes, siempre que no haya modificaciones, el primer lugar en las listas correspondirá al Partido Democrático de Pueblo, que ya tiene asignado el primer lugar en Antofagasta, Arauco, etc.

PAL DEL PRIMER DISTRITO DESIGNO SUS CANDIDATOS

Cumpliendo instrucciones impartidas por la Junta Ejecutiva Nacional, el Partido Agrario Laborista del primer distrito, procedió a designar a su presidente provincial, designación que recayó en la persona de don Luis Letelier, quien será secundado por los señores Julio Rojas y Narciso Rodríguez como secretario y tesorero provincial, respectivamente.

Posteriormente se designó a los candidatos a regidores que representarán al agrariolaborismo en las elecciones de marzo. Por el primer distrito fueron de-

signados los señores Arturo Domínguez, Eugenio Porras, Raúl Pareto, señorita Rosa Valdés, Mario Hamuy, Jorge Montero, Juvenal Carrillo, Luis Rementeria, Adrián Ibáñez y Fermín Carreño. Estos candidatos, conjuntamente con los candidatos a diputados señores Javier Lira Merino, Sergio Recabarren, María Moll de Escudero y Enrique Casas García, iniciarán sus trabajos electorales en la presente semana. Desde ya se ha confeccionado un extenso plan de proclamaciones en todos los barrios de Santiago.

Contenido realizador del ibañismo señalan dirigentes de la 2.a Comuna

"El ibañismo es una fuerza orgánica que, sobre los partidos políticos, busca una conciencia nacional y, en ella, el desenvolvimiento del país y sus instituciones, con miras a mejorar definitivamente el standard de vida del pueblo y a crear una verdadera democracia económica, construida sobre los factores del trabajo, expresa en su primer considerando una declaración pública entregada a LA NACION, por la Comisión Política del Frente Ibañista de la segunda comuna. Los fundamentos de este voto fueron presentados por el dirigente Ramón Arias y aprobados por la Comisión que pre-

HOMENAJE A JEFES DE P. LABORISTA

Anoche en el Círculo Español se realizó la comida en homenaje al señor Luis Berger, Jefe Electoral del Partido Laborista, por su actuación en la campaña de la señora María de la Cruz. A esta manifestación asistieron especialmente invitados los presidentes de los Partidos que forman el Frente Nacional Ibañista. En la hora de los discursos hicieron uso de la palabra el presidente del Partido Laborista señor Manuel Muirhead, quien leal y honradamente a la señora María de la Cruz que se encontraba presente en este ágape.

Luego usaron de la palabra la señora María de la Cruz, el señor Galvarino Rivera, el señor Luis Cabrera Ferrada, el homenajeado señor Luis Berger, y el señor Maluquias Concha.

NO HABRA ESCASEZ DE ANTIBIOTICOS

El Director del Departamento Cooperativo Interamericano, Dr. Theodoro Gandhi, en entrevista sostenida con una comisión del control de antibióticos presidida por don Juan Paladino, ofreció facilidades para la importación desde los Estados Unidos de toda clase de antibióticos en especial la cortisona, dando la seguridad que cualquier escasez que se produzca será subsanada de inmediato.

Hizo presente la comisión mencionada, que el facultativo norteamericano señaló, en cuanto se impuso de que tres chilenos se hallaban entre las víctimas del accidente marítimo ocurrido el domingo a veinte kilómetros de Buenos Aires, envió la terramitina necesaria para salvar sus vidas.

rástica franqueza, ha hecho ante el país la senadora electa y defensora auténtica del pueblo de Chile, María de la Cruz.

Dos nuevos exponentes de la calidad





EL MODELO QU-24

5 tubos. Ondas corta y larga. Corriente alterna. Toca-discos manual de 3 velocidades. Atractivo gabinete moderno, ejecutado en madera de encina.

A SU DISPOSICION EN EL LOCAL DE SU DISTRIBUIDOR

Presentamos dos nuevos y excelentes RADIOFONOGRAFOS de precio económica.



Y el Radiofonógrafo de sobremesa

MODELO V 9-3

5 tubos. Ondas corta y larga. Toca-discos manual para 3 velocidades. Elegante gabinete de madera.

Para los Veraneantes

Y también para los que se quedan

la "TRIPLETA" de

La Gran Vía



SACO SPORT en casimir de lana, excelente confección \$900.

POLERA en punto de algodón fantasía, 1/2 manga \$136.

SLACK, confeccionado con buena tela, durable y fresco \$490.

SLACK en tela de gran dureabilidad \$290.

BLUE JEANS, muy bien confeccionado y de gran duración \$190.

TRAJECITO en casimir de lana fantasía \$490.

OFERTA ESPECIAL

PANTALON de casimir de lana, buena calidad \$490.

La Gran Vía

PUENTE ESQ. SAN PABLO.- LA ESQUINA DE LA ECONOMIA!

AGRADECIMIENTOS IBANISTAS

FELICITACIONES POR TRIUNFO DE MARIA DE LA CRUZ.— La directiva de la Agrupación Progresista Ibanista, en una comunicación que firmaron los señores Ignacio Toro, presidente, y los directores René Maureira, Efraín Maureira y José Cortés, felicitan al Comandante General de la Campaña Senatorial de María de la Cruz por el brillante triunfo obtenido el domingo 4 de enero.

PARTIDO DEMOCRATICO DEL PUEBLO.— La totalidad de las agrupaciones del P.D. del P., pertenecientes al Segundo Distrito, se reunieron en el local Quinta Normal, Joaquín Valdeol 106, para tratar sobre la situación electoral y resolver en definitiva la posición de este distrito ante el Consejo Nacional. Propietarios para recomendar una candidatura provincial. Mayores informaciones en el fono 93326.

ELIGE DIRECTIVA P.D. DEL P. QUINTA NORMAL.— En su local de J. Valdeol 106, funcionará el domingo la comisión receptora de sufragios en Quinta Normal. Para participar en esta lucha interna, se debe estar al día en el pago de las cuotas.

MANIFIESTO DE LA JUVENTUD NACIONAL CRISTIANA.— El Consejo Ejecutivo Nacional de la J.N.C., ha lanzado un manifiesto político a sus bases y al país, en el que declara el desinterés y abnegación de quienes participaron en la última elección senatorial en que obtuvo una aplastante victoria María de la Cruz. Hacen un llamado unitario a las otras organizaciones ibanistas para dar respuesta popular a la crisis que atraviesa el país.

AGRADECIMIENTO COOPERACION DIRECTIVA IBANISTA DE CONCEPCIÓN.— El Comandante General de la comuna de Concepción que dirigió la campaña senatorial de María de la Cruz, y que preside Armando Bustos, agradece la cooperación prestada para el triunfo de la candidatura de María de la Cruz.

DEPARTAMENTO FEMENINO DE LA "UNI".— Una importante reunión tuvo anoche el Departamento Femenino de la UNI, presidido por la Secretaria Provincial Elena Cipriani. Se discutió de la reunión de la Jefe Nacional, señora Elena de Mañe, designada Concepción de Chile en Uruguay. Se nombró como Jefe Nacional Interina a la señora Nora de Peña. El Departamento Femenino de la UNI tendrá un ampliado hoy jueves, a las 10 horas, en la sede de la Jefe Nacional, señora Elena de Mañe.

AMPLIADO DE DIRIGENTES FEMENINAS DE UNI.— Esta tarde a las 10 horas en el local central de la UNI, Catedral 1367, se efectuó la reunión de dirigentes provinciales y comunales del Departamento Femenino de esta entidad ibanista. La asistencia será obligatoria por estar en tabla problemas de organización y electoral, que interesan a las distintas brigadas femeninas de la comuna.

GRAN PARTIDO ARAUCANO.— Llama a todos los araucanos residentes en Santiago para que se inscriban en los registros de esta colectividad y los cita para una reunión que se efectuará el sábado 10, a las 8 y 10, en la sede de la Jefe Nacional, señora Elena de Mañe.

CITAS RADICAL-UNIVERSIDAD.— La Comuna—Clase a sesión para el jueves 8, a las 10 horas, en primera citación y a las 19.30 en segunda citación, en Natali 171, El Secretario.

PARTIDO DEMOCRATICO DEL PUEBLO.— La Asamblea Provincial del P.D. del P. se reunirá hoy a las 20 horas en su local de Providencia 1378. Asistirá el candidato a regidor doctor Armando Huidobro. El domingo a las 10 horas y en este mismo local se reunirá el Consejo Provincial del Tercer Distrito.

UNION NACIONAL DE INDEPENDIENTES.— La Brigada Ferroviaria de esta colectividad cita para hoy a las 20 horas en Catedral 1367.

PARTIDO SOCIALISTA POPULAR.— La octava comuna del Partido Socialista Popular, cita para hoy a las 20.30 horas, a un ampliado general de militantes. Hay importantes asuntos que tratar en relación con los últimos acontecimientos políticos y la campaña electoral del partido en el primer distrito. Local, Condor N.º 1120.

MODIFICACIONES A CODIGOS DE PROCEDIMIENTO TRATO LA CAMARA.

Las modificaciones introducidas por el Senado al proyecto que reforma los Códigos de Procedimiento de Penal, Criminal, Anticipo, y Penal, y el que crea algunos juzgados, fue tratado por la Cámara en su sesión de ayer tarde. El diputado informante Roberto Puga Pizarro dio a conocer los fundamentos de este proyecto, y señaló el alcance de las modificaciones introducidas por el Senado.

Las modificaciones fueron aprobadas de acuerdo con el informe de la comisión, y quedó pendiente el resto del proyecto, por haber llegado la hora.

HORA DE INCIDENTES.— Sobre la gravedad que reviste la repetición de los secuestros del trabajo que se producen en el mineral de carbón de Lota, habló el diputado Albino Barra. Señaló que en su gran mayoría eran provocados por la improvisación de los empleados encargados de la seguridad industrial de los obreros, y por el poco interés de la compañía por evitarlos. Solicitó que se llamara la atención a los señores Barra, para señalar la gravedad de estos incidentes, y se llegara a una solución para evitarlos en lo sucesivo. El diputado Juan de Dios Carmona se refirió al uso especial que se le

dará a los dólares provenientes de la exportación del cobre que pertenecen en un 15 por ciento a las provincias de Antofagasta, Atacama y O'Higgins. El diputado Vivanco solicitó que se prosiguiera los trabajos camineros de Linares a Colina, y sobre la apertura de la Oficina del Servicio de Seguro Social, en Huerte de Mañe.

El diputado Hermes Ahumada habló a continuación, para referirse al alza de tarifas. Colaboró de desamortización al alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes. El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

El diputado Edmundo Pizarro dijo que la minería había constituido siempre en nuestro país una fuente de riqueza, y que estimaba necesario desamortizar el alza que se estaba aplicando, y señaló que era necesario terminar con el monopolio de la movilización particular, y que era necesario crear un servicio mixto, a base de la Empresa Nacional de Transportes.

LLAMADO UNITARIO HACE CANDIDATO RAMON VILLEGAS

"Cuando se inicia un nuevo año Chile se siente estremecido por ellos vientos de patriotismo, nuestras palabras no pueden ser sino de afecto", dice Ramón Villegas Rocha, en un mensaje de unidad y aliento enviado a todos los demócratas del país. Señala, además, que la unidad debe producirse en torno a la figura del Presidente Bañados.

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

CANDIDATURAS

CANDIDATURA DE RAMON BILLAGAS.— En un mensaje a los demócratas de la ciudad de Santiago de Chile, el señor Ramón Villegas Rocha, en un mensaje de unidad y aliento enviado a todos los demócratas del país. Señala, además, que la unidad debe producirse en torno a la figura del Presidente Bañados.

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

"No estamos—agrega—en los tiempos de fuego que vivimos, para mantenernos en eterna discordia, ya que principios y anhelos comunes orientan nuestras acciones. Podemos ser idénticos ideológicos. Anhelamos que mi nombre, como candidato a diputado por Santiago, una a todos los sectores democráticos hasta hoy dispersos y divididos. Mi programa político como candidato aspira a unir a la familia democrática, para dar sólido respaldo al Gobierno del Presidente Bañados".

EN 14 AÑOS, LA ESCUELA TECNICA DE DETECTIVOS REALIZO 17 CURSOS Y PERFECCIONO 845 POLICIAS

Manifestación de pesar constituyó sepultura de don Eduardo Correa

Ayer fueron sepultados en el Cementerio Católico los restos de don Eduardo Correa Ortíz, viudo de doña María de la Cruz, fallecido en esta capital.

Sus funerales fueron una manifestación de pesar y asistieron a ellos numerosas personalidades del Parlamento, de la sociedad, de la agricultura y numerosos amigos personales del respetable extinto. Al sepultarse los restos pronunciaron sentidas palabras Enrique Cañas Flores, a nombre del Consejo del Instituto de Economía Agrícola y el cura párroco de Pelarco, presbítero don Bernardo Calderón. Don Enrique Cañas Flores, dijo entre otras cosas:

"No hacían dos meses que presidia las sesiones de su Consejo General, de sus comisiones, de sus departamentos técnicos. No hacían dos meses que había comenzado a estrechar las manos de todos sus subalternos. No hacían dos meses que, con la mayoría de nosotros, comenzaba a trabajar espiritualmente la fina malla de una amistad de caballeros. Sin embargo, a pesar de tan breve espacio en el tiempo, todos comprendíamos ya que al Instituto de Economía Agrícola, había llegado, por superior designación del Supremo Gobierno, un jefe que era un gran señor, un jefe que en la delicadeza física y moral de su corazón estaba el buen padre de familia, que antes de torturar a nadie prefería dramar sobre todos la bondad de su espíritu justiciero, y sobre todo, representar al jefe del Estado con los sentimientos de este para con sus conciudadanos".

Fijación de precios a subproductos Maladero piden a Jefe de Estado.

Una carta al Jefe del Estado, dirigió ayer el Sindicato de Subproductos del Maladero "Blanquedo". Bajo la firma de su presidente, Efraín Morales Amigo, y de su secretario Manuel Cruz Duches, solicitan del Gobierno la dictación en definitiva de los precios al departamento de subproductos, de cuyo comercio dependen, y que actualmente están fuera de tabla.

LA DIFÍCIL SITUACION DE JUBILADOS CONOCIO DIRECTOR DE LOS FF. CC.

La difícil situación que atraviesan los jubilados del ferrocarril, hizo presente la directiva de la Sociedad Nacional "Defensa de los Jubilados Ferroviarios", en su reciente entrevista con el Director General de los FF. CC. del Estado, funcionario que les prometió estudiar los medios tendientes a satisfacer sus justas peticiones.

Con el objeto de plantear a su vez las normas un futuro y posible mejoramiento económico, los ferroviarios jubilados de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

BATA, CAMPEON DE HOCKEY

Bata se clasificó ayer campeón de Santiago de Hockey, al derrotar por la cuenta de 3 a 1 al invicto Audax Italiano.

El primer gol para Bata fue marcado por Benito Díez. Empatizó Bendeck, para Audax. A los 16 minutos del segundo tiempo, Spadaro dejó a Bata en ventaja de 2 a 1, y aumentó a 3, Benito Díez.

Cuatro mil personas presenciaron el partido, que dio una recaudación de \$ 7.575.

INDUSTRIALES DE LA GOMA SE ORGANIZAN

Ha quedado recientemente constituida la Asociación de Industriales de la Goma de Chile, entidad gremial en que se han agrupado tanto las empresas manufactureras de artículos de goma como los importadores de las materias primas que utiliza esta industria.

La nueva entidad ha solicitado su admisión al gremio filial de la Sociedad de Fomento Fabril, y su secretaria funciona en el domicilio de esta entidad, Moneda 759, teléfono 87679.

Se eligió en la sesión constitutiva el directorio provisional de la Asociación, el que quedó integrado por los siguientes industriales e importadores:

Don Carlos Lathrop, presidente; don Carlos Walz, secretario; don René Riquelme, tesorero, y los señores Eric Bertens, Robert E. Dunsmore, Luis Rodolfo y Aristides Prayoux, directores.

460 MILLONES. (DE LA PRIMERA PAGINA) sus productos de exportación a los mejores precios del mercado mundial, cuanto para comprar los de importación, a los precios más bajos.

Esta tarde, a las 18 horas, habrá una reunión en el despacho del presidente del Concejo, a la que asistirán el señor Tard, los jefes de reparticiones del Concejo y el jefe del Departamento de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

Es probable que en esta oportunidad se adopten algunos acuerdos de enorme importancia, que se traducirán, a corto plazo, en una serie de medidas de positivo interés para el desarrollo del plan que damos a conocer.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada reunión el despacho del Ministerio de Hacienda, el titular de esa cartera don Juan Bautista Rossetti, el Subsecretario de Economía y Comercio, don Felipe Herrera, y el presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tard.

La reunión se inició a las 20 horas y terminó a las 22. En el curso de ella se discutieron, entre otras cosas, las medidas que será necesario adoptar para regularizar la situación momentánea de una ley oferta en el tipo del dólar libre bancario.

EN HACIENDA. En la tarde de ayer sostuvieron una prolongada

**UNION DE PROFESORES INAUGURA
HOY LA DECIMA CONVENCION ANUAL**

10

15 CAJAS DE EXPLOSIVO
PROVOCARON CATASTROFE

Acoplado | **DE ALTA VELOCIDAD**



Dele a su automovil
la capacidad de una camioneta.
Acoplado metalico 500 kg. Neumaticos 650x15.
Suspension de resorte. Enganche de gran movilidad.
Adaptable a cualquier parachoque.

Hemos recibido una pequeña partida.
Reserve el suyo

ALBERTO HERMAN
B. O'HIGGINS 157-161 FONO: 65185



DESPIDEN AL EMBAJADOR EN VENEZUELA. — Don Gustavo Luco y señora María Briones fueron despedidos con una gran comedia efectuada en el Club de la Unión, por un numeroso grupo de sus relaciones sociales y diplomáticas. El señor Luco ha sido designado por el Gobierno como Embajador de Chile en Venezuela. En el grabado, al centro, los festejados. A la izquierda, la señora Anita Errázuriz de Paul, y a la derecha, el señor Héctor Paul de Viale Rigo, Consúl de Venezuela en Santiago.

SU DESTINO

¿Queréis conocer vuestro futuro? ¿Saber cuál será vuestro destino? ¿Futuro alguna desilusión amorosa o íntima? ¿Saber por qué os sucede lo que os sucede? ¿Saber si os irá bien o mal? Consultad el 10 y de 2 a 8 P. M. en la casa de la vida; os dirá el medio de afrontar las dificultades de la vida; os dará en todas vuestras empresas, sus resultados son prodigiosos.

SANTO DOMINGO 1897

LANAS
finas "MAGNOLIA"

CHALECAS
CHOMBAS
SWEATERS

Playa - Campo - Ciudad
Precios sin competencia!
Descuentos especiales para comerciantes.

FABRICA
de tejidos finos

"TUQUIN"

IRENE ARIZTIA 808
por calle San Antonio,
frente Hotel Capri

— SANTIAGO —

NO HABRA ALZA EN LOS PRECIOS DE LOS CINES

Prevenimos al público que el alza que se propiciaba de un veinte por ciento sobre el valor de las entradas de los cines, solamente el domingo próximo 11 del presente, ha quedado sin efecto, por cuanto el Sr. Intendente de la Provincia acogió favorablemente la petición que le formularon: la Cámara de Comercio Cinematográfico, el Sindicato de Empresarios de Teatros de Chile y la Asociación de Importadores Independientes.

Cámara de Comercio Cinematográfico
Sindicato de Empresarios de Teatros de Chile
Asociación de Importadores Independientes

21 OFERTAS
DE LIQUIDACION
DE SALDOS

LAPIZ CON
ENCENDEDOR
AUTOMATICO
en metal dorado

\$150.-

LAPIZ CON
ENCENDEDOR,
AUTOMATICO,
enchapado

\$260.-

Casa FIONA

UNION CENTRAL 1063
COSTADO T. METRO
CASILLA 1701 STGO.



MATRIMONIO

EN HONOR DE CARLOTA ANDREE. — Mañana se llevará a efecto en La Chateleine (Paseo Pedro de Valdivia), la comedia que las relaciones sociales y diplomáticas ofrecen en honor de Carlota Andree, con motivo de su próximo viaje a Francia, en donde ha sido designada Primera Secretaria de la Embajada de Chile.

Las adhesiones se reciben en la Chateleine y en la Librería Salvat, Agustinas N.º 1043.

A BORDO DEL "SANTA ISABEL." — En el vapor "Santa Isabel", de la Grace Line, llegaron a Valparaíso las siguientes personas:

De Nueva York: General Armando Carrasco, señora Alicia Casanueva de Carrasco y sus hijos Alvaro y Patricio Carrasco Casanueva. El General Carrasco es el ex Embajador de Chile en Canadá, en tránsito a Río de Janeiro para asumir las funciones de Embajador de Chile en Brasil.

El ex Embajador de Chile en Guatemala, señor Rodrigo González, señora Leontina de González e hijos Rodrigo y Leontina.

El General Guillermo López Larraín, ex Atacá Militar de la Embajada de Chile en Washington y ex Jefe de la Misión Militar chilena, acompañado de su esposa, señora Teresa Fernández Lascano de López Larraín, y sus hijos Luis y Rodrigo López Larraín Fernández.

Señorita María Bent, señor Guillermo Braun Valle, señor Clarence Briton y señora Manuel Gallie, señor Francisco Girón, señorita Luisa Olave, señor Harry O'Neill, señorita Carolina Sánchez.

De Cristóbal: Señor Santiago De Vial y señora Hester Davis.

VIAJEROS. — Por vía aérea se dirige hacia la Serena, don Guillermo Salazar Quintana, acompañado de su hijo Jaime.

—Ayer partió a Viña del Mar la señorita María Inés Naudon de la Sotta.

—Al Sur, la señora Olimpia Romero de Del Solar, acompañada de sus hijas Edith y Ruth.

—En El Tabo, los señores Carlos y Javier León Bustos.

—A su fundo "Roma", en San Fernando, el señor Santiago Rivadeneira Montecarlo.

—A Reñón, la señora María Flora Yáñez de Echeverría; la señora de Echeverría pasará el mes de enero en ese balneario, y en febrero se dirigirá a su fundo en el Sur.

—A Viña del Mar, se dirigirá hoy la señora Inés Bravo de Roberts y sus hijos Reginald y María Roberts Bravo.

—Se encuentran en el Gran Hotel de Concón, en donde pasarán su verano, la señora María Aguilá de Rodríguez, y sus hijos María, María Isabel y Jorge Rodríguez Aguilá.

—A Viña del Mar, don Jorge Bambach Manzoni, señora Angela Riveros de Bambach e hijas.

—Al mismo punto partirá próximamente, don Joaquín Prieto Concha.

—Se ha dirigido a San Antonio la señora Chita Robertson de Velasco.

—En el mes de febrero partirán a Magallanes, el doctor Raúl Covarrubias Zenteno y señora Violeta Marull de Covarrubias.

—Al fundo "Chalmel" se han dirigido la señora Raquel H. de Formasabel e hijos Ruth, Norma, Martha, Mónica y Luis.

—Ha partido a Viña del Mar el señor Francisco Díaz Mirand, señora Lucila Zalazar de Díaz e hija.

VIAJEROS. — Recientemente han regresado al país, después de 5 años de permanencia en Europa y Norte América, el neurólogo Dr. Juan Ricardo Olivares Alarcón y señora Matilde Díaz de Olivares.



COMIDA AL DOCTOR NESTOR

QUINTANA. — Hoy se llevará a efecto en "El Parrón", de Avenida Providencia, la comida que sus amigos ofrecen al Agregado Cultural de la Embajada Argentina, doctor Nestor Lima Quintana, como homenaje por haber obtenido tercera medalla en el Salón de Escultura, y por su labor diplomática en pro de la amistad chileno-argentina.

Han adherido las siguientes personas: Orlando Latorre, Ministro de Justicia y señor; Renato Valdés, Alcalde de Santiago; diputado Javier Lira Merino; Rogelio Cuellar, Presidente del Consejo de LA NACION; Gerardo Guzmán, Adido de la Embajada de El Salvador; José Dolores Vázquez M., Director de LA NACION, y señora; Rafael Tarud, Presidente del Consejo Nacional de Comercio Exterior; Luis Rau Bravo, Alicia Santaella, Sergio Recabarren, Oscar Ahues, Guillermo Atria y señora; Mario Montero Sch., Federico Klein y señora; José Valdés P., Francisco Rogel y señora; Luis Peoull y señora; Belisario Arévalo, Consúl General de Argentina; Jorge Chávez D., Roberto Solo Vera, Matilde Ladrón de Guevara, Carlos Zamorano Berardi, doctor Roberto Sarah, Blanca Merino, Yolanda Ross Clemente Díaz y señora, Alfonso Ferrada y señora y Maruja Brunet Caravés.

VIAJEROS. — Por vía aérea se dirige hacia la Serena, don Guillermo Salazar Quintana, acompañado de su hijo Jaime.

—Ayer partió a Viña del Mar la señorita María Inés Naudon de la Sotta.

—Al Sur, la señora Olimpia Romero de Del Solar, acompañada de sus hijas Edith y Ruth.

—En El Tabo, los señores Carlos y Javier León Bustos.

—A su fundo "Roma", en San Fernando, el señor Santiago Rivadeneira Montecarlo.

—A Reñón, la señora María Flora Yáñez de Echeverría; la señora de Echeverría pasará el mes de enero en ese balneario, y en febrero se dirigirá a su fundo en el Sur.

—A Viña del Mar, se dirigirá hoy la señora Inés Bravo de Roberts y sus hijos Reginald y María Roberts Bravo.

—Se encuentran en el Gran Hotel de Concón, en donde pasarán su verano, la señora María Aguilá de Rodríguez, y sus hijos María, María Isabel y Jorge Rodríguez Aguilá.

—A Viña del Mar, don Jorge Bambach Manzoni, señora Angela Riveros de Bambach e hijas.

—Al mismo punto partirá próximamente, don Joaquín Prieto Concha.

—Se ha dirigido a San Antonio la señora Chita Robertson de Velasco.

—En el mes de febrero partirán a Magallanes, el doctor Raúl Covarrubias Zenteno y señora Violeta Marull de Covarrubias.

—Al fundo "Chalmel" se han dirigido la señora Raquel H. de Formasabel e hijos Ruth, Norma, Martha, Mónica y Luis.

—Ha partido a Viña del Mar el señor Francisco Díaz Mirand, señora Lucila Zalazar de Díaz e hija.

VIAJEROS. — Recientemente han regresado al país, después de 5 años de permanencia en Europa y Norte América, el neurólogo Dr. Juan Ricardo Olivares Alarcón y señora Matilde Díaz de Olivares.

COMIDA AL DOCTOR NESTOR QUINTANA. — Hoy se llevará a efecto en "El Parrón", de Avenida Providencia, la comida que sus amigos ofrecen al Agregado Cultural de la Embajada Argentina, doctor Nestor Lima Quintana, como homenaje por haber obtenido tercera medalla en el Salón de Escultura, y por su labor diplomática en pro de la amistad chileno-argentina.

Han adherido las siguientes personas: Orlando Latorre, Ministro de Justicia y señor; Renato Valdés, Alcalde de Santiago; diputado Javier Lira Merino; Rogelio Cuellar, Presidente del Consejo de LA NACION; Gerardo Guzmán, Adido de la Embajada de El Salvador; José Dolores Vázquez M., Director de LA NACION, y señora; Rafael Tarud, Presidente del Consejo Nacional de Comercio Exterior; Luis Rau Bravo, Alicia Santaella, Sergio Recabarren, Oscar Ahues, Guillermo Atria y señora; Mario Montero Sch., Federico Klein y señora; José Valdés P., Francisco Rogel y señora; Luis Peoull y señora; Belisario Arévalo, Consúl General de Argentina; Jorge Chávez D., Roberto Solo Vera, Matilde Ladrón de Guevara, Carlos Zamorano Berardi, doctor Roberto Sarah, Blanca Merino, Yolanda Ross Clemente Díaz y señora, Alfonso Ferrada y señora y Maruja Brunet Caravés.



VERANEANTES.

Hoy parte a su fundo "Santa Adela", en Quinta, don Germán Domínguez, señora Luisa Ríos de Domínguez y familia.

—En Concón, la señorita Gabriela Risopatrón y la señorita Consuelo Zambrano Torres.

VIAJEROS. — Por vía aérea se dirige hacia la Serena, don Guillermo Salazar Quintana, acompañado de su hijo Jaime.

—Ayer partió a Viña del Mar la señorita María Inés Naudon de la Sotta.

—Al Sur, la señora Olimpia Romero de Del Solar, acompañada de sus hijas Edith y Ruth.

—En El Tabo, los señores Carlos y Javier León Bustos.

—A su fundo "Roma", en San Fernando, el señor Santiago Rivadeneira Montecarlo.

—A Reñón, la señora María Flora Yáñez de Echeverría; la señora de Echeverría pasará el mes de enero en ese balneario, y en febrero se dirigirá a su fundo en el Sur.

—A Viña del Mar, se dirigirá hoy la señora Inés Bravo de Roberts y sus hijos Reginald y María Roberts Bravo.

—Se encuentran en el Gran Hotel de Concón, en donde pasarán su verano, la señora María Aguilá de Rodríguez, y sus hijos María, María Isabel y Jorge Rodríguez Aguilá.

—A Viña del Mar, don Jorge Bambach Manzoni, señora Angela Riveros de Bambach e hijas.

—Al mismo punto partirá próximamente, don Joaquín Prieto Concha.

—Se ha dirigido a San Antonio la señora Chita Robertson de Velasco.

—En el mes de febrero partirán a Magallanes, el doctor Raúl Covarrubias Zenteno y señora Violeta Marull de Covarrubias.

—Al fundo "Chalmel" se han dirigido la señora Raquel H. de Formasabel e hijos Ruth, Norma, Martha, Mónica y Luis.

—Ha partido a Viña del Mar el señor Francisco Díaz Mirand, señora Lucila Zalazar de Díaz e hija.

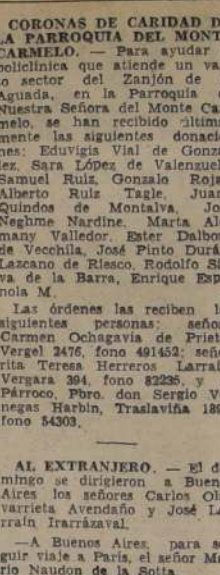
VIAJEROS. — Recientemente han regresado al país, después de 5 años de permanencia en Europa y Norte América, el neurólogo Dr. Juan Ricardo Olivares Alarcón y señora Matilde Díaz de Olivares.

COMIDA AL DOCTOR NESTOR QUINTANA. — Hoy se llevará a efecto en "El Parrón", de Avenida Providencia, la comida que sus amigos ofrecen al Agregado Cultural de la Embajada Argentina, doctor Nestor Lima Quintana, como homenaje por haber obtenido tercera medalla en el Salón de Escultura, y por su labor diplomática en pro de la amistad chileno-argentina.

Han adherido las siguientes personas: Orlando Latorre, Ministro de Justicia y señor; Renato Valdés, Alcalde de Santiago; diputado Javier Lira Merino; Rogelio Cuellar, Presidente del Consejo de LA NACION; Gerardo Guzmán, Adido de la Embajada de El Salvador; José Dolores Vázquez M., Director de LA NACION, y señora; Rafael Tarud, Presidente del Consejo Nacional de Comercio Exterior; Luis Rau Bravo, Alicia Santaella, Sergio Recabarren, Oscar Ahues, Guillermo Atria y señora; Mario Montero Sch., Federico Klein y señora; José Valdés P., Francisco Rogel y señora; Luis Peoull y señora; Belisario Arévalo, Consúl General de Argentina; Jorge Chávez D., Roberto Solo Vera, Matilde Ladrón de Guevara, Carlos Zamorano Berardi, doctor Roberto Sarah, Blanca Merino, Yolanda Ross Clemente Díaz y señora, Alfonso Ferrada y señora y Maruja Brunet Caravés.

VERANEANTES. — Hoy parte a su fundo "Santa Adela", en Quinta, don Germán Domínguez, señora Luisa Ríos de Domínguez y familia.

—En Concón, la señorita Gabriela Risopatrón y la señorita Consuelo Zambrano Torres.



CORONAS DE CARIDAD DE LA PARROQUIA DEL MONTE CARMELO.

Para ayudar a la policlínica que atiende un vasto sector del Zanjón de la Aguada, en la Parroquia de Nuestra Señora del Monte Carmelo, se han recibido últimamente las siguientes donaciones: Edwigis Vial de González, Sara López de Valenzuela, Samuel Ruiz, Gonzalo Rojas, Alberto Ruiz Tagle, Juana Quindos de Montalva, José Nahum Nardine, María Alemany Valledor, Ester Dalbora de Vecchila, José Pinto Durán, Lázaro de Riasco, Rodolfo Silva de la Barra, Enrique Espinola M.

Las órdenes las reciben las siguientes personas: señora Carmen Ochagavía de Prieto, Vergel 2476, fono 491452; señorita Teresa Herreros Larraín, Vergara 394, fono 82236, y el Párroco, Pbro. don Sergio Venegas Harbín, Traslaviña 1893, fono 84303.

AL EXTRANJERO. — El domingo se dirigieron a Buenos Aires los señores Carlos Olavarría Avendaño y José Larraín Irarrazaval.

—A Buenos Aires, para seguir viaje a París, el señor Mario Naudon de la Sotta.

—A Buenos Aires, por vía aérea, para seguir viaje a Europa, don Carlos del Solar Tagle, señora Carmen Dávila de Del Solar y su hijo Carlitos.

—A Europa se ha dirigido la señorita Luz Lyon Wilms.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.



Señorita NANCY PENDOLA OSORIO, cuyo matrimonio con el señor Juan Acuña Escobar se efectuó el sábado 3 del presente, en la Parroquia de Nuestra Señora de Dolores.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

—En marzo se dirigirán a Europa don Hernán Viscaya Claro y señora María Zañartu de Viscaya.

—Próximamente se dirigirá a Estados Unidos el señor Germán Pico Cañas.

EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Concurrieron a la sesión de ayer del Rotary Club de Santiago los siguientes rotarios de otros clubes, señores: Samuel Houston, de La Riegle, de Antioquia; Jorge Müller, de Providencia; Luis Guevara, de Valparaíso, y César Muñoz, de San Fernando.

Gran Liquidación de VERANO
Los Gobelinos

Aproveche esta oportunidad para adquirir ARTICULOS de VERANO rebajados en un **50 o/o** de su valor

Soleras con boleros Norteamericanas auténticas en finas batistas y cloqué, lavables, prácticos modelos para campo y playa, desde **\$ 1.290**

Batas de fino piqué blanco. Fabricación Norteamericana; novedosas hechuras, especiales para jovencitas **\$ 1.490**

Batas de algodón Norteamericano hechas en nuestros talleres; modelos de gran actualidad, prácticos, lavables. Oportunidad **\$ 1.980**

Trajes de 2 piezas en hilos frescos, fabricación Norteamericana en color pastel, especial para la presente temporada, desde **\$ 2.200**

Vea en nuestras vitrinas ALGO de los muchos artículos de verano que hemos **REBAJADO**

Los Gobelinos
se distingue
M. R.
AHUMADA CASI ESQ. COMPAÑIA

ISAAC CARRASCO REEMPLAZA A PRIETO EN LA SELECCION



VALORES DEL CLAUDIO BRITO.— Manuel Vache, Domingo Torres, Manuel Meza, Juan Durán y Luis Vivanco, capitán del primer equipo; han sido los mejores valores de 1952 del primer equipo de esta popular institución de Recoleta, que en su última actuación goleó por 7 tantos a 1 al conjunto superior del Unión Robles, adjudicándose tres trofeos.

Entrevistas de Guicor.-

"Confío en que el Presidente de la República hará construir más piscinas"

Dice Froimovich, de la "U"

No hay dudas que el portero Isaac Froimovich Scheffer, presidente de la Asociación Universitaria de Natación, es uno de los más activos dirigentes de la rama acuática. Se educó en el Liceo N.º 1 de Valparaíso, y según cuentan es un buen profesional como dentista. En su trayectoria deportiva, tiene a su haber, la satisfacción de haber dedicado sus mejores energías al básquetbol, pimpón, natación y destacó como waterpolista. De sus 33 años, ha dedicado 23 al deporte en general, lo que siempre ha constituido su principal desvelo y su mayor dedicación por la educación física.

Froimovich, me cuenta que "hicieron un negocio magnífico al comprar el Estadio Alemán, ya que lo adquirieron en un millón y medio de pesos", y hoy, vale ocho millones de pesos. "En verdad tiene toda la razón."

"Nosotros —prosigue el rubio acuático a base de los muchachos de liceos, debido a que es la mejor edad para ello, o sea, entre los nueve y diez años, después resulta difícil enseñar natación en edad madura. La Asociación en la actualidad cuenta con la Piscina Temperada (Escolar) y la de Los Leones. Sin embargo, en esto de los estudiantes liceales hacen discriminación, pues los colegiales de aulas particulares no pueden ingresar a la Asociación Universitaria por una reglamentación de la Federación de Natación de Chile, y solamente pueden ser socios de ella los estudiantes de colegios fiscales. Estimo que esta prohibición es absurda, ya que con ello se priva al estudiantado de dedicarse al deporte de su predilección. Lógicamente, que todo joven que ingresa a los registros de la "U" como estudiante no puede competir contra ella, por existir el decreto 230".

"En la piscina de Los Leones, tenemos un término medio de cien personas diariamente, en mayoría socios, ya que contamos con un entrenador pagado, Jaime Rojas, quien también es un deportista al ciento por ciento, pues, por la suma de tres mil pesos enseña a todos los asociados".

"En nuestros registros figuran nadadores, algunos que han sido la preocupación por varios años dentro del deporte acuático, entre ellos, me recuerdo de Jorge Berroeta, Washington Guzmán, Hernán Avilés, Walter Pinochet, Jorge Marín, Jorge Arámba, Oscar Morales, Rolando Bergman, Hnos. Cumpidos, Eduardo Carvallo, Manuel Asenjo, Rodolfo González, Jeanette Harambillet, Eliana Busch, Graciela Santibañez Blanca Fredes, Armando Briceño, Hnos. Escobar, Jorge Back, Alejandro Ban, Osvaldo Hoelckers, y Luis Martens."

"En la actualidad creo, y tengo suma confianza que el delicado problema de no existir piscinas para que se realicen competencias, será solucionado. Me asiste esta esperanza por una razón fundamental: Su Excelencia el

(A LA PAGINA CATORCE)



Sin ser un veterano, ISAAC FROIMOVICH, es uno de los hombres que verdaderamente entiende de natación y conoce a fondo sus problemas. Son bien interesantes las declaraciones que hace a LA NACION.

Merece un aplauso



No por su veteranía en el campo del pimpón, RAUL RIVEROS ha dejado de ser gran figura y un crack de actualidad permanente. Mañana juegan pimponistas de estilos "lapiceros" y "clásicos", en un "duelo" que el público quiere ver. Riveros defenderá el primero de estos estilos y, como siempre, seguro que lo hará bien.

Mi EQUIPO

HUGO NUÑEZ, half de apoyo del cuadro superior de Universidad de Chile, que ha destacado por su inteligencia y buen fútbol defendiendo los colores estudiantiles, nos da a conocer su opinión respecto a la formación del seleccionado chileno, que debe concurrir al Campeonato Sudamericano a efectuarse en Lima en marzo próximo. Hugo Núñez estima que el equipo nacional debería ir formado con Chirinos en el arco, pues cree que atraerá por un buen período.



En la línea defensiva, sugiere los nombres de Negri, Farías y Bepere. Luego, en la media defensa, a Rojas y Vera. En la formación de la delantera, coloca al viñamarino Meléndez en el centro del ataque; en el ala izquierda a Cremaschi con Ramírez, y en la derecha, a Prieto con Molina. Según su opinión, este seleccionado llenaría todos los vacíos que pudieran advertirse en otras formaciones ya conocidas.

CALDILLO DE
HUEVOS DE MONTAÑA
RESTAURANT
MERVILLES
BLANCO ENCALADA
2116

FALLECIO D. MANUEL
NOGALES ABARCA, DE
LA U. CATOLICA

Ayer dejó de existir en esta capital el señor Manuel Nogales Abarca, jefe de la Sección Cobranzas y actual administrador del estadio, del Club Deportivo de la Universidad Católica.

Antiguo jugador de básquetbol —sobresalió en los años 1939 y 1940— y deportista que se formó en la UC, su club de siempre, el deceso del señor Nogales Abarca, ha sido sinceramente lamentado en los círculos allegados a la prestigiosa entidad estudiantil. Sus funerales se efectuarán, a las 10 horas de hoy, partiendo el cortejo desde la sede social de la U. C.

Porque el "crack" de la U. Católica se va a Venezuela

EL PORTENO G.
DIAZ PARTIRA EL
LUNES A ESPAÑA

Intenso ajetreo se registró ayer en la Asociación Central de Fútbol, con motivo de la elección de los jugadores preseleccionados para el Sudamericano de Lima. En el plantel llamado, se producirá una modificación de importancia. Como Andrés Prieto no podrá integrar el equipo en razón que viaja a Venezuela, inmediatamente que finalice el torneo, donde va ventajosamente contratado, se llamará al jugador Isaac Carrasco, de los registros de Audax Italiano, que este año

(A LA PAGINA CATORCE)

LIQUIDACION
SALDOS DE MARCOS,
PORTARETRATOS, ESPEJOS
DE TODA CLASE.
DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE
"Vidriera AMERICANA"
STO. DOMINGO 1044 (FRENTE CIA. GAS)

LAMPARAS
LIQUIDAMOS
El más completo surtido de lámparas de nuestra fabricación por renovación de las instalaciones
DESCUENTOS EXCEPCIONALES
AMPOLLETAS: \$ 19.80
CASA GONZALEZ
— ESTADO 163 —

EN PLENA TEMPORADA
AL COMPRAR
TRAJE DE BAÑO,
PREFIERA LA FABRICA
...Y QUE SEA
LASTEX!
Trajes para señoras
LASTEX IMPORTADO \$ 980
Pantalones para hombres Lastex importado \$ 475
Pantalones para niños desde: \$ 65
Trajecitos para niñas desde: \$ 105
INMENSO SURTIDO EN POLERAS
• REGALOS PARA TODOS LOS CLIENTES
• ESTACIONAMIENTO PARA AUTOMOVILES
Fábrica LAST-NYLON
SOTOMAYOR 9
SUCURSAL: SAN PABLO 1769
SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

LA MEJOR COMPAÑERA DEL HOGAR...
ALFA
FACILIDADES DE PAGO
\$13.200.
• COSE
• BORDA
• ZURCE
• DOBLADILLA
• OJALA
• ALFORZA
• FRUNCE
ENRIQUE PALMA
ESTADO 18

UNIVERSAL TEXTIL
LIQUIDACION DE VERANO
DESCUENTOS DEL 10% Y 20%
TEJIDOS
POLERA de niño \$ 40.—
POLERA de hombre 50.—
POLERA KIMONO 90.—
CHALECA, señora 100.—
CHALECA lana, señora 140.—
PALETO, señora 200.—
AMPLIO SURTIDO EN TEJIDOS DE LANA FINOS PARA PLAYA Y CAMPO
TRAJES de BAÑO
PANTALON niño \$ 80.—
PANTALON lana, hombre 140.—
PANTALON lastex, hombre 580.—
TRAJE para señora 260.—
TRAJE satén, señora 380.—
TRAJE LASTEX IMPORTADO para señora 1.050.—
GRAN SURTIDO EN GORRAS Y BOLSAS DE BAÑO
VENTA DIRECTA EN LA FABRICA
UNIVERSAL TEXTIL LTDA.
440 IRARRAZAVAL 440
FRENTE AL TEATRO ANDES

TELAS
SEDAS Y ALGODONES
ALGODON floreado \$ 48.—
SEDA floreada 90.—
GABARDINA de spun 90.—
RAYON de seda 128.—
ORGANZA floreada 140.—
CLOQUE importado 165.—
GABARDINA para slacks (ancho 1.50 mt.) 225.—
Tenemos a disposición de nuestros clientes el más amplio surtido en sedas finas en diseños exclusivos

Debut como profesionales.

Ganó Sedgman y perdió MacGregor

LOS ANGELES, California, 7 (UP).— Debutando como profesional, el astro del tenis australiano Frank Sedgman derrotó al campeón profesional actual Jack Kramer, ex campeón amateur de Estados Unidos, por la cuenta de 3/6, 6/4 y

6/4 en un partido jugado anoche en el Auditorio Pan-Pacífico ante 6.800 aficionados.

La victoria de Sedgman salvó la cara para el tenis australiano, porque en el partido inicial, el

australiano Ken MacGregor, que también debutaba como profesional, fué derrotado por el ecuatoriano Pancho Segura por 6/2 y 7/5.

Los partidos entre estos astros del tenis mundial se repetirán esta noche.

LA VOZ DEL PUBLICO

Opinan sobre la formación del equipo seleccionado de fútbol

Me permito dar una modesta opinión respecto a la formación del equipo seleccionado chileno que debe concurrir al Campeonato Sudamericano de Fútbol a realizarse en Lima. Creo que podría considerarse una de las dos fórmulas que indico:

EQUIPO A: Escuti; Alvarez y Farias; Roldán, Sáez y Valjaio; Carrasco, Prieto, Meléndez, Muñoz y Díaz (SW).

EQUIPO B: Chirinos; Torres y L. Araya; Campos, Rojas y Cortés; Molina, Cremaschi, Espinoza, Tello y Díaz (SM). — Renato Iván Norambuena.

"Por intermedio de la sección 'La voz del Público', toda la muchachada del barrio Recoleta ha querido hacer llegar su opinión sobre los equipos que deben representarnos en el Sudamericano de Lima. Creemos que nuestra selección está en situación de ofrecernos una satisfacción tan grande como la que tuvimos en el Panamericano cuando venció a los Campeones del Mundo, los famosos uruguayos y este es el motivo que nos mueve a rogarle que publique estos dos seleccionados que hemos confeccionado:

EQUIPO A: Livingston, Farias y Roldán; Yori, Sáez y Cortés; O. Carrasco, Prieto, Meléndez, Muñoz y Díaz (SM). EQUIPO B: Escuti; Morales y Alvarez; Arenas (E), Rojas y Valjaio; Molina, Cremaschi, Espinoza, Tello y Díaz (W). (Fotos.) Carlos Bahamondes, Hugo Cornejo, Ernesto Quintana, Rubén Rojas, Rodolfo Céspedes y Alfredo Aranda."

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES A LOS EMPLEADORES

Se previene a los empleadores que se encuentran en mora de efectuar las imposiciones de su personal, que deberán depositar en planillas separadas las que correspondan a remuneraciones pagadas a sus empleados hasta el mes de octubre inclusive del presente año y las que se refieran a remuneraciones de noviembre pasado, diciembre en curso y meses venideros.

Esta exigencia obedece al cumplimiento de la Ley N.º 10.475 sobre jubilación de los empleados particulares, que obliga a contabilizar, de manera diferente las imposiciones de 8,33% devengadas a partir desde el mes de noviembre pasado.

No se aceptarán planillas que no cumplan con esta exigencia.

SANTIAGO, diciembre de 1952.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

BASQUETBOL EN LA CUARTA COMUNA

Esta noche en la cancha Flecha continuará efectuándose la competencia oficial de la Asociación de Basquetbol Cuarta Comuna, la cual ha fijado el siguiente programa:

CANCHA FLECHA (General Velásquez 0101).— 20 horas: Flecha con Población Edwards, segundos equipos masculinos; 21 horas: Black and Black con Capitán Wood, primeros equipos femeninos; 22 horas: Población Edwards con Flecha, primeros equipos masculinos; turno, Halcon.

"CONFIO..."

(DE LA PAGINA TRECE)

Presidente de la República, General don Carlos Ibáñez del Campo, ha sido el único Mandatario que ha terminado las obras ofrecidas al deporte. En efecto, en su anterior período presidencial se construyó la Piscina Escolar Temperada, que hoy sólo se dedica a un comercio desenfrenado. El deporte acuático ha ido en decadencia, exclusivamente por la poca comprensión de las esferas gubernativas. Observemos, la natación chilena estuvo en igualdad de condiciones con Argentina y Brasil, ya que en el país trasandino habían dos piscinas temperadas y Chile tenía la Escolar. Actualmente, Argentina tiene cuarenta albercas y Chile nada. Sin embargo, estimamos que brillarán días mejores para los amantes de la natación, ya que nuestro Presidente General señor Ibáñez, ha hecho declaraciones que favorecen ampliamente a todo el deporte. De allí entonces que confiamos que en breve lapso tendremos más piscinas, las que incontestablemente irán en beneficio de nuestra raza."

"Una vez que se construyan las piscinas, es imprescindible entregarlas a la Federación de Natación de Chile, con el objeto de que no se vuelvan recintos comerciales, y de esta manera dar más auge a este maravilloso deporte. Al tener más piscinas, contamos con la cooperación de la interesada de la profesora de natación señora Teresa Santibáñez y esposo, quienes pertenecen a la Facultad de Educación Física y los mejores alumnos se dedican a la enseñanza". —terminó diciéndonos Froimovich.

GUICOR

SUCESOR DE RIVEROS



Arturo Donoso, crack del pimpón infantil del club Unión Española que en el reciente torneo que organizó la Asociación de Tenis de Mesa de Santiago, se dio el lujo de clasificarse Campeón de Santiago, por el año 1953 al derrotar a Eduardo Roblero, campeón de la competencia de Apertura.

Arturo Donoso, es un exímico "lapicero", y el está seguro de reemplazar al crack Raúl Riveros, siempre que la Federación no le prohíba jugar en su estilo. Su hermano Raúl, también fué campeón infantil en 1951, y en la final, logró vencer a Osvaldo Flores que representaba a la categoría Juvenil. Arturo deberá enfrentar a Iván Díaz en una fecha próxima, y el vencedor representará a Santiago en el campeonato de Chile a efectuarse en Iquique.

TENIS

El sábado se iniciará en Lito el campeonato de tenis con la programación de las categorías superiores. Esta competencia que anualmente organiza y controla la Asociación del vecino balneario ha logrado despertar justificado interés por la cantidad numerosa de jugadores inscritos.

Los partidos a jugarse el sábado son los siguientes: 8 horas: E. Mac Donald con E. Trujillo, W. Greene con F. Moya, J. Gómez con G. Silva. 9 horas: O. Miranda con J. Gana, C. Marin con A. Watt. R. Velasco con M. Tort, Saul Neumann con Valdes-Ossandon. M. Carroca con H. Berrera, L. Bierwirth con L. Fontanet, y G. Vargas con F. Harsen.

10 horas: E. Joanon con P. Saint Marie, J. Nathan con M. Liebedinsky, A. Avila con J. Allende, P. Ohaco con E. Planella y H. Brito con R. Lizana.

11 horas: H. Sandoval con S. Mingo, J. Taverne con R. Arrigada, D. Soto con A. Vella, D. Matte con S. Tórtora, S. Rodríguez con G. Martín.

12 horas: P. Hidalgo con J. Heiklein, J. Allende, L. Velasco, E. Harsen con P. Saavedra.

14 horas: C. Vargas con S. Cornejo, E. Haggemann con E. Fassnacht, A. Inostroza con H. Barrios.

15 horas: P. Castellanos con B. Sáez, R. Molina con J. Moraga, A. Salcedo con A. Kunstmann.

16 horas: J. Chomall con L. Torizay, M. Zerené con J. Marín, H. Berland con J. Jaramillo, J. Schrader con Guell.

17 horas: C. Sanhueza con L. Bierwirth, S. Ried con E. Sanhueza y E. Guerra con J. Lipari.

18 horas: Ganador Mac Donald-Trujillo con ganador Carroca-Berrera, ganador Greene-Moya con ganador Gómez-Silva y E. Ojeda con R. Vargas.

Oficina Constructora ofrece:

BUNGALOWS



DESDE \$ 225.000

Con dos dormitorios, living comedor, cocina y baño. Además, disponemos de planos especialmente diseñados para construcciones de baños. Damos facilidades.

Visítenos en: PUENTE 622 — 3.er PISO

Oficina 1 — Fono 86966

Beberes del DEPORTE

En Bogotá cayó derrotado el cuadro campeón argentino de fútbol, River Plate, al enfrentar al Deportivo Cali. Los jugadores de 3x1 dejó bien en claro la superioridad del vencedor, quien formaron de la siguiente manera: Aceituno, Castro, Gaitan, Sastre, Lesca, Pérez, Cervelli, Valeriano López, Cerezo y...

Hasta el momento se han recaudado \$ 220.000, en el campeonato de Deportes del Estado, para la adquisición de un terreno destinado a Raúl Inostroza. Las personas interesadas en operar pueden enviar sus erogaciones a-calle Juan Antonio N.º 6, oficina 501, Santiago.

DEL DEPORTE EXTRANJERO

BUENOS AIRES.— (AL).— La Federación Uruguaya de Esgrima ha invitado a los campeones locales a intervenir en el torneo internacional que se realizará en Punta del Este, Uruguay, desde el 21 al 31 de mes actual. Los nombres de los campeones nacionales cuya asistencia, hasta el momento, estaría asegurada, son: En florete, Félix Zallini; espada, Santiago Masini; sable, José María Casanova Celestia, y florete femenino, Elsa Irigoyen.

TAMPA (Florida, Estados Unidos).— (AL).— El promotor A. García, informó que Kid Gavilán, campeón mundial de boxeo semimediano, enfrentará el 13 del actual a un boxeador local en un combate pactado a diez rounds. El señor García dijo que su probable contendidor será Amar Peck o Charles Clark.

BUENOS AIRES.— (AL).— El yate "Fortuna", de la Escuela Naval Militar, timoneado por el teniente de navío Julio Vázquez, ganó la regata de crucero de adiestramiento para la próxima regata internacional que se correrá entre Buenos Aires y Río de Janeiro. Cubrió las 209 millas del recorrido en 25 horas, 29 minutos y 12 segundos.

El segundo lugar fué ocupado por el yate "Alford", que también intervendrá en esta prueba internacional.

BUENOS AIRES.— (U. P.).— El volante británico John Barber, llegó a bordo del transatlántico "Presidente Perón", con tres coches Bristol-Cooper, que correrán en la temporada automovilística internacional que comenzará el 18 de enero en el Autódromo Municipal.

Los coches serán corridos por Barber, Allan Brown y un volante argentino aún no designado.

Ses coches Ferrari y algunos Maseratis deben llegar en un transatlántico francés dentro de pocos días.

El equipo Ferrari estará formado por Alberto Ascari, Nino Farina, Luigi Villorresi y el británico Mike Hawthorne.

Juan Manuel Fangio, Oscar

Gálvez, José F. González, y Felicit Bazzano, formarán el resto del equipo.

Muchos pilotos deben llegar por vía aérea el 11 de enero.

APROVECHE BIEN SU GRATIFICACION

Haga sus PLANOS para

1953
COMPRANDO UN SITIO
CON
\$680.
MENSUALES

SIN PIE Y SIN COMISION

VAYA HOY MISMO Y VEA COMO ADELANTAN LOS TRABAJOS DE PAVIMENTACION, AGUA POTABLE Y LUZ ELECTRICA

Libérese de la tiranía del pago de arriendo, y hágase propietario con módicas sumas mensuales.

Apresúrese en comprar su sitio!

CIUDAD JARDIN LO PRADO

SAN PABLO 6451 - HUERFANOS 713
Atención permanente en el terreno hasta las 8 de la noche, incluso domingos y festivos

FUTBOL AMATEUR

Partidos oficiales y por el Campeonato de Clausura que fué para el próximo domingo la Asociación de Fútbol de Santiago:

Por la rueda de ganadores del Torneo de Clausura, se enfrentarán Walter Müller con Copal, en la cancha de los primeros, con tres equipos, empezando los terceros cuadros, a las 15 horas. Director de turno, del Loma Blanca.

La Cruz con Cuarta Zona, por la rueda de perdedores del Torneo de Clausura, en la cancha de los últimos, empezando los terceros cuadros, a las 15 horas. Director de turno, del Flecha.

Prona con Santos Arbar, en cancha Papelería, tres equipos, empezando los terceros cuadros, a las 15 horas. Director de turno, del Unión Condell.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

Manuel Acededo con Germinal, por la competencia oficial, tres equipos, en cancha de la Gas, empezando los terceros equipos, a las 15 horas. Director de turno, del Arco Iris.

Libertad con Primero de Mayo, por el torneo oficial, en cancha Sedvian, a las 16 horas, los terceros equipos y los primeros, y a las 17 horas, actuando de preliminar los terceros equipos del Macabi y Balmaceda Juniors. Director de turno, del Balmaceda Juniors.

FABRICA DE SEDERIAS "DIEZ DE JULIO"

☆

LA GRAN NOTICIA

RETAZOS Y CORTES DE SEDAS LISAS Y ESTAMPADAS

Lo que las damas de Santiago esperaban, iniciamos la más formidable LIQUIDACION DE CORTES Y RETAZOS DE SEDAS LISAS Y ESTAMPADAS, para trajes, a precios sin competencia.

HAY MILES de cortes de sedas lisas y estampadas de todas clases y tamaños que podrán comprar a cualquier precio; sea la primera en hacer su compra y aprovechará esta colosal ocasión que le ofrecemos, para comprar artículos buenos a precios de VERDADERA GANGA.

SABADO ABIERTO TODO EL DIA

☆

FABRICA DE SEDERIAS "DIEZ DE JULIO"

DIEZ DE JULIO 536 — (Entre Carmen y San Isidro)

Caja de Accidentes del Trabajo

PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para la provisión de una caldera vapor productora de vapor para los servicios del Instituto Traumatológico, ubicado en la calle San Martín N.º 771, con veinte metros cuadrados de superficie de calefacción. Bases y antecedentes técnicos en la Sección Técnica de la Caja, calle España 1288, 4.º piso, oficina N.º 4, de 16 a 18 horas. Las propuestas se recibirán y se abrirán en la Sala del Vicepresidente Ejecutivo, el día 22 del presente, a las 17 horas, ante los interesados que concurren.

FERNANDO JARAMILLO V., Vicepresidente Ejecutivo

Con todo el público a su favor, el Audax puede ganar mañana a Everton

Cualquier equipo que gane a Colo Colo, como sea, es lo más preñado que puede obtener en la temporada. En tal situación se encuentra Audax Italiano que lo superó sin apelación y con un rotundo 3 por 0.

Ahora, el cuadro vencedor de los albos juega mañana en la noche con el puntero del campeonato y con un equipo que está muy próximo a llevarse el título, cosa que mucho se le merece, por lo demás. Audax y Everton pueden protagonizar uno de los mejores partidos del torneo, porque en ambos hay calidad y fútbol del bueno, aparte de figuras que son auténticos cracks.

Más rápido y con la moral muy alta, Audax está en condiciones de vencer a Everton y a quien sea. Los verdes de calle Lira están entusiasmados y optimistas, porque saben que Everton, en su cancha y con su público, ganó a duras penas a Iberia. Audax juega mucho más que Iberia y entonces...

bien puede quedarse con los dos puntos y dejar muy pensativos a los villamarinos.

Everton vendrá a la capital —llegan hoy— con su mejor cuadro y con gran parte de su "barra" habitual. Vienen a aplaudir y a gritar en favor del presunto campeón. Ahora, si pierden los villamarinos y el sábado Colo Colo gana a Magallanes, bueno, querrá decir que el campeonato está empeñado en hacer sufrir a los "hinchas" hasta el último momento.

NADADORES ARGENTINOS VIENEN A COMPETIR CON LOS DE LA "U"

El Club Campeón Universitario de Natación de Buenos Aires, vendrá a Chile a competir los días 17 y 18 del mes en curso. Como adversarios tendrán a los representantes de la Asociación Universitaria.

La delegación de nadadores argentinos viene integrada por ases del país hermano, entre ellos, Marcelo Trabuco, campeón argentino de los 400 metros libres; Rogelio Merz, vicecampeón de espalda; Eduardo Paulozky, campeón de pecho; y Federico Neumayer, ex campeón de espalda.

UNIVERSIDAD DE CHILE Escuela de Educadoras de Párvulos

MATRÍCULA ABIERTA en todos los cursos para el Año Escolar de 1953

REQUISITOS DE INGRESO:

Bachillerato en cualquier mención.

Edad: 18 a 30 años.

Conocimientos elementales de música.

Atención en: AV. REPUBLICA 217 — FONO 95762 — DE 9 a 12.30

LA DIRECCION

Para color y belleza
Pinte con PINTESA



Para calidad pareja... prefiero
PINTESA
oleo • oleo mate • temple • esmalte

Exíjase en Ferreterías y Almacenes de Pinturas

Automovilismo.

CRACK PARA MUCHOS AÑOS TIENE EL PERU EN ARMANDO MONTES

Gracias a su brillante triunfo en el "Gran Premio Cuzco-Sicuani-Cuzco" y a su excelente colocación en el Circuito de Aconcagua por el premio "Román Balthaz", Armando Montes, el hábil piloto cuzqueño del "Chrysler-Spiffire", acaba de conquistar en su patria el preñado galardón de campeón nacional de automovilismo de 1952.

Este joven valor del deporte automovilístico peruano, surgido apenas hace unos pocos años, ha sabido alcanzar el esplendor de la fama, en metódica carrera, gracias a dos cualidades esenciales, preciosas en él: su férrea constancia y su inagotable espíritu deportivo.

Esto, unido a su excepcional pericia, le permitió en la pasada temporada quebrar la línea, en la carrera hacia el campeonato, de algunos "ases" consagrados de tanta calidad y experiencia como Arnaldo Alvarado, Henry Bradley, Eduardo Dibor, Lizardo de las Casas, Otto Zoeger, etc.

Sin embargo, Armando Montes dejó de tener en algunas oportunidades la suerte requerida para un campeón. El "Gran Premio Nacional", ganado por nuestro compatriota Bartolomé Ortiz, le significó una fuerte decepción. Meses más tarde, el notable ídolo de la Ciudad Imperial, vuelve a quedar en el camino. En "Aguas Verdes", a poco de partir se detiene; vuelve a reanudar la marcha y se detiene una vez más. Así llegó a Chichay en octavo lugar, pero dos horas después de Otto Zoeger el puntero. Las imperfecciones habían sido múltiples y Armando Montes abandonaba una competencia por primera vez en 1952. Se quedó en Chichay y no pudo ir hasta Talara.

Nos hemos referido en primer término a los fracasos y decepciones del flamante campeón peruano de automovilismo en 1952. Ahora, comentaremos sus satisfacciones. En febrero se alista en las "Cuatro Avenidas", conduciendo su fiel "Chrysler-Spiffire". Corre bien, pero algunas detenciones obligadas, lo relegan al final al tercer puesto, detrás de Henry Bradley y Junno Manarelli. Su actuación, sin embargo, en esta prueba fue pareja y antecedió en la raya a Arnaldo Alvarado, "Chachi" Dibor y Lizardo de las Casas. Con este tercer puesto consiguió sus primeros 5 puntos.

Luego, en la carrera del 1.º de mayo entre Piura-Trujillo-Lima, alcanza el sexto puesto y obtiene un punto más. A continuación, interviene entusiasta como siempre, en la Cuzco-Sicuani-Cuzco, sobre una distancia de 310 kilómetros. En la primera etapa escolta a Arnaldo Alvarado y, en conse-

cuencia, suma dos puntos más en la etapa por su segundo lugar. Se disputa la etapa decisiva y en los últimos metros, reservando inteligente mente, hace suyo el triunfo, aventajando a Abelardo Ugarte y a Alvarado. Montes afianza 16 puntos por su triunfo en la segunda etapa y su primer puesto en la General.

Viene la última prueba del año, el Circuito "Román Balthaz" y nuevamente Montes está en su coche en la partida. En este evento se decide el campeonato. Hubiera bastado que vencieran Alvarado o Bradley para que todas las esperanzas del "crack" cuzqueño se esfumaran. Forzosamente, como mínimo, debía ocupar el 4.º puesto. Y así sucedió. Venció "Chachi" Dibor, entró segundo Bradley, tercero Luis Sarmento y, después de una larga y nerviosa espera para los simpatizantes y amigos del cuzqueño, apareció en la recta Armando Montes. Tres puntos más y, al totalizar 27, el título de campeón peruano en sus manos.

Y al bajar de su coche e imponerse de su hazaña, Armando Montes tuvo un gesto enaltecedor. A los locutores y periodistas que lo interrogaban expresó que él había corrido con una suerte única y que el campeón moral era Henry Bradley, que tuvo más inconvenientes que él en el camino.

Y sin querer agregar una frase más, corrió a felicitar al "León de las Sierras", por su

"CLASICOS" Y "LAPICEROS" JUGARAN EN UN GRAN DUELO

"Clásicos" y "Lapiceros", juegan mañana a las 21.30 horas en el club Comercio Atlético. Se trata de los seis jugadores que se clasificaron en los primeros lugares en el certamen individual de pímpon de Santiago.

Por los "Clásicos", actuarán, Raúl Riveros, Manuel González y Osvaldo Flores.

Por los "Lapiceros", Miguel Flores, Fernando Olivos y Francisco Arancibia.

Jugarán entre sí a la "americana". Además se efectuarán los partidos de dobles entre las parejas M. González-O. Flores y M. Flores-F. Arancibia. Bernardino Navarrete, campeón de Santiago, jugará con Milma Poblete. Será ésta una interesante competencia y servirá para la mejor preparación de los jugadores seleccionados para el próximo campeonato de Chile.

OPTIMISMO DE WHITFIELD

NUEVA YORK, 7. — (UP). — Mal Whitfield, campeón olímpico de los 800 metros, reveló que tratará de conquistar su tercer título en los Juegos de Australia, en 1956. También predijo que romperá el récord mundial de la media milla este verano.

Dijo Whitfield: "Tengo ahora 28 años de edad. Pero todavía creo que puedo ganar de nuevo la carrera de los 800 metros en 1956". Luego agregó: "Espero romper este verano el récord mundial de 1 minuto, 46 segundos y 6 décimos de segundo, para las 800 yardas. Yo creo que puedo hacer el recorrido en 1 minuto y 46 segundos".

brillante segundo lugar y a "Chachi" Dibor por su victoria.

Así es el actual campeón peruano de automovilismo, muchacho de 25 años, casado, ingeniero agrónomo, ex alumno del Colegio de Santa Rosa de Chichay y a quien conocieramos aquí en Santiago, con ocasión del "Gran Premio Presidente Ibáñez", ganado por el "Aguilucho" Oscar Gálvez, pero... de espectador, en las graderías, mirando con mucha atención y seriedad la prueba.

Como preparándose para debutar en buena forma este año entre nosotros, con el galardón de campeón peruano de 1952 en el capot de su veloz "Chrysler-Spiffire". — RAR.

EN EL S. A. DE LA ADIP. —

"LLEVAMOS BUENA CHANCE EN TIRO AL BLANCO Y AJEDREZ", DICE ARTURO CERDA TURINA

En tres grupos partirá la próxima semana a Buenos Aires la delegación de la Asociación Deportiva de Instituciones Públicas, ADIP, que va a intervenir en el II Campeonato Sudamericano de Empleados Públicos, donde participarán argentinos, chilenos, brasileños, peruanos y uruguayos. Los integrantes de la delegación chilena viajarán por aviones de Aerolíneas Argentinas.

LA NACION conversó con el presidente de la ADIP, señor Arturo Cerda Turina, para que diera a conocer algunos aspectos de este torneo. "Nosotros vamos ahora a Buenos Aires a defender nuestro título de vicecampeones en fútbol, galardón que conquistamos aquí, el año pasado, ya que la primera competencia se circunscribió solamente a este deporte. El equipo ha venido entrenándose desde hace dos meses, por lo que esperamos realizar presentaciones convincentes", nos dice el señor Cerda Turina.

— "¿Qué otros deportes llevan?" — "Además del fútbol, básquetbol, tiro al blanco, ajedrez y tenis. Puedo decirles que de los cinco deportes, mayor confianza nos merecen los equipos de tiro al blanco, integrado por Víctor Mateu, Carlos Arriagada y Marcos Sepúlveda, y en ajedrez, con René Carrasco y Jorge Álvarez. De todos modos, creo que Argentina tiene mayor opción al triunfo continental, porque además de contar con buenos elementos, tiene la ventaja de ser local".

— "¿Cuándo y dónde se realizarán las competencias?" — "El torneo se inicia el 17 del presente mes. El fútbol se efectuará en el Estadio River Plate; el básquetbol, en el Luna Park, y el tenis, tiro y ajedrez en canchas y locales que designarán los organizadores".

El señor Cerda termina agradeciendo al jefe del Departamento de Deportes del Estado, general Cevallos Fuenzalida, quien ha hecho posible este viaje de los empleados públicos chilenos a Buenos Aires, donando además un artístico trofeo para que sea disputado en esta competencia sudamericana.



Arturo Cerda T.

COMEDORES

Chippendale, Sheraton, Normandos, Rústicos, modernos, Reina Ana.

TENGO ORDEN DE LIQUIDAR

Facilidades de pago

Nicanor

Marlicorena

Casa de Remates

MONEDA 778

Muebles Praga
la más alta calidad
631-Merced-631

Aproveche los
3 últimos días
de la **GRAN VENTA Verano**

Publ. LUPERCIO ARANCIBIA

REBAJAS EN LOS 20 DEPARTAMENTOS

Perfumería
PASTA Colgate, Forhams, Koly-nos, Phillis e Ipana, tubo gigante... \$ 30.-
JABON LE SANCY... \$ 39.80
ACEITE ENCU evita las quemaduras del aire y sol, frascos grandes... \$ 100.-

Sastrería y camisería
AMBOS en casimir fresco, artículo muy ti-viano y de gran duración, variedad de colores, todas las tallas, desde... \$ 2.980.-
VESTONES sport, en un variado surtido de colores confección fina-mente terminada, desde... \$ 1.580.-
SHORT de gabardina mercerizada variedad de colores, desde... \$ 380.-
TRAJES DE BARO para caballeros y niños nacionales e importados, variedad de colores.

Maletería
BOLSAS playa lona cruda con adornos de nylon, desde... \$ 55.-
SACO lona café, manilla y ojettiles de bronce y candado, medidas 70 cms... \$ 240.-
VALIJAS lona escocesa con armado y chapas niqueladas, medida 36 por 30... \$ 310.-
JUEGO 3 maletas en percalina americana café y listada, manilla de cuero, ribetes y esquineros metálicos, dos chapas niqueladas, medidas 40, 55, 70... \$ 790.-

Blanqueado
SERVILLETAS blancas para comida, con feccionadas en durable damasco, tamaño 45 x 45 \$ 14.40
FUNDAS para almohadas en durable creta cruda con basta calada de 1 plaza... \$ 35.-
SABANAS de creta cruda dos paños, con feccionadas en grueso to-cuyo con ancha basta calada de 1 plaza... \$ 139.-
BUENA TOALLA afelpada de calidad inmejorable, gran surtido de colores... \$ 39.80

TEJIDOS
PIQUE estampado, lindos colores, extraordinaria calidad, el metro a... \$ 64.-
TROPICAL de algodón con guarda, para faldas, interesantes dibujos y calidades, el metro desde... \$ 79.-
SEDAS estampadas de atrayente colorido, y finisimas calidades, el metro desde... \$ 158.-

MENAJE
CUCHARAS y TENEDORES para mesa de alpaca Mademsa, de la calidad, tipo inglés... \$ 42.80
CUCHARITA de té, de igual calidad... \$ 15.80
ROLLO de papel confort... \$ 13.80

SABADOS EN LA TARDE, CERRADO

REEMBOLSOS, CASILLA 786

ALMACENES **Paris**
ALAMEDA Y SAN ANTONIO

Galvez y Fajardo

Ofrecen las siguientes oportunidades con facilidades de pago.

BICICLETAS "Centenario", pasto y media pista,
\$ 500.— AL MES

RADIOS STANDARD ELECTRIC, modelo Copihue, desde
\$ 450.— AL MES

* 5 TUBOS
* TODA CORRIENTE
* CONEXION PARA TOCADISCOS
* PARLANTE IMAN PERMANENTE
* CONTROL DE TONO

COCINAS Mademsa, a parafina, 2, 3 y 4 platos,
\$ 300.— AL MES

ESTUFAS A PARAFINA, MUY ECONOMICAS

Las últimas novedades en DISCOS
R. C. A. VICTOR, COLUMBIA, ODEON.

Artículos eléctricos y repuestos para bicicletas

Galvez y Fajardo LTDA.
ALAMEDA B.O'HIGGINS 2784 — TELEFONO 92082

BANCO ESPAÑOL - CHILE

AUTORIZADO POR DECRETOS SUPREMOS DE 26 DE MARZO Y 19 DE JUNIO DE 1926, DECRETO DE LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS DE 2 DE JULIO DE 1926 Y DECRETOS SUPREMOS DE 23 DE SEPTIEMBRE DE 1935, 19 DE AGOSTO DE 1937, 17 DE ABRIL Y 7 DE AGOSTO DE 1940, 29 DE JULIO DE 1942, 25 DE AGOSTO DE 1943, 17 DE AGOSTO DE 1945 Y 21 DE AGOSTO DE 1947.

CAPITAL PAGADO \$ 150.000.000.—
FONDO DE RESERVA LEGAL 37.500.000.—
FONDO DE RESERVA LEGAL ESTATUARIO 112.500.000.—
FONDO DE RESERVA ADICIONAL 77.600.000.—
RESERVAS PROVENIENTES DE REVALUACION DEL ACTIVO SEGUN LEYES 9040 Y 10343 .. 182.904.342.19

D I R E C T O R I O

EMILIO DOMINGUEZ RIELO, Presidente. JOSE PICO MIRO, Vicepresidente.
ALFREDO BARROS ERRAZURIZ, MANUEL BULNES SANFUEENTES, JOSE CASTELLA GRANJA, JOSE DACAL, PATRICIO GARCIA VELA, FRANCISCO LACAMARA RUIZ, ANTONINO OSTALE, JOSE OSUNA Y ALBERTO DE LA VEGA.
VALPARAISO (Casa Matriz), SANTIAGO (Oficina Principal), VALPARAISO (Almendra), VINA DEL MAR, SANTIAGO (Estación), SANTIAGO (Av. Matta), IQUIQUE, ANTOFAGASTA, LA SERENA, COQUIMBO, SAN FELIPE, LOS ANDES, RANCAGUA, RENGO, SAN FERNANDO, CURICO, TALCA, LINARES, CHILLAN, CONCEPCION, TALCAHUANO, LOS ANGELES, TRAIQUEN, VICTORIA, LAUTARO, TEMUCO, VALDIVIA, OSORNO Y PUERTO MONTT.

53.a MEMORIA

QUE EL DIRECTORIO DEL BANCO PRESENTA A LA JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS EN 17 DE ENERO DE 1953.

En cumplimiento de lo dispuesto por los Estatutos, el Directorio presenta a los señores Accionistas el Balance General de la Institución al 31 de Diciembre de 1952 y la Cuenta de Pérdidas y Ganancias correspondiente al ejercicio semestral terminado en dicha fecha.

La utilidad líquida del semestre, deducidos provisiones y castigos, impuestos y gratificaciones, asciende a

El Directorio propone dar a esta suma la siguiente aplicación:

Al Fondo de Reserva Estatuario

A pagar a los señores Accionistas un dividendo de \$ 17.— sobre 1.500.000 acciones

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 3.500.000.—

..... \$ 29.500.000.—

..... \$ 29.000.000.—

..... \$ 150.000.000.—

..... \$ 37.500.000.—

..... \$ 112.500.000.—

..... \$ 77.600.000.—

..... \$ 182.904.342.19

..... \$ 564.004.342.19

BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE DE 1952.

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES	MONEDA CHILENA	Equivalente de oro y de monedas extranjeras	TOTALES	PASIVO Y SALDOS ACREEDORES.	MONEDA CHILENA	Equivalente de oro y de monedas extranjeras	TOTALES
FONDOS DISPONIBLES. (3)				EXIGIBLE A MENOS DE 30 DIAS.			
a) En el Banco Central de Chile	\$ 234.530.884.68	\$ 52.525.80		Depósitos en cuentas corrientes:			
b) En Bancos comerciales del país	439.123.928.54	16.011.36		a) Plazo y reparticiones gubernativas	\$ 31.256.861.65	\$ 517.908.64	
c) En Oficinas del mismo Banco	242.784.566.45	—		b) Bancos y Caja Nacional de Ahorros	195.047.705.91	—	
TOTAL	\$ 966.740.981.24	\$ 15.118.992.35	\$ 981.859.983.59	c) Otras instituciones	172.838.893.23	—	
COLOCACIONES.				d) Público	2.861.753.166.68	630.902.11	
Deudores en cuentas corrientes:				e) Sección Comisiones de Confianza	6.203.091.64	—	
a) En virtud de contratos	\$ 89.039.957.28	—		Depósitos a menos de 30 días o de plazo vencido:			
b) Sobregiros	310.858.106.29	—		a) Bancos y Caja Nacional de Ahorros	94.584.966.20	—	
Préstamos:				b) Otros	91.024.751.38	25.382.56	
a) A no más de 3 meses	180.949.286.48	—		Letras y giros telegráficos a pagar	3.722.290.07	14.265.48	
b) A plazos mayores	20.634.600.—	—		Varios acreedores	4.770.294.70	809.000.17	
c) Sin vencimiento fijo	22.634.313.—	—		Saldo inmovilizado Ley 7869	1.023.682.94	18.011.39	
Documentos descontados:				Depósitos Oro Exportable Ley 9270	—	—	
a) Letras Descontadas:				SUMA	\$ 3.462.235.704.41	\$ 2.013.477.53	
1) A no más de 3 meses	2.090.127.205.61	—		Boletas de Garantía y Consignaciones Judiciales	28.566.207.97	—	
2) A plazos mayores	26.297.666.74	—		Cartas de Crédito, Créditos simples o documentarios	46.500.—	10.989.960.15	
b) Avances contra Aceptación:				TOTAL	\$ 3.490.803.412.38	\$ 13.002.436.67	\$ 3.503.806.849.05
1) A no más de 3 meses	491.085.232.19	—		EXIGIBLE A 30 O MAS DIAS.			
2) A plazos mayores	3.365.000.—	—		Depósitos a plazo indefinido renovable	\$ 134.936.612.69	\$ 105.606.09	
3) Sin vencimiento fijo	5.709.800.—	—		Depósitos a plazo fijo o indefinido	55.774.703.75	—	
Otras colocaciones:				Varios acreedores	11.890.75	—	
a) A Bancos y corresponsales	17.812.617.49	—		Saldo inmovilizado Ley 7869	—	—	
b) A Oficinas del mismo Banco	—	—		SUMA	\$ 190.723.207.19	\$ 105.606.09	
SUMA	\$ 3.258.563.525.08	\$ 339.020.278.21	\$ 3.497.583.803.29	Boletas de Garantía y Consignaciones Judiciales	231.978.483.96	—	
Deudores por Boletas de Garantía y Consignaciones Judiciales	—	—		Cartas de Crédito, Créditos simples o documentarios	—	—	
Deudores por Cartas de Crédito, Créditos simples o documentarios	—	—		TOTAL	\$ 422.701.661.15	\$ 105.606.09	\$ 422.807.267.24
TOTAL	\$ 3.497.583.803.29	\$ 1.127.935.—	\$ 3.498.711.738.29	OBLIGACIONES CON BANCOS Y CORRESPONSALES.			
INVERSIONES.				Adeudado a Bancos del país:			
Bienes Raíces:				a) Al Banco Central de Chile	—	—	
a) Para el servicio del Banco	\$ 270.031.158.—	—		b) A Bancos comerciales:			
b) Aceptados en pago y afectos a realización	—	—		1) A la vista	—	—	
c) Correspondientes a inversiones permanentes de reservas adicionales	—	—		2) A plazo	—	—	

THE NATIONAL CITY BANK OF NEW YORK

Las nóminas de los créditos y depósitos sujetos a la prescripción establecida en el artículo 20 de la Ley 7869, por haber permanecido inmovilizados o por no haber sido reclamados por sus dueños durante cinco o más años, fueron publicadas en el Diario Oficial N.º 21553 de fecha 13 de enero de 1950; N.º 21852, de fecha 15 de enero de 1951; N.º 22149, de fecha 14 de enero de 1952, y N.º 22442, de fecha 7 de enero de 1953; y se encuentran, además, a la vista del público en el hall de la Oficina del Banco en esta ciudad.

SANTIAGO, 7 de enero de 1953.

THE NATIONAL CITY BANK OF NEW YORK,
SUCURSAL SANTIAGO DE CHILE

CONCURSO CORNER LA MENDOCINA

¿CUANTOS CORNERS SE PRODUCIRAN EL DOMINGO EN EL PARTIDO QUE RELATARA LA AUDICION "DEPORTE AL DIA" POR LA S.N.A.? ENVIE LAS SOLUCIONES QUE DESEE Y GANARA \$ 2.000 EN DINERO EFECTIVO.

\$ 2.000

Bolsillo CONTRA ROBO

TRAJES DE MEDIDA Y LISTOS PARA VESTIR

ASIMIRAS POR METRO 10% DE DESCUENTO

SAN DIEGO 255 CRÉDITOS

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA

PROPUESTAS POR VIVIENDAS POPULARES

Solicitanse Propuestas Públicas para la construcción de 50 viviendas populares.

Las propuestas se abrirán en la Sala del Director del Departamento de Arquitectura el día 12 de enero, a las 16 horas.

Las bases y antecedentes están en el Archivo del Departamento, siendo las bases y antecedentes generales, como sigue:

Las propuestas serán a suma alzada y de 6 modalidades que a continuación se indican:

- Viviendas Populares en un piso, con sistema y planos del Contratista-Inventor.
- Esta propuesta es para todo Contratista-Inventor, debiendo presentar los siguientes antecedentes técnicos:
 - Planos completos, según su sistema, de la vivienda económica de 40 m² m².
 - Especificaciones técnicas de su sistema con sus cubilaciones.
 - Presupuesto detallado de su sistema con su análisis de precios unitarios y plan de trabajo.
- Viviendas populares en un piso con sistema del Contratista-Inventor y planos del Departamento.
- Esta propuesta es para todo Contratista-Inventor, debiendo presentar los siguientes antecedentes técnicos:
 - Especificaciones técnicas de su sistema de acuerdo con los planos del Departamento con sus cubilaciones.
 - Presupuesto detallado con su análisis de precios unitarios y plan de trabajo.
- Viviendas populares en un piso con planos y especificaciones del Departamento.
- Esta propuesta es para todo Contratista, debiendo presentar un presupuesto detallado, con su análisis de precios unitarios y plan de trabajo.
- Viviendas populares en bloques de 4 pisos con sistema del Contratista-Inventor y planos del Departamento.
- Los antecedentes técnicos requeridos son análogos a los del Tipo B).
- Viviendas populares en bloques de 4 pisos con planos y especificaciones del Departamento.
- Los antecedentes técnicos requeridos son análogos a los del Tipo C).

Santiago, 20 de diciembre de 1952.

EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA

MODAS "HONET"

CREDITOS

TRAJES SASTRE — VESTIDOS, CHAQUETONES Y ABRIGOS

GRAN SURTIDO

Hechuras seleccionadas.

SAN PABLO 960 (INTERIOR) FRENTE MERCADO

Caja de Previsión de Empleados Particulares

VENTA DE 31 CASAS A SUS IMponentes

Se avisa a los imponentes de la Sucursal Temuco, que están abiertas las inscripciones para optar a la compra de 31 casas de la población "Estadio", de la ciudad de Temuco.

Inscripción: Sucursal Temuco, o en Santiago: Administración General de Propiedades, Huérfanos N.º 1270, 7.º piso.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

E. HINZE

BARRACA DE FIERRO

CHACABUCO 61

Fierro

NOVIOS ARGOLLAS

SIN SOLDADURA ULTIMA NOVEDAD

Oro 9 kilates . . . \$ 650.—
Oro 14 kilates . . . 800.—
Oro 18 kil. Cites. . . 1.420.—
Oro 18 kilates, gruesas . . . 1.600.—
El par, grabada y sellada. Único fabricante en Chile.

JOYERIA FCO. BLEIHOLDER BANDERA 268 — Santiago. Reembolsos a provincia enviando previamente la mitad del valor.

BICICLETAS IMPORTADAS

CON 5.500 Pesos en CUPONES

SAN DIEGO 863

(PRENTE AL TERTERO)

SABANAS AGUERO 1400 EL DIA

MUEBLES DE GRAN OCASION

\$ 4.800.—
LIVING. Reina Ana, con colchines

\$ 4.900.—
LIVING normando, tapizado en brocato, tallado a mano

\$ 8.600.—
LIVING normando, francés, de gran calidad, diseño especial

\$ 4.500.—
BUFFET con vitrina y espejo, regia mesa, 6 sillas tapizadas

\$ 8.500.—
ROPERO tres cuerpos, arrodado: cómoda, emperatriz, dos veladores

\$ 11.000.—
COMEDOR normando, 8 piezas, lingue o placa

\$ 19.500.—
DORMITORIO normando, diez piezas, lingue maciso

657 — Nataniel — 657

NO TENEMOS SUCURSAL

CIERROS DE CONCRETO ECONOMICO

FACILIDADES DE PAGO

Soc. Materiales "REX" Ltda.

ALSINO N.º 4325

Fono 95326 — (Tropesón)

EL MEJOR CREDITO

SILLITAS DE PASEO

Marquesas, Somieres, Colchones, Cubrecamas, Frazadas, Sobrecamas, Colchón, Cajas baranda, Sillitas de paseo, Colchoncillos, Comodas mudador, Triciclo, Reloj pulsera, Lora, Aluminio, Cristalería, Artículos para regalo, etcétera.

VENDO POR CUOTAS MENSUALES

HUERFANOS N.º 920

CUARTO PISO — OFICINA 408

FIERRO EN PERFILES, VIGAS, ANGULO, T Y PLANO.

ROSAS 1752

EMILIO KRONW.

CASIMIRES

No pague el lujo del centro, economice más de \$ 400.— en un corte visitando el Depósito Directo de la Fábrica "OVEJA TOME"

Marcelo Uranga

COMPANIA 1291

OFICINA 214

LAMPARAS

Gran surtido en lámparas de cristal, bronce y fierro forjado. También artículos de platería y plata alemana, para regalos. — CREDITOS

FABRICA HERCO

— IRARRAZAVAL N.º 1920 —

Una oportunidad para Ud.!

ESTANTES CAMAS CON CORTINAS

ESTANTES CAMAS \$ 2.300.— CON CORTINAS

CATRES DE BRONCE 10 MESES PLAZO \$ 2.950.—

CATRES mol de BRONCE \$ 2.200.—

Casa BRONCELAN

SAN PABLO 2715

DIRECCION GENERAL DE PAVIMENTACION — CHILE —

POSTERGACION PROPUESTAS PUBLICAS COMUNA DE VALLENAR

POSTERGANSE para el martes 20 de enero de 1953 a las 16, las propuestas públicas solicitadas para el 8 del mismo mes para los siguientes trabajos de pavimentación en diversas calles de la Comuna de VALLENAR:

- 2.910 ml. de soleras rectas de concreto vibrado.
- 610 ml. de soleras curvas de concreto vibrado.

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía Municipal de Vallenar y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de esta Dirección General en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA CATEGORIA.

Solicitar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección General de Pavimentación, Moneda N.º 723, Santiago, o en la Delegación Zonal de Pavimentación de COPIAPO.

CARLOS CONEJEROS SEGUEL, Director General

RELOJERIA "BELGICA" RELOJES SUIZOS

Entregamos inmediatamente con sólo

\$ 300.— DE PIE

Saldo, en pequeñas cuotas mensuales.

BANDERA 84 \$ 500.—

3er PISO — OF 503 — CASI. ESQ. MONEDA 1 — 1000 EL DIA

FERROCARRILES DEL ESTADO

PROPUESTAS PUBLICAS POR MATERIALES

Se llama a propuestas públicas para la provisión de los siguientes materiales, las que se abrirán en la Sección Adquisiciones del Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Central), a las 16 horas, de los días que a continuación se indican:

EL 16 DE ENERO DE 1953 — Propuesta Grupo N.º 24

MATERIALES PARA FUNDICION — NACIONALES:

ARENA cuarzosa — ARCILLA — CARBONATO de calcio — CAOLIN — CARBON de espiño — CUARZO — TIERRA amarilla y TOTORA.

EL 23 DE ENERO DE 1953 — Propuesta Grupo N.º 5

ENSERES Y ROPAS PARA COCHES Y VAPORES: ALMOHADAS — BACINICAS — BOLSAS de lana — COLCHAS — COLCHONES — FRAZADAS — TOALLAS felpudas y de papel y útiles diversos de comedor y cocina, etc.

EL 6 DE FEBRERO DE 1953 — Propuesta Grupo N.º 24

METALES EN LINGOTES, MATERIALES Y UTILES PARA FUNDICION — IMPORTADOS: ANTIMONIO — ALUMINIO — CEMENTO refractario — COBRE — CINTILLA — CRISOLES y accesorios — ESTANO — FIERRO manganeso — FERRO-cromo — Metal blanco — NIQUEL — PLOMBAGINA — PLOMO y ZINC.

EL 13 DE FEBRERO DE 1953 — Propuesta Grupo N.º 1

ARTICULOS DE ESCRITORIO, como ser: ACEITES — ALFILERES — ARCHIVADORES — BROCHAS — CANASTOS — CINTAS — CHINCHES — COMPASES — DEXTERINA — ELASTICOS — GOMAS líquidas y borras — HUINCHAS — INAGOTABLES — LAPICES — LACRES — MANILLAS — PAPEL carbónico, rónico, stencil, secantes, dibujo varios tipos — TIMBRES Y TINTA VARIOS TIPOS.

Bases, mayores datos y antecedentes, pueden consultarse diariamente en las oficinas arriba indicadas, de 15.30 a 18 horas, excepto sábados, que se atenderá de 9.30 a 11.30 horas.

EL JEFE DEL DEPTO. DE MATERIALES Y ALMACENES

EJERCITO DE CHILE DIRECCION DE LOS SERVICIOS

PROPUESTAS PUBLICAS DE CAFE

Llámanse a propuestas públicas por 130.000 kilos de café para el consumo del Ejército.

Las propuestas serán abiertas el miércoles 28 de enero de 1953, a las 16 horas, en la Dirección de los Servicios, 7.º piso, del edificio del Ministerio de Defensa Nacional.

Bases y mayores antecedentes, en el Departamento de Administración y Adquisiciones, 6.º piso del Ministerio de Defensa Nacional.

EL CUARTEL MAESTRE GRAL. SUBROGANTE DEL EJERCITO.

GUANTES

NYLON 1.º \$ 220.—
RAYON 1.º \$ 90.—
GAMUZA 1.º \$ 220.—

CINTURONES

de PAJA IMPORTADOS DESDE \$ 125

HECHURAS DE GENEROS

SAN ANTONIO 470

FABRICA REX

PIJAMAS CAMISAS DE NOCHE

BATISTA FLOREDA

DE USA FRANCIA E INDIATERRA

FABRICA

Isidoro Kondor

HUERFANOS 709

(AL LADO TEATRO REX)

FONOS 32441-39135

MORGAN

6 — 10 — 15 MESES PLAZO

AUTOS FLAMANTES

Oldsmobile . . . 1951
Belair . . . 1951
Alfa Romeo . . . 1950
Plymouth . . . 1950
Hudson . . . 1950
Studebaker . . . 1948
Nash . . . 1948
Humber . . . 1948
Ford . . . 1946

Autos flamantes con la garantía de nuevos PAGAMOS MAS POR AUTOS EN BUEN ESTADO

TELEFONO 60991

102 NATANIEL 102

ESO ALON OVALLE

NESTOR SANTILLAN

EX CORTADOR DE FALABELLA

Ofrece a su distinguida clientela y público en general, un renovado surtido de castumbres importados y nacionales.

Hechuras de primera

\$ 2.500.—

MONEDA 1061

Oficinas 10 y 11. — Fono 83508

CREDITOS

\$ 2.000. LAVAPLATOS

FIERRO ENLOZADO: LLAVES COMPLETO: MUEBLE BLANCO

ALONSO OVALLE 1068

SASTRERIA

Juan José Jara

HECHURAS FINAS

\$ 1.500.—

Especialidad para cada conformación

21 DE MAYO 617

2.º PISO — LOCAL 7

(Edificio nuevo)

Sábado Inglés

RADIOS

Standard Electric

SIN PIE

METALUX

MONJITAS 843

ENTREPISO

UNIVERSAL TEXTIL LTDA.

Ventas directas al público

440 — Irarrázaval — 440

(frente al cine Andes)

Póleras . . . \$ 40.—
Camisas . . . 54.—
Seda floreada . . . 98.—
Organza . . . 108.—
Toallas . . . 39.—

Trajes de baño Lastex, gorros y boise en gran surtido

GUANTES

NYLON 1.º \$ 220.—
RAYON 1.º \$ 90.—
GAMUZA 1.º \$ 220.—

CINTURONES

de PAJA IMPORTADOS DESDE \$ 125

HECHURAS DE GENEROS

SAN ANTONIO 470

FABRICA REX

PIJAMAS CAMISAS DE NOCHE

BATISTA FLOREDA

DE USA FRANCIA E INDIATERRA

FABRICA

Isidoro Kondor

HUERFANOS 709

(AL LADO TEATRO REX)

FONOS 32441-39135

SERVICIO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS

REMATE JUDICIAL

COBRO DE IMPUESTO A LA RENTA

Por Resoluciones de fechas 4 de julio de 1950, 2 de abril de 1952 y 6 de mayo de 1950, del 2.º, 3.º y 4.º Juzgados de Mayor Cuantía Civil de esta ciudad, recaídos en los autos por cobro de impuesto a la Renta, fuera de Rol, caratulados "Fisco contra Morosos", expedientes N.ºs 91858, 96471, 102359, 12595, respectivamente, se procederá a retiro de las especies, remate y remate, por los Martilleros que a continuación se señalan, de los deudores que se señalan y en el lugar en que se encuentran:

Expediente N.º 91858.— Julio a diciembre de 1952

Martillero: OSVALDO AGUIRRE

ROL DEUDOR Lugar en que se encuentran las especies embargadas

1342	Oriando Labbé; Rosas 2387.
1262	Emilio Hernández; San Pablo 1271.
1386	Manuel Barra; Grajales 2761.
1497	Ingeniería Comercial; Agustinas 975.
1514	Luis Fuentes; Manzano 360.
1527	Juana Garrido Pulgar; Huérfanos 2722.
1414	Fernando Guzmán; Puerto Aéreo Los Cerrillos.
1478	Geza Fleischer; Agustinas 975.
1670	Luz Gacilán; Santa María 449.
1730	José Lozano; Andrés Bello 660.
1589	Larrañaga, Faustino; Seminario 73.
1753	José Luzoro; Gorbica 2419.
1788	Gaspar Galaz; Rengo 791.
1815	Eduardo Leiva; San Francisco 620.
1848	Garrido y Villalobos; Madrid 1190.
1930	Oleg Guitán; Nataniel 661.
2005	Rubén López; Gálvez 799.
2076	Fresia Escobar; Catedral 1727.
2359	Victor Lener; Huérfanos 587.
2779	Enrique Herrera; Plaza Bulnes 77.
2094	René Herrera; Brasil 446.
2438	Leonardo Hidalgo; San Antonio 43.
2468	Oswaldo Freilberg M.; General Velásquez 0119.
2479	Manuel Gaete; Agustinas 1111.
2491	Luco y Cia. Ltda.; Huérfanos 1724.
2530	Escudero P., Laura Suc.; Arturo Prat 1507.
2548	Laureano León Pérez; Morandé 450.
2711	Carlos Gallardo; Moneda 1061.
2810	Karmbluth y Cia. Ltda.; Paseo Edwards 27.
2886	Miguel Guerrero y Otro; Andrés Bello 723.
2435	Inés López Ortiz; Huérfanos 975.
2556	Carlos Iglesias E.; Villarrica 582.
2789	Ramón Guajardo D., Suc.; Exposición 442.
2780	Tiberio Keller K.; Cuevas 984.
2884	Enrique Garban B.; Riquelme 525.
2815	Jaime Grimbalt G.; Huérfanos 2109.
3188	Kosakio; Aranda; Darío Urzúa 2109.
3131	Humberto Figueroa E.; San Cristóbal 530.
3236	Carlos Henríquez del P.; Ahumada 312.

Expediente N.º 96471.— Septiembre y octubre de 1952

Martillero: NIEVES PENA DE GONZALEZ

ROL DEUDOR Lugar en que se encuentran las especies embargadas

9272	Rosalindo González; B. O'Higgins 4157.
9588	Enrique Gibian; Tenderini 123.
9652	Marcos Halab; Franklin 300.
9655	Ernesto Wurth; Estado 152.
9218	Segundo Lora; B. Guerrero 542.
9414	Bernardo Freilberg M.; Monjitas 583.
9504	Alejandro Lizana; San Joaquín 740.
9810	Roque Herreros Díaz; San Alfonso 349.
9312	Lorenzo González G.; Domingo Santa María 119.
10222	Teresa Jofré; Salvador Gutiérrez 5252.
10692	Raul Fischer M.; Correo Central.
11139	Manuel Gamboa; Correo Central.
11236	José Luis Hernández; Coquimbo 1449.
10505	Marcos Sterovich H.; Correo Central.
10520	Elsa González M.; Huérfanos 1189.
10521	Hugo Stay Q.; Huérfanos 1189.
10834	Carlos Lagreze; Antonio J. Vial 1724.
10867	Manuel Gutiérrez A.; Ingeniero Lloyd 288.
10871	Raul Gamboa F.; Av. Sur 854.
11350	Miguel Gana M.; Tenderini 113.

Expediente N.º 102359.— Enero de 1950

Martillero: MIGUEL HERRERA

ROL DEUDOR Lugar en que se encuentran las especies embargadas

307	Lyon y Oportote; Av. B. O'Higgins 201.
353	Aurora López A.; Recoleta 1101.
447	Julio Gómez; Estado 152.
562	Jesús Hoyuela V.; V. Mackenna 1890.
565	Nicolás García V.; Pedro de Valdivia 2008.
868	Lepeley y Astaburuaga; Amunátegui 145.
2483	Dante Ferretti; Franklin 650.
820	Nora Haber; Matía Oriente 404.
771	Virginia Fabre; Roger de Flor 128.

Expediente N.º 129969.— Febrero de 1950

Martillero: VICTOR ARATA

ROL DEUDOR Lugar en que se encuentran las especies embargadas

1702	Enrique Loayza; 4.ª Avenida 0182.
1701	Marina Ferrada Uribe; Chillán 110.
1747	Eugenio Frings Korte; San Pablo 2075.
1491	Carlos Barra R.; Farfán 453.
1377	Esteban García Sáenz; V. Mackenna 264.
1326	Luis Ferrera C.; Rosas 920.

Expediente N.º 3850.— Abril a junio de 1950

Martillero: MIGUEL HERRERA

ROL DEUDOR Lugar en que se encuentran las especies embargadas

2876	Enrique Hanksins; Copiapó 1062.
3344	Brunilda Hammesh D.; Mapocho 2301.
4279	Gladya Lobos T.; Monjitas 980.
4384	Patricio Kaulen; Bellavista 0719.
4429	José Echeverría; Carrón 1436.
5208	Antonio Fagre F.; Alameda 2722.
5210	José Farías Avila; Arauco 327.
5212	Antonio Fernández; Gay 1739.
5466	René Gullana M.; Padre Mariano 93.
5620	Alberto Kubata; Franklin 979.
5637	Humberto Lobos L.; Mercado Matadero 400.
5638	Aurora López A.; Av. Recoleta 1101.
5762	José Groel V.; Agustinas 972.
2876	Lakington y Cia. Ltda.; Agustinas 2587.
5831	Lucia Lafourcade; Lira 579.
4539	Guido González G.; Catedral 4280.
4568	Emilia González M.; A. de Combe 1180.
4619	Emilia Grez Cerdá; Carmén 23.
4646	Armando Galez M.; Agustinas 1141.
4954	Pablo Kimpel A.; Salas 272.
5033	Carlos Jiménez A.; San Diego 1180.
5046	José Isla Ariza; A. Alessandri 190.
5047	Francisco Ariza; A. Alessandri 190.
5049	Ernesto Isla Ariza; A. Alessandri 190.
5072	Alberto Isla Ariza; Estado 190.
6287	Venancio Landea V.; Merced 789.
5321	Enrique Gilbert W.; Macul 293.
4626	Flores Hino; Bellavista 2390.
4142	Guillermo González; Mapocho 2903.
7319	Enrique Lavanchy L.; A. Alessandri 363.
14824	Raul Gómez A.; V. Mackenna 583.
2636	Jorge López Le Roy; Nicolás de Garmica 400.

Antecedentes, en la Abogacía Provincial de Santiago

da 1342, Of. 13, de 11 a 12 horas.

CAMARA DE DIPUTADOS

19.—FACULTADES ECONOMICAS Y ADMINISTRATIVAS ESPECIALES. — EXPOSICION PREVIA A LA DISCUSION DEL PROYECTO SOBRE LA MATERIA.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — En conformidad al acuerdo adoptado por los Comités Parlamentarios, le corresponde usar de la palabra, por una hora y cuarto, al Comité Liberal.

Ofrezco la palabra.

El señor PUGA VEGA. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — Tiene la palabra el Honorable señor Puga Vega, don Mariano.

El señor PUGA VEGA. — Ante todo, deseo expresar mis agradecimientos a la Honorable Cámara por la deferencia que ha tenido conmigo al reservarme la hora y cuarto que si me para que desarrolle ante ella la exposición que mis Honorables colegas van a oír.

Señor Presidente: En los momentos en que esta Honorable Cámara se prepara para iniciar el estudio del proyecto del Ejecutivo que tiende a dotarlo de facultades para luchar contra el proceso inflacionista, no está de más que, a manera de preámbulo de los debates que se van a desarrollar, se haga una exposición ante la Cámara y el país, de los antecedentes y componentes de esta trascendental cuestión.

El Gobierno ha prestado su adhesión a muchas de las ideas que, en el orden económico, han sido propugnadas en los últimos años, desde estos bancos. Pero no podemos contentarnos, señor Presidente, con esa adhesión académica. Los parlamentarios tenemos la obligación de tomar todas las seguridades que están a nuestro alcance para que esas declaraciones se concreten en hechos. Más aún, los que ponemos toda nuestra confianza en el trabajo e iniciativa de los individuos, y en el imperio de la libre empresa, habremos de procurar que el pasarante, que se trata de dar al Ejecutivo sea usado con esos fines, y no precisamente, para agravar mediante el estatismo la opresión económica que padece el país.

Para ello, presentaré oportunamente las indicaciones que crea procedentes. Por ahora, me limitaré a hacer una exposición objetiva de la cuestión y me reservo para su debida oportunidad, el derecho de cotejar mis opiniones y conclusiones con el texto formal del proyecto que nos han de proponer las Comisiones Unidas.

LA INFLACION. — Suele definirse la inflación como el estado de la economía en que "demasiado dinero corre en pos de demasiado pocas mercancías". En realidad, el estado de inflación es aquél en que la demanda de bienes supera el suministro de los mismos, y así, inflación viene a ser sinónimo de escasez y de encarecimiento progresivo de la vida.

No es fácil percibir los estragos que hace la inflación, sino colocándose en un punto de vista que abarque toda la economía nacional dentro de una serie de años. El individuo no percibe rápida y fácilmente la carencia que lleva hacia su descapitalización y empobrecimiento, porque el punto de vista restringido en que él se halla colocado, no le permite abarcar todos los elementos del problema y sólo se siente afectado cuando recae personalmente la repercusión de los factores adversos que actúan en tiempos de inflación. En un principio, la aceleración artificial de todos los motores de la economía, que es característica de la inflación, produce la misma sensación de bienestar que acarrea al comienzo el uso de los estimulantes. Andando el tiempo, el uso prolongado de los mismos los convierte en drogas que intoxican todo el organismo económico. Las virtudes eternas e irremplazables del trabajo y del ahorro pierden su razón de ser y su prestigio ante los triunfos espectaculares de la especulación. Se olvida, entonces la admonición que Franklin hacía a un grupo de jóvenes para que trataran como impostor, a quien les dijera que fuera del trabajo y el ahorro había posibilidad de progreso individual y colectivo.

El ahorro monetario (atesoramiento y depósitos a plazo), precede siempre en condiciones normales al ahorro que se convierte en inversiones, porque es necesario acumular una suma mínima de dinero para adquirir cualquier clase de bienes. Como esos ahorros se desvalorizan, o sea, que los bienes por adquirir suben de precio, mientras se acumula paulatinamente el dinero, el individuo se ve incitado a reemplazar el ahorro por el endeudamiento que le permite adueñarse de inmediato de los bienes que apetece. Lo hace en la seguridad de que el interés que pagará sobre su deuda será siempre inferior al mayor valor que alcanzará el bien adquirido.

Es precisamente una de las consecuencias nefastas de la inflación la de hacer imposible la práctica del ahorro inicial, o sea, el ahorro de los pobres. Se llega así a la única fuente de redención que tienen las clases menesterosas, y como para ellas no existen las facilidades de crédito, se las condena a una inescapable miseria. El ahorro obligatorio que se hace por medio de la previsión social sufre las mismas consecuencias, y viene a constituir a la postre un despojo del imponente en las numerosas cajas de previsión existentes entre nosotros.

Tan grave como el desaparecimiento del ahorro es su corolario: el desaparecimiento forzoso del crédito a largo plazo. En efecto, la inflación hace desaparecer el crédito a largo plazo, porque nadie está dispuesto a prestar sus haberes por largos años, cuando sabe que éstos le van a ser devueltos gravemente cercenados. Ahora bien, la supresión del crédito a largo plazo es como la muerte de la capacidad de progreso nacional, porque sin él no se pueden emprender obras de aliento y construir el futuro. Todos los expedientes de que se ha hecho uso últimamente para substituir los bonos hipotecarios mediante facilidades otorgadas por organismos semifinanciers de crédito chocan contra el hecho inmovible de que, dentro de un proceso inflacionista, es imposible crear recursos de crédito a largo plazo. Estas mismas consideraciones son las que atraen al inversionista de organizar nuevas empresas o de seguir expendiendo las actuales. Es raro encontrar ya el caso de que una sociedad comercial o industrial acumule a sus accionistas en demanda de dinero para financiar su expansión, porque el accionista advertido ya de la descapitalización que sufre la empresa, se niega a caer en la trampa. Los valores mobiliarios dejan de ser atractivos, porque las empresas se ven obligadas a retener, cada día, una cuota mayor de sus utilidades para amortizar su activo y para hacer provisiones para su reemplazo futuro a precios siempre crecientes. Por esto mismo, la política fiscal que autoriza la revalorización de los activos, pero gravándola con un impuesto, constituye un castigo que se inflige a los que le prestan al país el servicio inapreciable de mantener el valor de la maquinaria nacional, y es una aberración que debería ser eliminada de nuestras leyes.

Para el que fué sorprendido por el recrudescimiento inflacionista sin contar con bienes propios, no queda hoy día en Chile otra esperanza de redención y progreso que la lotería... o un puesto fiscal.

La inflación es, además, el gran agitador social de nuestros tiempos. La imaginación más fecunda no basta para concebir la suma de penurias y dolores que se ocultan bajo el manto de la inflación. La mayor parte de los consumidores no están agrupados en gremios o masas de manobra que les permitan presionar a los poderes públicos o a los empresarios para obligarlos a compensarles el valor adquisitivo que van perdiendo sus entradas. Esa enorme porción de la población sufre calladamente y amasa rencores que constituyen una amenaza cierta para la paz del cuerpo social. Cuando esas quejas y reivindicaciones logran aflorar a la superficie, porque se canalizan en organizaciones gremiales que las patrocinan, ellas enfrentan a patrones y asalariados en una lucha cada vez más tirante y cada vez más frecuente que carga de hostilidad todo el ambiente nacional. Ellas redundan a menudo en huelgas ilegales, que constituyen un fenómeno económico tan incontrolable como cualquier otro, y que hacen trizas las leyes de los hombres que pretenden desconocerlo. Estas consideraciones se agravan por el hecho de que antes del estallido final, el proceso inflacionista aparenta dar a las clases mejor dotadas refugios contra estos males como son la especulación y el endeudamiento, pero aun estos efímeros refugios están casi siempre fuera del alcance de los asalariados.

La historia, y especialmente el caso de Alemania de 1919 a 1925 demuestra que si no se logra contener la inflación por gobernantes expertos y resueltos como se ha logrado por ejemplo en Suecia, Bélgica e Italia, el proceso inflacionista desemboca en un caos económico y social que todo lo destruye. Entre nosotros la inflación ha desorganizado ya las finanzas y la Administración Pública, el movimiento de los negocios y la vida del trabajo, en términos que nos retrotraen al caos que imperaba en Chile antes del advenimiento de Portales.

SUS CAUSAS Es costumbre debatir largamente acerca del origen de la inflación, y esto se hace no sólo por razones de investigación científica, sino por lógicas razones de orden político, ya que, como el remedio habrá de consistir en suprimir el motor culpable de la inflación, es natural que los diversos grupos inculpados procuren excusar su responsabilidad y hacerla gravitar sobre los demás. Sin embargo, la observación objetiva de los hechos demuestra que en materia de causas y efectos sucede en la inflación lo que ocurre en cualquier tumulto, en que todos empujan y son empujados a la vez, y en que todos huyen, a menudo hacia su perdición.

Con todo, en Chile puede señalarse a lo menos una mayor responsabilidad de determinados factores que se destacan entre los demás por su volumen e impetuosidad. Nos referimos a los gastos fiscales y al crédito y circulante que son a nuestro juicio los responsables principales del flagelo que sufre el país. Empecemos por decir que el mal fundamental radica entre nosotros en el hecho de que se quiere seguir ignorando que el organismo económico, tanto como el cuerpo humano, forma un solo todo, y que es imposible esperar el fortalecimiento de uno de sus miembros si todo el organismo no se halla en estado de salud. La armonía debe ser la aspiración suprema de la vida económica. Así como es imposible concebir un biceps poderoso cuando el estómago está carcomido por el cáncer, es utópico aspirar a tener una burocracia abundantemente remunerada cuando los obreros y empleados, y cuando el comercio y la industria se empobrecen y descapitalizan. No se harán adelantos en esta materia mientras no se incline en el ánimo público el concepto de que toda medida que beneficia desmesuradamente a un grupo perjudica en idéntica proporción a otros grupos, porque todo exceso redundará en la desvalorización de la moneda y despoja en forma oculta, pero pronto palpable a todo el resto de la población.

LOS CONTROLES ADMINISTRATIVOS Al examinar la responsabilidad que le cabe al Estado sobre el proceso inflacionista, debe atribuírsele la importancia preponderante que le corresponde al régimen de controles que él aplica. El control, o sea la restricción de la acción individual, supone que en un momento dado esta acción se está ejercitando en forma perjudicial para el interés colectivo, y que el Estado debe, en consecuencia, en su calidad de tutor del interés colectivo, imponer trabas o límites a esa actividad individual. Semejante acción es plausible y aún necesaria como una medida de emergencia y son infinitos los casos que podrían citarse para justificar esta clase de medidas (estado de sitio en caso de guerra o conmoción interna, cordon sanitario en tiempos de epidemia, etcétera). Pero nos atrevemos a sostener que el error en que se empeña el mundo entero, y que es la causa de sus padecimientos es el de mantener indefinidamente esos controles, y muy especialmente los que se crearon a raíz de la crisis de 1930, ya que ellos no podrán dejar de ser dañinos si los mantenía por más tiempo que el necesario. Porque sólo como una medida transitoria y de emergencia se concibe que el genio de la humanidad que está formado por el haz de los genios individuales, por el saldo de sus yerros y aciertos, pueda ser substituido por el genio de un solo hombre llamado a reemplazar y superar con las creaciones de su imaginación lo que el instinto dicta a la humanidad entera.

SESION 17.ª, EXTRAORDINARIA, EN MARTES 6 DE ENERO DE 1953

(Sesión de 16.15 a 20.16 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES TAPIA, SMITMANS Y MORALES CANAS

(Versión Oficial)

(CONCLUSION)

Comprensible es el control que en forma p sajera, y como medio terapéutico se ejerce sobre el organismo humano, pero nadie ha pretendido jamás someter al control cerebral del individuo el impulso vital, el ritmo del corazón, la circulación de la sangre que actúan inconscientemente y silenciosamente. Cuando las medidas de emergencia que consisten en frenar la iniciativa individual se hacen permanentes, ellas tienden a atrofiar y cegar lo que constituye la esencia del individuo, o sea, el pensamiento humano, la capacidad creadora. Dentro de este orden de ideas, sostenemos que son incontables las riquezas que el mundo ha dejado de producir, especialmente en las dos últimas décadas, en todos los órdenes de la actividad humana, desde que se mantienen con el carácter de permanentes los controles inicialmente transitorios; y que los daños causados por el desquiciamiento de la vida económica internacional e interna de los pueblos que todos presenciamos, resultarían insignificantes si se les pudiera comparar con el valor de las oportunidades perdidas. Si fuera cierto que es posible reemplazar permanentemente el genio de la humanidad por el genio de unos pocos individuos, ya podríamos a través de un tercio de siglo de experiencia señalar los nombres de los individuos que fueron capaces de realizar este prodigio. Pues, por mucho que se busque, no se encontrará uno solo. El mundo emudeció un tiempo perplejo ante las aparentes proezas realizadas en este campo por un Hitler y un Mussolini, pero la realidad no tardó en recuperar sus fueros, y la historia ya ha emitido sobre ellos un juicio que no es de creer que varíe en el futuro. En Rusia, donde se ha extremado el sistema, y donde se le ha experimentado en condiciones óptimas durante cerca de medio siglo, ¿qué inventos, qué creaciones del espíritu, qué adelantos de cualquier orden han surgido que puedan compararse con los legados de bienestar y de progreso que dejaron a la humanidad las generaciones que se formaron en un régimen de libertad económica? La única proeza que Stalin puede exhibir ante el mundo es la de haber amasado al hombre hasta el punto de que sonreír cuando se le persigue, y confesar cuando se le acusa.

Ya dijimos que inflación es sinónimo de escasez, y repetimos que la escasez de que padece todo el mundo, y en mayor grado nuestro país, no es sino la consecuencia de la opresión de los controles nacionales e internacionales que desde hace un tercio de siglo impiden que los hombres cumplan libremente su destino económico.

En el siglo pasado el "hombre económico", abusó de esa libertad hasta el punto de desprestigiarla por muchos años. Pero ante el fracaso indiscutible del estatismo ya se hace palpable la necesidad de restablecer la libertad económica, rodeándola esta vez de las garantías que aseguran que esa libertad representará la conquista de todos. Ya no puede existir el temor de que el incalculable aumento de riquezas que el hombre habría producido si se le hubiera devuelto oportunamente la libertad habría redundado en beneficio de todas las clases sociales. No se habría repetido el caso del siglo pasado en que el espíritu de lucro sólo era monopolio de los empresarios, y en que los asalariados se hallaban desorganizados e indefensos. Hoy día, el espíritu de lucro anima a todas las clases de la población y cuando él se moviliza en los obreros a través de sus poderosas organizaciones gremiales, pone en jaque a los mayores poderes económicos. Por lo demás, el deseo universal de una mayor justicia distributiva, que se desconocía en el siglo pasado, es por el contrario, el signo característico de los tiempos en que vivimos, y hace innecesarias las medidas de compulsión colectivas que son ventajosamente reemplazadas por el trato directo de patrones y asalariados. Véase, si no, el acuerdo adoptado hace apenas dos meses en Talca por la Confederación de Industriales Metalúrgicos, que preside el dirigente liberal, don Eugenio Heitremans, y que reza:

"Que el directorio de la Asociación oriente permanentemente la labor que desarrollan los representantes patronales ante la H. Junta Especial de Conciliación (para la Industria Metalúrgica), a objeto de que su acción (dentro de ese organismo) no llegue a ser la defensa cerrada de los intereses patronales, sino que, por el contrario, ella se oriente hacia una solución armónica de los conflictos colectivos del trabajo, dentro del respeto estricto de las disposiciones legales existentes".

Llegamos así a la conclusión de que el mundo no volverá a saborear los frutos de la abundancia mientras siga dedicado a la fuerza y mezquinamente, a parcelar y disminuir los pocos bienes nuevos que el hombre crea en el estado de esclavitud económica que, por incomprensible ceguera, el mismo se ha impuesto.

Los gastos fiscales Para apreciar la forma descabellada cómo han sido manejadas nuestras finanzas en los últimos años, salvo breves intervalos en que hubo pausas a las cuales les debemos, sin duda, el no haber sido todavía precipitados al abismo, conviene tener presente los siguientes hechos:

a) El déficit fiscal de arrastre al 31 de diciembre último (1952), ha sido estimado por el señor Ministro de Hacienda de la nueva Administración en \$ 13.417 millones, o sea, el 50 por ciento del presupuesto nacional para el mismo año (\$ 29.072.875.000).

b) En 1939, los gastos fiscales efectivos fueron de \$ 1.777 millones. Ellos subieron en el año pasado a \$ 56.765 millones tomando en consideración los subsidios invisibles que se pagan a través de los cambios preferenciales, y que la Dirección de Estadística del

Banco Central acaba de calcular en \$ 18.118 millones;

c) Los funcionarios públicos que eran 85.442 en 1939, suben hoy día a 137.406. De los datos proporcionados por la Comisión Reestructuradora creada por la Ley N.º 9.629, parece desprenderse que de 1930 a 1952 hubo un aumento de 8.974 servidores públicos. En apariencia el presupuesto fiscal ha absorbido en Chile aproximadamente una cuarta parte de la renta nacional, según lo que se afirma comúnmente. Pero esta afirmación no toma en consideración los subsidios ocultos a que me he referido que aumentan considerablemente aquella proporción, y que explican sintomáticamente los desastrosos efectos que el excesivo gasto público ejerce en la vida económica. Agréguese a esto que si bien el país conoce el destino que se da a las sumas consultadas en el presupuesto de gastos de la nación, que ascendió para 1952, a \$ 29.072.875.000, la población ignora cuál es el destino que se da a la mayor parte de los 18.118.000.000 de pesos de subsidios, que representan una suma equivalente a los 2/3 del Presupuesto de gastos visibles. Puede asegurarse, desde luego, que gran parte de esa suma que se destina a abaratar la vida, no sirve sino para enriquecer descomunadamente a quienes han logrado, como dice el Premier francés señor Pinay, parapetarse en encrucijadas estratégicas de la inflación. El hecho de que el Fisco vende sus cambios con un descuento de \$ 18.118 millones, lo obliga a buscar en otras fuentes y especialmente en los tributos, la reposición de ese despilfarro. Con esto, por un lado se aparenta subvencionar a la población, y por el otro, se la grava con impuestos que son aparentemente equivalentes, pero que, en realidad, son muy superiores a los beneficios que a través de los cambios preferenciales, llegan hasta los consumidores. Son infinitos los casos que podrían traerse a colación. Bástenos hacer referencia a que el nuevo Gobierno, comprometido de la verdad de lo que se viene afirmando, ha logrado reducir el precio de venta de los antibióticos que disfrutaban de cambios preferenciales, hasta en un 50 por ciento. Medítese sobre el absurdo fiscal que se comete al vender a la población el azúcar a razón de 31 pesos el dólar, lo que representa para el Fisco una pérdida de 2.500 millones de pesos, cuando esa azúcar va a ser consumida tanto en el mate del pobre como en los licores, postres, pasteles y bebidas del rico. Puede afirmarse que el Estado que se hizo redistribuidor de la renta nacional para auxiliar a los desamparados, está ahora brindando su protección a los que menos la requieren.

Ya veremos cómo este cáncer de los cambios preferenciales, no sólo corrompe y desorganiza la actividad fiscal, sino que encarece el tipo de cambio e impide que se haga efectiva la única bonificación real que a todos alcanza y que consiste, precisamente, en la baja del tipo de cambio. Es imposible dejar de experimentar un sentimiento de vergüenza cuando se llega a conocer el mecanismo de estos cambios preferenciales que constituyen un estigma de los Gobiernos que los vienen practicando.

Al investigar los orígenes de la inflación se suele hacer caudal de que el país, especialmente a través de la acción del Estado, se hallaría empeñado en una capitalización excesiva. Las cifras estadísticas demuestran, por el contrario, que la capitalización es en Chile excesivamente baja. No podía ser de otra manera en un país joven que aspira lógicamente a mejorar de inmediato su régimen de vida, lo que sólo se logra mediante una mayor absorción de bienes de consumo. Al mismo tiempo, Chile se ve obligado a realizar su indispensable industrialización sin el aporte de capital extranjero, que ha sido la única fuente del enriquecimiento inicial de las naciones y que fué la que permitió nuestro progreso en el pasado. No hay que olvidar que hasta el año 1931 Chile había recibido del extranjero empréstitos cuyo saldo ascendía al 31 de diciembre de ese año a US\$ 374.208.788, y que con posterioridad, o sea en los últimos 21 años, sólo ha recibido un saldo neto que puede estimarse en ochenta millones de dólares y ha dedicado al servicio de la deuda externa la cantidad de US\$ 115.449.286.32. Para apreciar el efecto de estas cifras debe tenerse presente que gracias al régimen de excepción de que disfruta la Gran Minería del Cobre desde que se estableció entre nosotros el control de cambios en 1931, ella dejó sin retornar hasta el año 1951 la cantidad de 870 millones de dólares, y sólo ha aportado últimamente alrededor de 100 millones de dólares para sus nuevas instalaciones de Chuquibambilla. Normalmente y de acuerdo con los preceptos que se establecieron para todos los demás productos (con excepción del cobre, salitre, yodo y hierro) esta enorme suma debió haber regresado al país y sólo debió haberse deducido de ella el servicio de los capitales extranjeros y los gastos foráneos. No se conoce el caso de ningún otro país independiente que se haya impuesto un sacrificio tan desproporcionado y tan lesivo. El Perú, que no estableció el control de cambios hasta el año 1945, no permitió nunca, sin embargo, que ningún exportador, ya fuera nacional o extranjero, dejara fuera del país parte alguna del valor de sus exportaciones; más aún, los hizo víctima de una verdadera exacción al obligarlos a vender todos sus cambios hasta el año 1945, al tipo de 6.50 soles por dólar, lo que representaba un tercio o menos del cambio libre. Se dió así el caso de que muchas compañías mineras tuvieron que importar dólares adicionales al Perú con el objeto de pagar sus gastos locales y financiar sus obras de expansión. Medítese acerca del enriquecimiento que habría significado para Chile el hecho de que los dueños de esos enormes recursos los hubieran invertido en Chile, en parte siquiera, en circunstancias que la debilidad fundamental de nuestra economía es precisamente esta de la falta del influjo de capitales extranjeros. La necesidad que es inexorable para restablecer el equilibrio natural de las cosas, ha hecho que poco a poco la Gran Minería del cobre se ajuste a un régimen más compatible con la supervivencia del propio país de que ella extrae sus riquezas.

EL REGIMEN DE CAMBIOS

Nos referiremos al control de cambios para señalar la forma cómo el régimen criollo contribuye a provocar la escasez y a encarecer los productos de importación e indirectamente los nacionales. En Chile no existe un mercado de cambios, pues el 80 por ciento de los cambios son asignados anticipadamente y a fardo cerrado, y por un 25 a 50 por ciento de su valor real, a determinados grupos de industriales y comerciantes a través de los cuales el Estado dice querer beneficiar a toda la población. En circunstancias en que el tipo de cambio libre oscila alrededor de \$ 130 por dólar, y en que la totalidad de las divisas de que ha dispuesto el país en el año pasado fué de alrededor de 360 millones de dólares, se han asignado durante el año, según el Cálculo estimativo de divisas respectivo, 226 millones de dólares a los grupos privilegiados de que me ocupé, fuera de los 39 millones de dólares que consume el propio Fisco. Cabe señalar en especial los siguientes casos: para internación de bendicinas, antibióticos, papel para diarios, azúcar, divisas a \$ 31 por dólar.

Para internación de algodón y maquinaria agrícola, divisas a \$ 60 por dólar, etcétera. Vease el consumidor chileno, por propia y diaria experiencia, y así se ha reconocido por la administración saliente y la actual que esas prebendas no benefician por lo general a los consumidores sino que son retenidas por los grupos privilegiados que acumulan con ellas ingentes fortunas. Téngase presente que los subsidios abonados en el presente año ascendieron a \$ 18.118 millones según cálculo hecho por el Banco Central a raíz de la denuncia que venimos haciendo de esta larva nacional desde fines del año pasado. Tenemos, pues, que estos cambios preferenciales por una parte debilitan el presupuesto fiscal, y por la otra, no contribuyen al abastecimiento de la vida puesto que las bonificaciones quedan en manos, la mayoría de las veces, de los afortunados intermediarios. Pero no es esto todo. Sólo llega al llamado mercado libre o área libre de divisas el saldo de los cambios que producen las exportaciones chilenas. En este mercado actúa toda la demanda que no está satisfecha a través de los cambios preferenciales y que numéricamente asciende a una cantidad desconocida y sólo actúa como oferta el saldo de los cambios que ha quedado disponible, o sea algo así como el 20 por ciento de las divisas que Chile produce y retorna.

Este mecanismo es verdaderamente afrentoso para la razón humana y constituye un absurdo tan grave como sería el de que los chacareros que vienen de todos los ámbitos de la provincia a alimentar la vega y el mercado de Santiago fueran distribuyendo en el camino a caseros y caseras privilegiados los productos que están destinados al consumo de la capital, en forma de que la demanda global de la población sólo hubiera de satisfacerse con el saldo que estos privilegiados dejaran en las carretelas chacareras. Es fácil concebir las alzas que alcanzarían en estas condiciones los productos que consume la población. Las modalidades vigentes en Chile para la venta de los dólares creados por las exportaciones de oro y de vino no hacen sino agravar esta anarquía que deriva siempre del concepto simplista de que es posible beneficiar artificialmente a una parte del mecanismo económico sin afectar a los demás.

Se estima que Chile exportará en el año 1953 productos y mercancías por valor aproximado de US\$ 400.000.000. No todo este valor habrá de ser retornado en razón de las leyes de excepción a que ya me he referido. Este volumen de moneda extranjera sería suficiente para atender las necesidades del país, fuera de sus grandes planes de industrialización, si se le manejara de acuerdo con las normas de la sana razón y dentro del libre juego de las actividades humanas que en este campo menos que en ningún otro es susceptible de ser impunemente intervenido.

La Ley 9.839, representó cuando entró a regir en 1950 un enorme progreso sobre el estado de cosas anterior porque suprimió la odiosa y corruptora selección de los importadores al eliminar el sistema de las "previas" y tuvo además, el gran mérito de preparar el terreno para la libertad de cambios mediante la creación del "Área libre". Ahora se hace indispensable dar otro paso adelante para lo cual debe adoptarse un régimen de transición que deberá descansar sobre las bases siguientes:

a) la acumulación de un fondo estabilizador del cambio, tal como existe en Inglaterra. Este fondo, que podría ascender hasta un 10 por ciento del Cálculo estimativo anual, estaría manejado por el Banco Central y tendría por objeto no el de mantener un tipo de cambio fijo a todo trance, lo que constituye una utopía, sino evitar las variaciones bruscas del cambio, o sea, aquellas que se deben a demandas u ofertas circunstanciales y no a un cambio profundo y fundamental del equilibrio económico. La aspiración suprema en esta materia no ha de ser tanto un tipo de cambio alto o bajo como un tipo de cambio estable. Cualquiera que sea el tipo de cambio que resulte del libre juego a que nos referimos, él será beneficioso a la larga si logra mantenerse durante un tiempo suficiente porque todos los demás factores económicos se equilibrarán inevitablemente en torno a él. Pero el tipo de cambio estable no puede subsistir aislado dentro de la vida económica nacional. El no podrá existir si no va acompañado y apoyado por factores económicos sanos en los aspectos fiscal, monetario, crediticio, comercial y social de toda la población;

b) debe suprimirse de raíces el privilegio de que disfrutaban la Gran Minería del cobre y el hierro de retornar sólo los dólares que necesitan vender para pagar sus gastos en Chile. Todas las divisas que producen estas industrias deben ingresar al mercado de cambios y del mismo deberán ellas retirar las que requieran para el servicio de sus capitales.

Entretanto, el Gobierno saliente y la nueva Administración han dado reiteradas seguridades al país de que el actual cambio discriminatorio de 1937 que obtiene la Gran Minería del Cobre, en compensación de otras evidentes ventajas, no será modificado sin asegurar al Fisco una igual participación en las utilidades de la industria. Pero ambas Administraciones han desmentido categóricamente estas afirmaciones con sus actos: la del señor González Videla al dictar el Decreto de Hacienda N.º 3.586 del 27 de mayo de

1952 y la del señor Ibáñez al mantener ese Decreto, y al negarse a proporcionar hasta ahora, las aclaraciones que en esta grave materia esta Honorable Cámara ya ha solicitado reiteradas veces. Se recordará que dijimos en la sesión del 15 de julio pasado que mediante aquel Decreto que se fundaba en leyes expresamente derogadas, el Fisco había dejado de percibir 30 millones de dólares. Soy partidario de la libertad de cambios, pero dentro de un sistema de conjunto y no como medio de crear nuevos y aislados privilegios.

En cuanto a los retornos del salitre y yodo, nos encontramos con que el Estado está ligado hasta el año 1979 por el contrato-ley autorizado por la Ley 5.350 en conformidad a cuyos términos se otorgó el estanco del salitre y yodo a la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo. Una vez que se establezca entre nosotros la libertad de cambios, desaparecerán automáticamente muchas de las cortapisas que actualmente causan el estanco y la mayoría de los privilegios de que goza en materia de cambios la Corporación de Ventas dejarán de tener significado:

c) deben suprimirse total y definitivamente los cambios preferenciales. Aún los dólares que se entregan a las refinadoras de azúcar a \$ 31, y que la población consumidora realmente aprovecha, carecen de toda justificación como ya se ha visto más arriba. Al suprimirse los cambios preferenciales, el mercado de divisas se verá alimentado con la totalidad de los cambios disponibles. Para aclarar el alcance que tiene el tratamiento adecuado de los cambios extranjeros, cabe compararlo al derecho que la Ley reconoce a cualquier riberano de un caudal de agua de usarlo para producir fuerza motriz antes de que otro riberano de aguas abajo lo consuma en el riesgo de sus tierras. La riqueza que, sin perjuicio alguno para el regante, producen estas aguas es idéntica a la riqueza que produciría la presencia en nuestro mercado de cambios de las uvas que posteriormente habrán de salir al extranjero para el servicio de los capitales invertidos en Chile y para compras de mercaderías pero que previamente entonarán nuestro mercado,

nos permitirán palpar la realidad de nuestra balanza de pagos y brindarán al país el beneficio inapreciable de abaratar y estabilizar el tipo de cambio que constituye el único subsidio universal y justiciero;

d) En los primeros tiempos de la instauración del nuevo régimen, y sólo en los primeros tiempos, será necesario establecer un control automático de importaciones, ajeno a toda apreciación o selección personal y que sólo podrá consistir en la prohibición a priori de importar determinados rubros de mercaderías. Este régimen habrá de subsistir mientras la experiencia no demuestre que pueden darse mayores facilidades de importación;

e) Ya se ha dicho que más que el tipo de cambio que se logre como resultado de las medidas enumeradas, lo que interesa es que ese tipo de cambio se mantenga estable. Esto vale decir que, si contra lo que se espera, el tipo de cambio libre subiera, será necesario hacer simultáneamente los reajustes de remuneraciones que correspondan. A la inversa, si el tipo de cambio mejorara considerablemente, deberán hacerse los reajustes que correspondan para equilibrar los demás factores económicos con el nuevo precio internacional de la moneda. El Perú viene dando al mundo desde hace cuatro años el ejemplo de lo que debe hacerse y de lo que puede lograrse mediante acertadas medidas en el campo de los cambios internacionales. Como esta experiencia despeja toda duda acerca de la resolución con que debe acometerse este problema y de los frutos ciertos que con ella se logra, hemos creído conveniente agregar a esta exposición un anexo que contiene noticias más precisas sobre la experiencia peruana.

Sueldos y Jornales

Correspondientes ahora estudiar la influencia que los jornales y sueldos ejercen sobre el encarecimiento de la vida. Mientras el índice del costo de la vida subió de 1939 a 1952 en 828,8 por ciento, los jornales pagados a los obreros imponentes de la Caja de Seguro Obligatorio subieron en el mismo período en 964 por ciento y el sueldo vital de los empleados particulares subió en 1.264 por ciento (véase cuadro anexo).

INDICES MATRICES DE LA INFLACION (MILLONES DE PESOS)

	1939	1952	%
Costo de la vida	186.6	1.733.2	+ 828.8
Gastos fiscales efectivos	1.777 (1)	56.765.1 (2)	+ 3.100
Dinero circulante	2.742	32.522	+ 1.085
Jornales (Base C. S. O.)	2.018.9	21.549.6	+ 964
Sueldo vital empleados particulares	445	6.070	+ 1.264
Dólar libre	32.18	220.4	+ 584.9

(1) Promedio anual. (2) Septiembre de 1952. A base promedio 8 primeros meses 1952, sin reajustar según número de obreros.

(1) No comprende organismos semifiscales 1939 y autónomos. (2) Gastos efectivos autorizados en Presupuesto y otras leyes: 38.647 millones, más subsidios por cambios preferenciales, 18.118 millones—56.765 millones.

OTROS INDICES DE LA INFLACION (MILLONES DE PESOS)

	1939	1952	%
Funcionarios públicos	85.442	137.406	+ 84.39%
Detalle del dinero circulante			
a) En libre circulación (billetes y numerario)	862	9.755	+ 1.031.7
b) Dinero giral	1.880	22.767	+ 1.115
Redescuento a Bancos y Cajas de Ahorro	123.2	5.437	+ 2.789 %
Colocaciones de Bancos y Cajas de Ahorro	3.588.3	25.994	+ 624 %
Producción Industrial (sin Edificación)	100.6	221.9	+ 120 %
Producción agropecuaria	107.8	105.2	- 2.4 %

Renta nacional (real) 1940 1949

18.300 millones 104.500 millones

Aumento anual no acumulado: 2.7%. Los cálculos sobre la renta nacional están falseados por el hecho de que los cambios fiscales se toman por el tipo a que se otorgan los cambios preferenciales, y no por su verdadero valor.

Emisiones fiscales. — Enero de 1952: 1.164 millones. Octubre 1952: 4.059 millones, o sea, 3.4 veces + 248.7%.

A la luz de estas estadísticas es imposible sostener, desde luego, que la remuneración de los obreros es la responsable del encarecimiento de la vida. En primer lugar, el monto de los jornales pagados deriva en buena parte del encarecimiento de la población obrera. De 1939 a 1952 el número de obreros afiliados a la Caja de Seguro Obrero aumentó de 882.600 asegurados en 1939 a 1.048.000 en 1951, lo que anna el referido porcentaje de aumento. En cambio, el sueldo vital de los empleados particulares ha subido en proporción bastante mayor al índice del costo de la vida, pero está muy distante de ser exagerado al se recuerdan los bajísimos sueldos que percibían los empleados en el año 1939, y al se tiene presente que aún hoy día un observador realista de la vida del trabajo no puede declarar que el poder adquisitivo de los empleados particulares es suficiente. El cálculo de la renta nacional señala por lo demás, que el sector de los asalariados en conjunto no ha aumentado en forma sensible su participación en el reparto de la renta nacional.

El señor ALCALDE. — ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor PUGA VEGA. — Con todo gusto.

El señor ALCALDE. — No deseo pronunciarme sobre el fondo de lo que está tratando Su Señoría; sólo quiero recordarle los informes que emitieron las comisiones técnicas extranjeras, del Fondo Monetario Internacional y de las Naciones Unidas. Estos opinaron que una de las causas fundamentales del proceso inflacionista es la espiral sueldos-salarios.

Deseo sólo recordarle esta opinión de los técnicos mencionados, deseo reservar la mía para expresarla en una sesión próxima, en que voy a referirme a esta materia.

El señor PUGA VEGA. — Yo agradezco esta observación del Honorable señor Alcalde. Pero debo decir que, puesto que conoce bien el informe del Fondo Monetario Internacional, recordará que, aun cuando incidentalmente se refiere a la espiral sueldos-salarios, este informe hace recaer la responsabilidad determinante del proceso inflacionista en Chile, en el abuso del crédito y del circulante.

Aun podría citar a Su Señoría, frases textuales de este informe, algunas de las cuales va a encontrar en el curso de mis observaciones.

Reconozco que, estas frases aparecen como contradictorias; pero sólo en apariencia, pues tomadas en conjunto, resulta evidente que el informe del Fondo declara, en primer lugar, que los asalariados de Chile no han influi-

do en esta situación, no han tomado en la renta nacional una cuota superior a la que tenían en un principio. Además, el informe establece que, si bien la espiral sueldos-salarios no puede dejar de actuar en la inflación, la acción determinante que debió emprender Chile para detener la inflación es precisamente el buen manejo del crédito y del circulante, materia a la cual me voy a referir a continuación, como ya lo expresé.

El señor ALCALDE. — Si no molestara a Su Señoría, desearía hacer un pequeño alcance a lo que acaba de manifestar.

El señor PUGA VEGA. — En absoluto.

El señor ALCALDE. — Es efectivo lo dicho por el Honorable Diputado en cuanto a que este informe contiene dos afirmaciones hasta cierto punto contrarias. Estos informes, han sido, sin duda alguna, influidos por personas que estaban cerca del Gobierno; y tienen ideas contradictorias, posiblemente de distintos informantes, lo que está restando mucho mérito a su análisis.

Al contrario de Su Señoría, yo sostengo que la inflación actual de Chile no es inflación de crédito, no es inflación monetaria.

Bien comprenderá el Honorable Cámara que no es éste el momento para que me explaye en un asunto que me será tan grato discutir después con mi ilustrado colega; pero, seguramente será tema que desarrollaremos en varias sesiones y, además, con documentación completa, exponiendo la teoría moderna y la forma como los hechos económicos están confirmando esta teoría.

Muchas gracias, Honorable Diputado. Por otra parte, espero no molestiar más ahora a Su Señoría.

El señor PUGA VEGA. — Su Señoría no me molesta en absoluto.

La observación directa de los hechos demuestra que los funcionarios públicos son los que han tomado la delantera en el aumento de las remuneraciones y las peticiones de alza de los demás sectores asalariados aparecen así tan sólo como un reajuste consistente o inconsciente de sus posiciones respectivas. Llegamos así a la conclusión de que el cargo que se suele hacer a los sectores asalariados de haber determinado y agravado la inflación nada significa en sí por cuanto su aspiración de mejoramiento es legítima y nadie la discute. Para criticarla, sería necesario probar que las remuneraciones de asalariados son en Chile excesivas y basta enunciar semejante proposición para percibir que ella carece de fundamento. Aún tratándose de los empleados públicos. Cada vez que se analiza el gasto que ellos imponen al Estado, se tacha con justicia más que la ren-

ta individual, el número excesivo de los rendidos y la forma como muchos de ellos retardan y estorban el progreso nacional.

CIRCULANTE Y CREDITO

Gran preponderancia ejerce sobre la inflación el volumen del circulante y del crédito.

Con respecto al circulante se omite generalmente señalar un hecho histórico que fué decisivo. Desde el año 1925 hasta el año 1931, mientras Chile se mantuvo por segunda vez en el régimen del padrón de oro, Decreto Ley N.º 806, no se podía emitir en Chile un peso papel sin que él tuviera como garantía material y tangible en las bóvedas del Banco Central 50 centavos en oro.

Cuando arreció en el mundo la crisis de aquellos años y todos los países hubieron de abandonar el padrón oro, Chile, por medio de la Ley 4.973, suspendió la convertibilidad del peso, pero mantuvo la relación de oro-papel a que nos hemos referido. Posteriormente esa relación se fué disminuyendo en forma escalonada hasta que por Ley 6.824, del 15 de Febrero de 1941, que lleva las firmas del Presidente Aguirre Cerda y de su Ministro don Marcela Mora, se suprimió totalmente la garantía oro del peso chileno. No se cuidó de reemplazar esa garantía por algún otro criterio o pauta que diera la seguridad de que la cantidad de papel moneda que se emitiera guardaría alguna relación con la capacidad material y tangible de nuestra economía. Paradójicamente, porque nuestra moneda no había podido afrontar la tormenta de 1931, cuando se la mantuvo atada al oro, se le fueron cortando paulatinamente las amarras hasta que se la lanzó mar afuera, sin protección alguna, a enfrentar un temporal que desde entonces no ha dejado de arreciar. Para los que se empeñan en encontrar el motor primero y permanente de la inflación que sufrimos, no puede dejar de ser impresionante el hecho de que un proceso legislativo de tal trascendencia se iniciara en 1931, para culminar en 1941.

En cuanto al crédito, es cosa sabida aunque persistente y casi unánimemente negada, que en Chile se abusa sistemáticamente de él. El crédito no sólo sirve entre nosotros para adelantar ahorros e inversiones reproductivas sino en parte muy considerable para adelantar gastos de consumo, o sea, para apurar el goce de todos los atractivos que ofrece la vida. Este abuso del crédito para bienes de consumo es un hecho público y notorio que el egoísmo y la ignorancia en vano pretenden disimular. Los abogados palpan este daño cuando les toca intervenir en la quiebra o concurso de personas que resultan a la postre haber vivido durante años arrastrando créditos que superan diez o más veces sus haberes reales. Haría menos falta el crédito en Chile para los que lo usan para trabajar y producir si fueran menos los que lo dilapidan en gastos estériles.

Podrá admitirse en mayor o menor grado la teoría cuantitativa de la moneda según la cual existe una relación directa entre el volumen de las emisiones y el costo de la vida, pero en economías simples como la nuestra y frente a un aumento del circulante, que fué de 1.086 o entre 1939 y septiembre de 1952, no puede desconocerse el efecto desastroso que semejante empujamiento ha tenido que producir. Intimamente relacionada con esta cifra se halla el porcentaje de aumento en igual período del redescuento de los Bancos y Cajas de Ahorro en 2.789 o. En efecto, el monto de los redescuentos de Bancos y Cajas de Ahorro que era de \$ 133.200.000 en 1939, ha subido a \$ 3.905.000.000, al 15 de diciembre de 1952.

Ya ha ocurrido en estos días con las descabelladas emisiones fiscales que hizo la Administración saliente, un hecho que es augurio de lo que se prepara en el terreno particular. El Fisco no pudo reembolsar los 3.400 millones de pesos que había obtenido del Banco Central al amparo de la Ley 7.200 y que debía indefectiblemente devolver en el pasado mes de diciembre y fué necesario darle una duración de cuarenta años a una emisión que sólo debió circular durante unos meses. Fuimos los únicos en oponernos al despacho de esa ley, como fuimos los únicos en oponernos a la aprobación de la Ley 10.343, pero ¿qué puede la oposición de un Diputado contra todas las fuerzas de la inflación destatadas?

Cuando se presente de nuevo el ciclo de depresión, Chile no dispondrá de un sistema bancario ágil y vigoroso para hacerle frente y carecerá de los recursos necesarios para amortiguar sus efectos. No es profeta al prever que este es uno de los caminos por donde la fuerza incoercible de los fenómenos económicos hará estallar la inflación, que nuestras autoridades y los particulares no se han atrevido hasta ahora a detener.

Todas las demás causas y efectos de la inflación, como son el gasto fiscal, los salarios y los precios, tienen algún freno y obran en todo caso a la luz pública. No ocurre ni lo uno ni lo otro con el circulante y el crédito que no tienen traba alguna y cuyo crecimiento es indiscernible. El circulante, y el crédito son como esos gases tóxicos que sólo revelan su presencia con la muerte, que producen.

¿Cuántos se han dado cuenta de que el monopolio de emisión del Banco Central ha dejado de existir y de que por encima de él se ha desarrollado el poder emisor de los bancos hasta el punto de que por cada peso emitido por el Banco Central hay más de dos pesos emitidos por los Bancos por medio del dinero giral? ¿Cuántos se han dado cuenta de que el valor del dinero no tiene autoridad alguna que lo tutele porque el poder de emisión de papel moneda reside en cualquier pareja de ciudadanos que lleve una teta más o menos santa al descuento del Banco Central o de cualquier Banco particular? ¿Cuántos se han dado cuenta de que por este camino el circulante se ha multiplicado en Chile doce veces en los últimos trece años?

Por obra de la inflación, todas las empresas se descapitalizan. Los Bancos, cuyo principal acervo consiste en el signo monetario no escapan a esta ley común. Ellos colocan sus capitales y reservas, los depósitos de la clientela y los redescuentos que obtienen del Banco Central a un tipo de interés que no representa ni siquiera un tercio de lo que pierden en el poder adquisitivo de los capitales prestados. No pueden recurrir a sus accionistas en demanda de dinero fresco, porque el Gerente que lo hiciera recibiría seguramente una sarcástica negativa. No les queda otro camino que acudir al Banco Central para pedir más y más crédito por la vía del redescuento. O sea, no les queda más camino que el de capitalizarse con las emisiones de papel moneda y empapelar el país hasta la asfixia colectiva.

El poder de emisión del Banco Central y de los Bancos está articulado en forma que se multiplica a sí mismo por medio de la llamada espiral de depósitos, redescuentos, dinero giral. El mecanismo es sencillo. Como el Banco Central dispone inicialmente de pasivos, los préstamos al público del capital que ha obtenido de sus accionistas y, andando el tiempo, del importe de las reservas que ha acumulado. Pero la Ley permite además al Banco, recibir depósitos por una cantidad equivalente a 7,14 veces el monto de esos capitales y reservas.

Ahora bien, la práctica demuestra que el flujo y reflujo de los depósitos sólo mantiene fuera de la caja bancaria un veinte por ciento de los depósitos hechos por el público. En otras palabras, el Banco puede prestar el ochenta por ciento de los depósitos que recibe, en la seguridad de que la clientela no retirará, en condiciones normales, una cantidad superior al dinero efectivo que conserva en caja. Y éste es el encaje mínimo que la Ley exige como obligatorio.

Pero ocurre que los préstamos que el Banco hace no se entregan solamente en billetes a través de la caja del cajero, sino que consisten también en asientos que se anotan al haber de la cuenta del cliente deudor. Y al haber de la cuenta del cliente deudor, no hace falta que el deudor reciba billetes, porque él va a movilizar ese asiento por medio de cheques que entran en el terreno de los instrumentos negociables, y que al ser depositados, por ejemplo, en otro Banco, empuja a su vez a desatar una nueva facultad emisora del Banco depositario. Así, tenemos que el Banco puede recibir depósitos 7,14 veces superiores al capital y reservas con que cuenta, y que puede prestar el ochenta por ciento de los depósitos que recibe. Es así como de un total de 32.522.000.000 de pesos que había en libre circulación en septiembre de 1952, 22.777.000.000 estaban representados por saldos en cuenta corriente, o sea, el dinero giral, y sólo el saldo estaba formado por billetes del Banco Central. Este desarrollo vertiginoso del dinero giral, la independencia y la omnipotencia con que actúa constituyen una de las características más novedosas de la vida económica moderna y uno de los resultados más inesperados de la propagación del uso del cheque.

Pero hay más: el redescuento a que los Bancos se ven forzados a acudir para atender las demandas siempre crecientes de una economía inflada y a veces para obtener un mayor rendimiento en relación con sus capitales y reservas, de cuyo servicio responden a sus accionistas, no sólo les permite recuperar el monto de las letras que llevan al redescuento, sino que se convierte en nuevos depósitos que, al igual que los depósitos del público, permiten a los Bancos hacer nuevas colocaciones y apelar a nuevos redescuentos. El monto de esos redescuentos no puede, por disposición del Banco Central, exceder en principio del capital y reservas de cada Banco. Pero tal limitación no existe para la Caja de Ahorro ni cuando se trata de hacer frente al retiro de depósitos fiscales que suelen ser cuantiosos. El hecho es que las prensas de billetes que funcionan en la Quinta Normal están llegando al punto de atascamiento, y ya se encara la importación de billetes y monedas con cuño chileno desde el extranjero.

El gran vicio de nuestro sistema bancario es el redescuento, así como las emisiones fiscales, semifiscales y otras impuestas por ley, son el gran vicio de nuestras finanzas públicas. El Banco Central nada puede contra estas últimas, pero en materia de redescuento apenas se comprende que él, que se encuentra en el vértice de este remolino, no haga sino darle mayor impulso, haciéndose el dócil instrumento de Bancos y de particulares, con olvido ostensible de la función que le corresponde como guardián del valor de la moneda y depositario de la confianza pública. Las reconversiones que periódicamente dirige al Ministerio de Hacienda, y que sistemáticamente desmienten con sus hechos, no podrán ser calificadas en el futuro sino como un vano intento de excusa cuando llegue la hora, indeterminada pero cierta, de la crisis fiscal. Es por esto que nuestra primera institución de crédito ha merecido del Fondo Monetario Internacional, en el laboratorio informe a que nos referimos más adelante, el severo juicio que sigue: "Como conclusión, el Banco Central de Chile, al mantenerse listo para aceptar los pedidos de crédito de los Bancos y otros deudores (salvo, posiblemente, los de particulares) a bajos tipos de interés, no ha resultado ser un obstáculo efectivo contra la expansión del crédito".

Al pasar revista a los factores que agravan entre nosotros la inflación, en relación con el régimen bancario, es imposible dejar de describir el caso de la Caja Nacional de Ahorro que, dentro de nuestro régimen bancario, es un reto permanente a las normas bancarias más fundamentales. Aun cuando mi Honorable colega don Osvaldo García Burr trató magistralmente este tema en días pasados, no quisiera omitirlo, con perjuicio del cuadro global que estoy presentando.

Desde luego, la Caja carece de capital propio, ya que cronológicamente, ella se formó con los ahorros de los imponentes. Al 31 de diciembre de 1952, ella sólo contaba con reservas que ascendían a \$ 13.005.134.54. Por lo mismo, la ley no limita la capacidad de la Caja para recibir depósitos, y es así como la Caja tenía a esa fecha depósitos en cuenta corriente, ascendentes a 9.792.006.121.04 pesos. La Caja recibe depósitos de ahorro y paga intereses sobre ellos. Estos depósitos ascendían en la fecha indicada a \$ 3.516.905.529.53, y pertenecían a un millón y medio de imponentes, más o menos. Por un sarcasmo que se comete con los incautos imponentes de la sección ahorros, la Caja les paga un interés de cuatro y medio por ciento al año, o sea, que les devuelve algo así como la sexta parte de la desvalorización que anualmente sufren estos fondos, mientras por otra parte presta precisamente esos ahorros al resto de su clientela a un interés medio del 12,6 por ciento, como lo afirmó en esta Cámara el Honorable señor García Burr. La diferencia entre el interés que producen esos fondos de ahorro y el que ganan se consume en los gastos e inversiones de la Caja, y en algunos premios de consuelo que la Caja distribuye a los desventurados ahorristas. La Caja Nacional de Ahorro, que, junto con la Caja de Previsión de los Ferrocarriles, son las instituciones llamadas a fomentar y proteger el ahorro en Chile, realizan, pues, por obra de la inflación, un pingüe negocio con los ahorristas que acuden confiadamente a ellas. Obsérvese que el Fisco responde de la restitución de los ahorros, pero sólo hasta concurrencia del 77 por ciento de lo que adeuda la Caja en este rubro. Hasta que se reformó últimamente la ley orgánica de la Caja Na-

cional de Ahorros, esta institución, con su capital y de reservas propios, estaba tringida en las operaciones de redescuento que podía hacer en el Banco Central, ya que los documentos de su clientela no eran automáticamente redescontables, como sucedía con los demás Bancos, sino que la Caja debía agregar una garantía adicional en valores mobiliarios. La ley citada dio a la facultad de redescuento ilimitado, en garantía en valores mobiliarios, con el agravante de que el interés que la Caja al Banco Central es sólo del dos por ciento, de que los documentos redescontados deben tener vencimiento a 120 días. Por obra de esta ley, el redescuento de la Caja de Ahorros pasó de 608 millones de pesos en agosto de 1952, a 1.100 millones de pesos mediados de diciembre del mismo año. En otras palabras, la Caja tenía el privilegio de mantener su encaje en poder de otros bancos, lo que les da a estos depósitos una emisión para la Caja y para el Banco depositario.

La institución que disfruta de todos estos privilegios no está obligada a servir a nadie, o sea que no necesita prestar utilidades, lo que es, al fin y a la postre, criterio ineludible a que debe someterse una buena administración.

Nos toca ahora sacar la conclusión que desprende, a nuestro juicio, de la experiencia que se mueve nuestro régimen bancario y bancario.

Cualquiera que sea la responsabilidad que le quepa al circulante y al crédito en el encarecimiento de la vida, y aunque no la pierda ninguna, el hecho indiscutible es que ellos forman precisamente el tablero de control desde el cual es posible controlar y orientar toda la vida económica del país con directivas generales y sin personalidades odiosas. Ningún otro de los factores de la inflación reúne esas cualidades porque precisamente la moneda, como instrumento de cambio, refleja empíricamente el movimiento de los negocios. Sucede con la moneda crédito algo parecido a lo que ocurre con el movimiento del boxeador. El contendiente que en el ring no es más que un muñeco, en el mundo de la moneda, es el más culpable, cualquier otro órgano, pero es el más vulnerable. Bien dice el Fondo Monetario Internacional en su informe de 25 de agosto de 1950, el estudio más que conocemos sobre la inflación en Chile, una de las llaves de la lucha contra la inflación entre nosotros consiste en controlar las esperanzas de nuevas alzas y que la acción del Fondo cree que la mejor manera de lograr este objetivo es mediante la acción del crédito.

Por este motivo, decía a mi Honorable colega señor Enrique Alcalde, hace un momento, que en el curso de mi exposición oportunidad de citar frases de ese informe que dejan en claro, a pesar de ciertas tradiciones, que el pone el acento en la cultura salvadora que tiene el control, la orientación, la ordenación, mejor dicho, el crédito.

El señor ALCALDE. — ¿Me permite una interrupción, una interrupción?

El señor PUGA VEGA. — Por decirle.

El señor ALCALDE. — He leído con detenimiento los informes presentados por las comisiones de técnicos de las Naciones Unidas y del Fondo Monetario Internacional. Como decía a Su Señoría, me ha llamado la atención el ver reflejado en uno de los informes el pensamiento del Ministro de Hacienda de aquella época, y me ha llamado más la atención el que, estando como esas comisiones por técnicos, distantes fueran incapaces de distinguir dos hechos perfectamente nitidos en la historia económica de la moneda de Chile en los últimos años: aquella en que la inflación fue controlada y estuvo sometida, hasta cierto punto, a la teoría cuantitativa de la moneda, aquella otra época en que la inflación fue otro origen.

Conforme a lo que dije denantes, en estos momentos, a tratar en detalles materias, pero estoy seguro que lograremos mostrar a la Honorable Cámara y a los señores informantes que los informes que están en abierta pugna con la realidad nacional.

El señor PUGA VEGA. — Desgraciadamente no comparto la opinión que Su Señoría tiene sobre estos informes. Creo, en primer lugar, que hay que precisar que los informes, a que se refiere seguramente Su Señoría, tienen origen totalmente diverso.

El señor ALCALDE. — Desde luego, Su Señoría presente.

El señor PUGA VEGA. — El informe que yo hago más adelante una crítica, a la severa, es el elaborado por los técnicos de las Naciones Unidas, el señor Lindhal, el profesor, catedrático, y el señor Irujo.

Este informe, evidentemente, fue elaborado por el medio ambiente mucho más lejano que, a mi juicio, los técnicos debían influir.

El señor ALCALDE. — Estoy de acuerdo.

El señor PUGA VEGA. — En cambio, el informe del Fondo Monetario Internacional, le hace un instante, se eleva un ambiente.

El señor ALCALDE. — Conozco perfectamente el informe del que acaba de hablar un momento un párrafo Su Señoría.

El señor PUGA VEGA. — A mi juicio, el informe que se coloca muy por encima de cualquier influencia de todo orden, es el elaborado por personas tales como los señores Bernstein y Grove, Asesores de la Reserva Federal de los Estados Unidos, que se encuentran entre los profesores más importantes en esta materia, en el mundo, para el profesor del Soler.

Yo, por mi parte, en una materia que conozco que se presta a toda clase de especulación, le atribuyo una enorme importancia al informe del Fondo Monetario Internacional, que me merece el más profundo respeto, así al de las Naciones Unidas.

El señor ALCALDE. — ¿Me permite una interrupción?

A Su Señoría consta, lo mismo que al Honorable Diputado que habla, porque en diversas sesiones hemos ido a estudiar asuntos económicos a países extranjeros, cuando estudiamos aquellas economías para poder comprenderlas y juzgarlas en los hechos, son tan distintas de las nuestras.

Los técnicos de países con economías reales, fuertes, sólo con un estudio superficial pueden comprender las modalidades de las economías de países periféricos. Es por eso que muchos técnicos extranjeros que han estudiado nuestra economía, sin estar en el país el tiempo suficiente, han sido inducidos a error. En nuestro

meralmente se ha tratado de tergiversar los sucesos económicos, ya que en la mayoría de los casos se ha querido hacer demagogia con la cuestión monetaria y sobre todo inflacionista.

Respecto muchísimo la opinión del Honorable señor Puga Vega, que es un hombre estudioso y de talento, y me será sumamente grato discutir y espero que la Honorable Cámara tenga una discusión tan árida como es una de esta naturaleza, este problema, durante el tiempo suficiente, para sacar conclusiones que ojalá sean definitivas.

El señor PUGA VEGA. — Mientras el productor pueda acudir indefinidamente al crédito para hacer frente a nuevos impuestos y alzas de salarios y materias primas, mientras el fabricante tenga la alternativa de contratar préstamos al 12% a la vez que retiene sus existencias que se valorizan en 30% o más, mientras el Fisco siga recurriendo al trillado recurso de las emisiones y mientras todos piden más y más billetes y más y más créditos, sin darse cuenta de que con ello no hacen sino agravar la carestía y la escasez, el proceso de la inflación no se detendrá en Chile. Para lograrlo, no hace falta volver atrás, pero sí es necesario hacer una pausa que dé tiempo a los gobernantes para pensar y que le permita a la masa de los consumidores tomar aliento. Cuando el Banco Central deje de responder a todas las peticiones, deje de responder a todas las solicitudes que le llegan a través de los Bancos y directamente del público para pagar nuevos impuestos, alzas de salarios, aumentos de costos y otras operaciones que a menudo son sólo el disfraz de servicios políticos, entonces el Fisco, los asalariados y los productores despertarán de la embriaguez que los trastorna, adquirirán una conciencia más exacta de la realidad presente y futura y, con ese admirable poder de adaptación que tiene el hombre, se amoldarán a una actividad más acorde con las posibilidades individuales y nacionales.

LOS PRECIOS

La constante tendencia al alza de todos los precios es una consecuencia directa de los factores que entran en el costo: impuestos fiscales, remuneraciones, materia prima, cargas financieras, etc.

Entre los impuestos fiscales que contribuyen al aumento de los costos debe señalarse muy particularmente el impuesto a los beneficios excesivos, que mata el espíritu de economía que debe inspirar a los empresarios y los predispone a aumentar los costos, ya que el empresario tiende naturalmente a entregar a sus colaboradores y proveedores aquellas sumas que de otra manera irían a parar a la caja fiscal. Este impuesto contraproducente presenta, además, el defecto de tener un rendimiento muy bajo. Para el año 1953, mientras la 3.ª categoría del impuesto a la renta se estima que producirá 1.600 millones de pesos, el impuesto a los beneficios excesivos sólo se calcula en 350 millones. Otra repercusión nefasta de los impuestos en general es la de que, al entrar a formar parte del costo, se ven recargados por el porcentaje de utilidad que el productor entra a aplicar también sobre ellos, con lo cual la mercadería llega al consumidor recargada en el nuevo impuesto y el correspondiente porcentaje de utilidad.

La fijación de precios llamados políticos, que durante largos años ha aplicado nuestro Gobierno, ha surtido, como es sabido, el doble efecto de detener la producción de los bienes de primera necesidad, que son precisamente los que la población más requiere, y de impulsar a los inversionistas hacia las producciones libres que por definición no son de primera necesidad, o sea, hacia aquellas que menos contribuyen al bienestar de la población en general. En otras palabras, el precio político importa una prima decisiva en favor de la producción de los bienes menos necesarios para la vida de la gran masa de la población.

En los tiempos de escasez en que vivimos, el movimiento de alza de los precios está dominado por la convicción que tiene el comprador de que el precio de hoy día es siempre más bajo que el precio de mañana, lo que lo induce a inflar artificialmente su demanda. Del mismo orden es la consideración que lleva al empresario a retener sus inventarios más del tiempo usual, política a la cual se ve poderosamente estimulada por la liberalidad del crédito, que le proporciona casi siempre fuentes de recurso que le permiten dilatar la liquidación normal de sus stocks.

REMEDIOS DE LA INFLACION

En conjunto, los gobernantes chilenos se han demostrado muy inferiores a la tarea de reforma y saneamiento que les imponía el proceso inflacionista desde que recurrió con caracteres alarmantes a fines de la tercera década del siglo. Por eso mismo cabe destacar los nombres de quienes han hecho excepción a esta norma, ya sea como miembros de los poderes públicos, como catedráticos o como simples estudiosos. Recordemos la campaña que desarrolló desde hace años en el Parlamento el Senador don Héctor Rodríguez de la Sotta, cuyas sabias predicciones han sido sistemáticamente desoídas.

En 1946 el entonces Ministro de Hacienda

don Roberto Wachholtz, adoptó, en el campo del circulante y del crédito, medidas acertadas pero que no pudieron mantenerse por haber sido innecesariamente drásticas. Durante los años 1948-1950, el entonces Ministro de Hacienda, don Jorge Alessandri, desarrolló una política prudente en el orden fiscal, monetario y crediticio, que detuvo sensiblemente el proceso inflacionista. Desde la cátedra y la prensa han contribuido también a divulgar los males de la inflación y sus posibles remedios, los señores Daniel Armanet, Raúl Simón, Flavio Levine, Herman Masc, Hernán Elgueta, Aníbal Pinto, Abel Valdés, Félix Ruiz, Ricardo Cox, Felipe Herrera, y otros.

No han faltado entre nosotros los proyectos destinados a combatir la inflación, pero desgraciadamente ninguno de ellos ha logrado convertirse en realidad. En 1942, el Ministro de Hacienda, don Guillermo del Pedregal, se demostraba partidario de una Junta de estabilización económica, y en el informe de la misión Pedregal-Levine, que visitó los Estados Unidos en 1946, se recomendaba urgentemente la contratación de un determinado economista americano para que asesorara en esta materia a nuestro Gobierno. No corrió mejor suerte el proyecto presentado a las Cámaras en 1949, por el Gobierno llamado de Concentración Nacional, que ponía el acento en la estabilización de salarios y precios, sin atribuirle la debida importancia al abuso del crédito y del circulante, y que hubo de ser posteriormente retirado bajo la presión de los gremios proletarios. Lo mismo cabe decir del proyecto con que el entonces Ministro de Hacienda, don Carlos Vial quisó contrarrestar en 1950, el carácter inflacionista que forzosamente había de acrecentar su proyecto de aumento de los sueldos públicos. La Asociación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF), elaboró también en 1951, un plan de medidas antinflacionistas que, aun cuando se inspiró en un estudio imparcial de la realidad, asumió un carácter excesivamente doctrinario. En el año 1950, nuestro Gobierno fue asesorado por los profesores Lindahl e Iversen, delegados de la NU, cuyo informe tiene indudable sabor escatológico. Más laborioso y concluyente es el informe presentado a nuestro Gobierno por el Fondo Monetario Internacional en 1950, en cuya redacción colaboraron los señores E. M. Bernstein, David Grove, Jorge del Canto, Julio G. del Solar y Henry C. Murphy. Este informe pone el acento sobre el papel pasivo que ha desempeñado en Chile el Banco Central, con lo cual ha soltado las riendas y aún, dado nuevos impulsos a la inflación.

Actualmente pende del Congreso Nacional el proyecto que presentamos hace algunos meses, y que se inspira en las consideraciones que se acaban de exponer y propone los remedios que se estiman adecuados para los males que se han relatado.

Este proyecto tuvo su origen en las indicaciones que hicimos a mediados de marzo de 1952, a la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, como un medio de paliar, los efectos devastadoramente inflacionistas del proyecto del Poder Ejecutivo, que aumentó los sueldos de los funcionarios públicos, proyecto que pasó a ser la Ley N.º 10.343.

Algunas de esas indicaciones fueron incorporadas a la Ley en sus artículos N.ºs 176, 177, 178, 179 y 180, pero las demás hubieron de ser retiradas a petición de la Comisión por carecer de tiempo para estudiarlas, como se expresa en el respectivo informe.

Señor Presidente, con esto pongo término a mis observaciones. Aun cuando ellas son accesibles a toda clase de críticas, espero que, por lo menos sirvan para iniciar un debate que mi Honorable colega el señor Enrique Alcalde, ya anuncia, y que yo espero con verdaderas ansias. Ese debate, señor Presidente, es indispensable que figure en los anales de este Parlamento antes de que entre mos a pronunciarnos sobre las facultades extraordinarias solicitadas por el Ejecutivo, precisamente, para luchar contra la inflación. Es necesario que se conozca, antes que el Congreso se pronuncie sobre ese proyecto, por lo menos una de las interpretaciones que se le puede dar a este flagelo nacional. Desearía, pues, que todos los Honorables colegas terciaran en este debate, y quisiera que mis opiniones se vieran ratificadas o rectificadas por las de mis Honorables colegas. Creo que sólo eso es digno de un Parlamento, y que sólo así habremos cumplido, al debatir las facultades extraordinarias, con nuestro deber de legisladores.

Antes de terminar, solicito que se inserten en la versión el cuadro y un memorándum que voy a entregar a la Mesa.

He dicho.
El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente). — Ya se acordó insertar en la versión oficial y en el Boletín de Sesiones, los cuadros a que ha aludido Su Señoría.

En cuanto al memorándum, lamento decirle que no se pueden tomar acuerdos, porque no hay en la Sala, el quórum suficiente para ello.

Se levanta la sesión.
— Se levantó la sesión a las 20 horas y 15 minutos.

CRISÓLOGO VENEGAS SALAS,
Jefe de la Redacción de Sesiones.

"PRIVILEGIO FEMENINO" ESTRENA HOY EL CERVANTES



Una de las escenas de la divertida comedia "Privilegio femenino", que se estrena hoy en el Teatro Cervantes y en donde actúan David Niven y la hermosa estrella Joan Caulfield, junto a un grupo de esculturales bellezas del cine de Hollywood.

POPULAR COMPOSITOR COMPARTE HONORES CON JANE RUSSELL

Compartiendo los honores de una película de acción filmada en el casino de Las Vegas, el compositor Hootchy Garmichael, autor de "Polvo de Estrellas" y "Sacramento", acompaña al plano a Jane Russell, mientras ésta canta las canciones que entonen a Víctor Mature y Vincent Price en "Sombras de Pasión", la cinta de Howard Hughes que la RKO estrenará el martes que viene en el Teatro Central.

PROGRAMA DOBLE MAÑANA AL ROXY

"Colinas sangrientas" y "Los chachales", son los títulos de las producciones de Columbia y Republic, respectivamente, y que en programa doble se ofrecen desde mañana en el Roxy.

EXAMEN DE ALUMNOS DEL T. EXPERIMENTAL

En una presentación de examen efectuada en el Teatro Maru, el lunes recién pasado, el tercer año de la Escuela de Arte Dramático dependiente del Teatro Experimental de la Universidad de Chile recibió su graduación. Un numeroso público asistió a este examen que consistió en la puesta en escena de la comedia de Leandro Fernández de Moratín "El sí de las niñas". Dirigida la obra por Pedro de la Barra, los muchachos que egresan de la Escuela de Teatro, han recibido un estimulante bautismo en los aplausos del público.

Calzado Fino
Avisa a tu distinguida clientela que su Sucursal "CASA OLEA" la ha centralizado en su negocio principal de
GALERIA IMPERIO 831
FONO 34592

Vaya a "EL QUISCO"

en este fin de semana, y vea los SITIOS más atractivos

- Ubicados frente a la playa principal
- Urbanizados
- Sin comisión
- Sin intereses
- Desde \$ 134.000 a \$ 390.000
- Desde 560 a 1.090 m2.

5 años plazo

Vendemos por orden de uno de nuestros mandantes

BANCO SUD AMERICANO

COMISIONES DE CONFIANZA

MORANDE N.º 246, CUARTO PISO.

ESCUELA NAVAL "ARTURO PRAT"

CONCURSO DE ADMISION PARA CADETES

Llámbese a concurso para llenar 80 vacantes para Cadetes de 1.º y 2.º Año de la Armada Nacional, 20 vacantes para Cadetes de 1.º Año para la Marina Mercante Nacional (10 Pilotos y 10 Ingenieros), 5 vacantes para el Curso de Defensa de Costa de dos años y 5 vacantes para el Curso de Contadores, de un año.

Las solicitudes de admisión se reciben en la Dirección de la Escuela Naval hasta el 12 de enero de 1953, y deben venir acompañadas de los documentos que se indican en el Proyecto de Admisión.

REQUISITOS PARA PRESENTARSE AL CONCURSO

- 1.—Ser chileno.
- 2.—Tener salud compatible con el servicio naval.
- 3.—Los candidatos para el 1.º Año de la Armada Nacional deben haber rendido con éxito el 3.º Año de Humanidades; o bien el 2.º Año de Humanidades, siempre que hayan obtenido nota mínima CINCO en cada uno de los ramos de Matemáticas y nota media mínima CINCO en los ramos Humanísticos y no exceder en ninguno de los casos de 18 años y 30 días de edad al 1.º de marzo de 1953.
- 4.—Los candidatos para el 2.º Año de la Armada Nacional y para la Marina Mercante, necesitan haber rendido con éxito el 4.º Año de Humanidades, y no tener más de 17 años y 30 días de edad al 1.º de marzo de 1953.
- 5.—Los candidatos para el Curso de Defensa de Costa deben haber rendido con éxito el 6.º Año de Humanidades, y no tener más de 19 años y 30 días de edad al 1.º de marzo de 1953.
- 6.—Los candidatos al Curso de Contadores deben haber rendido con éxito el 6.º Año de Humanidades (o equivalente del Instituto Comercial) y no tener más de 20 años y 30 días de edad al 1.º de marzo de 1953.

FACILIDADES DE INGRESO

Todos los cadetes son becados por el Estado y reciben educación, alimento, atención médica, etc., sin gasto alguno.

Los gastos en que incurran los candidatos, son los correspondientes al equipo de ingreso, y durante su permanencia en la Escuela, todos los gastos extraordinarios.

Los candidatos hijos de miembros de las FF. AA. y de Carabineros, en servicio o en retiro, y los que ingresan a los cursos de la Marina Mercante, Defensa de Costa y Contadores, reciben gratis parte del equipo reglamentario al ingreso.

EXAMENES DE ADMISION

Los candidatos aceptados al concurso, deberán rendir un examen de conocimientos, de salud, capacidad física y de aptitudes en las fechas y ciudades que se indican, según el lugar de su residencia.

VALPARAISO, PUNTA ARENAS Y TALCAHUANO: Lunes 19 de enero de 1953.

ANTOFAGASTA Y PUERTO MONTT: Lunes 26 de enero de 1953.

IQUIQUE: Lunes 2 de febrero de 1953.

Si desea ingresar y reúne los requisitos exigidos, solicite un prospecto directamente al Director de la Escuela Naval "Arturo Prat", Valparaíso.

EL DIRECTOR.

EXIJA

MATA SIEMPRE todos los insectos dañinos

"Los Tres Diamantes". una trayectoria de éxitos que toca a su fin en la Confitería Goyescas

La brillante temporada que han protagonizado "Los Tres Diamantes", en el escenario de Goyescas, toca ya a su fin, por lo cual el público que gusta de aplaudir a estos artistas, tiene sus últimas oportunidades de hacerlo. Segundamente la labor magistral de estos actores exclusivos de Goyescas Los Sevillanos, Daniel Daneri y Herbert Castro.

Para el próximo lunes, la dirección artística de Goyescas, anuncia dos extraordinarios debutos: Alicia Mery con sus cantares de Chile, y Maira, la exuberante bailarina afrocaribana.

"MAÑANA ES DEMASIADO TARDE" VA HOY EN LAS FUNCIONES DEL PLAZA

"Mañana es demasiado tarde", la película europea de Pier Angeli y Vittorio de Sica, se presenta desde hoy en el Teatro Plaza.

Este film fué laureado en los últimos certámenes internacionales europeos.

LUCHAS CON INDIOS EN "LA FLECHA ROTA", QUE ANUNCIA EL CINE OPERA

"La flecha rota", film que el lunes exhibe el rotativo Opera, lleva en los roles estelares a James Stewart, a Debra Paget y a Jeff Chandler. El film ha sido filmado en technicolor teniendo como escenarios los campos de Arizona.

HOMOGENEO CONJUNTO ENCABEZAN FRONTAURA Y ALEJANDRO FLORES

Alejandro Flores y Rafael Frontoaura han elegido para debutar el viernes 16 en el Teatro Imperio, una comedia llena de comicidad: "La dulce enemiga", del autor francés André Paul Antoine. Será ésta la realización más audaz del moderno teatro profesional en Chile, ya que se invertirá un cuarto de millón de pesos antes de levantar el telón. Acompañarán a Alejandro Flores y Rafael Frontoaura, la primera actriz Manolita Fernández, Jorge Salazar, Maruja Orreguila y Humberto Onetto.

El "Burlesque" inició su temporada 1953 con Nina Marco; formidable éxito



Grandioso fué el debut de NINA MARCO, la vedette de fuego, la erupción volcánica de la frivolidad y de la picardía. Ayer, en el escenario del "BURLESQUE" procedente del "Folies Bergère" de París, y agregando el éxito revisitar "GRAN CACHUREO DE CORAZONES", con un magnífico elenco, bajo la dirección de PEPÉ HAROLD, y con la últimas actuaciones de BLANCA CHAVEL, ALBERTO ORTIZ HNAS, HEREDIA, y otros.

HOY MIAMI
HUEFANOS 1046 - FONO 85415
ROTATIVO DE 11 A 24 HRS.

¡En GRANDIOSO PROGRAMA DOBLE!

LA LEY DEL AMOR CONTRA LA LEY DEL MAS FUERTE
obra de Zane Grey
FRONTE AL DESTINO
Color por Technicolor
FONO 85415
ANN BLYTH - HOWARD DUFF
GEORGE BRENT

UNA ISLA MISTERIOSA
RECIBIDA POR UNA NICHICERA MUJER
con MARIA MONTES
BRIAN DONLEVY
"LA REINA DE LA SELVA"

DANTE
PLAZA RUBEN - FONO 45450
CONTINUADO DE 3 PM

HOY
SOLAMENTE MAYORES

Gina Lollobrigida
LA MUJER MAS BELLA DE EUROPA
ALDO FABRIZI
TAMARA LEES
DELIA SCALA
EN LA SUBLIME DUCCION ITALIANA

LA VIDA DE UN PUNADO DE ARTISTAS
EN UN ÚNICO SOLO MARCO DE PAGINONES
Aventuroso!

"HIJAS DEL DESEO"
(VITA DA CANE)

Distribuye: CINEMATOGRÁFICA SELMAN LTDA

COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS

LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS

Dess

EL MEJOR TEATRO DE AMERICA
FONOS: 31143-31144 - HORARIO: 3 - 6.30 - 9.45 -

TEMPERATURA REGULADA
FOX presenta la película en inglés, por Richard Basehart y Gary Merrill, en
"DECISION AL AMANECER"
(Mayores)

REAL SANTIAGO

3.30 y 9.45 P.M.
FOX: Presenta la película en inglés por June Haver y William Lundigan
VIUDAS ADORABLES
(Mayores)

3.30 y 9.45 P.M.
FEL-MEX: Presenta la película mexicana por Charito Granados y Fernando Soler
EL DOLOR DE LOS HIJOS
(Mayores)

VICTORIA

ROTATIVO, FONO 30021
1.15, 3.15, 5.15, 7.15, 9.20
LEO FILM: Presenta el estreno en francés por Michelle Morgan y Jean Marais
"A LA LUZ DEL RECUERDO" (Menores)

PETIT REX

FONO 31143
Eduardo Naveda presenta en N.º 10 P.M. la 4.ª semana de éxito de la comedia de José Antonio Garrido
UNA NOCHE DISTINTA
Plata, \$ 20.-

CAJA BANCARIA DE PENSIONES PROPUESTAS PARA ARRENDAMIENTO DE SALA PARA TEATRO-CINE

Solicítanse propuestas de arrendamiento de la Sala de Teatro y Cine que la Caja Bancaria de Pensiones está construyendo en su propiedad "Edificio Caja Bancaria", ubicada en calle Huérfanos esquina sur-oriente de la calle Estado, de esta ciudad.

La Sala, que contará con acceso tanto por la calle Huérfanos como por la calle Estado, tendrá una capacidad de 1.439 localidades y estará dotada de aire acondicionado, con refrigeración; y los foyers, camarines y oficinas tendrán calefacción "Central". La Sala contará con monta-escenarío con plataforma móvil y con cómodos camarines para artistas.

Las bases para el arrendamiento pueden solicitarse en la Sección Administración de Bienes de la Caja, calle Matías Cousiño N.º 199, 5.º piso; en esa misma sección se recibirán las propuestas y antecedentes respectivos, hasta el día 12 del actual.

La Caja se reserva expresamente el derecho de elegir libremente entre los proponentes y de rechazar todas las propuestas que reciba, si así lo estimare conveniente.

SANTIAGO, 7 de enero de 1953.

EL GERENTE

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 24 páginas. — Precio: \$ 4.—

DICK TRACY

"¿POR QUÉ ME TIENEN AMARRADO?... ¿QUITENME LA BENDA DE LOS OJOS!"
 "OH, NO SE PIERDE UD. DE NADA, AMIGO UD. NOS CAE BIEN..."

¡OIGAME, AMIGO, OLVIDE-
SE DE SU CARRERA COMO
CANTANTE! ¡UD. NO SIRVE
!UD. NO SABE CANTAR, Y
SU VOZ ES HORRIBLE!...



1968. U. S. Pat. Off.
Copyright, 1968, by

Por Chester Gould

TRANSACCIONES EN VALPARAISO

PRIMERA RUEDA

230 Banco Mediano 187
1,000 Cemento Elías Enr. 15, 12
5,000 Muelles 18, 35
1,000 Cera del Fuego 220
800 Papeles y Cartones 76
1,000 Iquique Feb. 15, 12
1,000 Iquique Valparaíso Varías 37
1,300 Lota 103 12
200 Lota 28 12
100 Cerretería 160
SEGUNDA RUEDA
2,000 Soda Desecha Infirmita 71, 84
10,000 Valparaíso 61, 57 34 CD.
50 Colchaca 58
1,800 Muelles 19 34
800 Rance Sud Americano 114
1,000 Iquique Feb. 3 60
1,000 Iquique Feb. 5 59 34
1,000 Iquique Enr. 15, 19
200 Lota 28 12
1,600 Tarapacá 70
1,000 Cila Industrial 28 14
1,000 Iquique Feb. 3 60
2,000 Copé 37

53.—JUDICALES.

**CUANTO JUZGADO CIVIL CONCE-
dido** en beneficio inventario, posesión efectiva herencia de don Carlos Ponck Hückel
— **—** **—** sin perjuicio de sus derechos como conyuge sobreviviente. El 10 del actual, a las 16 horas.
El Secretario, Juan José de la Cruz 16 Nro. 16

**CUANTO JUZGADO CIVIL CONCE-
dido** en beneficio inventario, posesión efectiva herencia de don Juan Nicolich Yovanovich
— **—** **—** María F. Aladino Nicolich Nicolich y a Restia Nicolich — El Secretario, Juan José de la Cruz 16 Nro. 16

**CUANTO JUZGADO CIVIL CONCE-
dido** en posesión efectiva herencia intestada de don Isidro Olmos Lobos, a favor de don Isidro Olmos Lobos, don Flavio, Isidro Fernando y Edelmira del Carmen Olmos Rubio Pacheco. El 10 del actual, a las 16 horas.
El Secretario, Juan José de la Cruz 16 Nro. 16

Quinto JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva heredada a Juana de Vargas Silva a madre, Rosa Estela Silva viuda de Vargas, y a conyuge, Juan Carlos Vargas, sin perjuicio sus derechos como tal Secretario. 10 Ene.

QUINTA SOCIEDAD UBALDO HENRIQUES. Segundo Juzgado Civil. Por resolución de 5 de enero de 1934, se declara la nulidad de los créditos reconocidos en esta quiebra con el resalta de don Horacio Henríquez, por \$ 243.10. El Secretario. 10 Ene.

BOMBAS.

CUERPO DE BOMBEROS DE BENCA. "Primera" Compañía "Deber y Abnegación". De orden del señor Director, cito a reunión general extra ordinaria, a la hora de la tarde, a las 8.00, para el día 11 de enero de 1934.

21.30 horas. Tabla: celebración de aniversario y asuntos varios. 9 Ene.

TERCERA COMPANIA DE BOMBEROS de Rufo. "Voluntad y Sacrificio". De orden del señor Capitan, en la Compañia a ejercito para el viernes 9, a las 22.15 horas. Tendrá: Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel "El Aradante." 9 Ene.

COTIZACIONES DEL EL BANCO

MONEDA

DOLAR LIBRE (U. S. A.).....

DOLAR LIBRE (ALEMANIA)

LIBRA ESTERLINA

CAJA DE PREVISIONES

CAJA DE PREVISION
PARTIC
REAJUSTES D
DE EDIF
4. a L

Por acuerdo del H. Consejo
supuestos de reajustes de las
dian te préstamos hipotecarios d
minadas y habitables.

IMPONENTE

208.- Santander Fantini, Sergio
209.- Gallego Rodríguez, Maria-
 león
210.- Solari Raggio, José
211.- León Pardo, Manuel
212.- Goldsweig Markmann, Ce-
 lia
213.- Saure Morales, Elena
214.- González Cornejo, Felicitas
215.- Carrasco Verdugo, Samue-
 rique
216.- Wastendorf Aguirre, En-
 rique
217.- Hinojosa Concha, Luis
218.- León Vera, Balbino
219.- Pavez Uriola, Manuel
220.- Parra Ortiz, Lucila
221.- Godoy Jiménez, Emilio

222. — Eterovic Galeotico, Nata
illo
223. — Mullos Viscaya, Octavio
224. — Canessa Canessa, Adol
225. — Andaur Arellano, César
226. — Quiroga Gómez, Antonio
227. — Cabrol Toledo, Raúl
228. — Iglesias Lloyd, Sylvia
229. — Perez Rodríguez, Nilda
230. — Espinoza Calvo, Naldo
231. — Altamirano Jara, Hernán
232. — Carrasco Mejías, María
233. — Frugone Fuentes, Zoila
234. — Sánchez Bravo, Carlos
235. — Jón FERNÁNDEZ, María
236. — Gacitúa Flores, Jorge
237. — Florsheim Gutierrez, Alber
238. — Trehwala Reed, María
239. — Merino Pizarro, María
240. — Casas, María
241. — Orellana Arellano, Elena
242. — Canto Mardones, Ana

del

243. — Morchoil Faunes, Waldo

244. — Pizar, Harris, Rene

245. — Katalinic, Elinor

246. — Lindsay Bennisson, David

247. — Stranger Kinnaird, Louis

248. — Diaz Vergara, Raquel

249. — Donoso Letelier, Claudio

250. — Muller, Ginepro, Mariana

251. — Araya Oliveira, Oscar

252. — Cortés Herrera, Exequiel

253. — Alvarez Rivera, Gustavo

254. — Bravo Ordesen, Raúl

255. — Pazo Echebar, Marta

256. — Salas Cárdena, Sara

257. — Carmona Ulloa, Angelina

258. — Gonzalez Herrera, Maria

259. — Fecht R., Marta von d

260. — Vicuña Diaz, Francisco

261. — Uribarri Astrain, Pedro

mos respectivos, en la forma
que los imponentes y contratis-
nes, 6.º piso, de esta Caja.
Listas similares se publica
desarrollando el trabajo, y pa-
co, se recomienda concurrir a
los dos días siguientes a la p

SANTIAGO, enero 6 de 1911

VICEPRESIDENTE

INFORMACION PROPORCIONADA POR TANNER Y CIA., BANDERA

Con tranquilidad se notó el mercado de valores en la apertura de la mañana de ayer. Los precios se mantuvieron estables en las bolsas altas en industriales y tuvieron establecimiento en los papeles Sulam. Conformes de importación de los papeles Sulam.

El total de bonos negociados en el mercado de valores en Chile durante el día de hoy fue de \$20 millones. El movimiento en industriales, con negociaciones de monto en Madero, Tejido y Cemento El Melón y Vapores. El mercado en bonos reaccionó favorablemente al anuncio del presidente del Estado, con un 1/2 punto más que el anterior.

Santiago 8-1, y 1/2 punto más que el anterior. El total de bonos negociados en el mercado de valores en Chile durante el día de hoy fue de \$20 millones. El movimiento en industriales, con negociaciones de monto en Madero, Tejido y Cemento El Melón y Vapores. El mercado en bonos reaccionó favorablemente al anuncio del presidente del Estado, con un 1/2 punto más que el anterior.

diendo 30 puntos, y por el total de bonos negociados en el mercado de valores en Chile durante el día de hoy fue de \$20 millones. El movimiento en industriales, con negociaciones de monto en Madero, Tejido y Cemento El Melón y Vapores. El mercado en bonos reaccionó favorablemente al anuncio del presidente del Estado, con un 1/2 punto más que el anterior.

Al cierre, los precios se situaron dentro de los márgenes anteriores.

CIERRE DE AYER Y FLUCTUACION

Oro	3,370	0	0	0	Telidos El Salto	8	1
Oro Extracción	3,610	0	0	0	Textil Progreso	18	1
BONOS FISCALES:					Vozes	18	1
Deuda Interna	7-1	84	0	0	Yarur	120	1
Garamela	7-1	84	0	0	INDUSTRIALES Y VARIAS:		
Pavimentación	7-1	84	0	0	Agencia Graham		
BONOS VARIOS:					Agaritas	70	1
Municipalidad de Aconcagua	8-1	70	1/2	+ 1/2	Atrocera "AGA"	70	1
Municipalidad de Sigo	7-3	65	0	0	BIMA	40	1
Municipalidad de Valpo.	7-4	55	3/4	0	Carozzi	120	1
Caja	6-1	55	1/2	+ 1/2	Cermental El Melón	120	1
Hipotec. Valparaíso	8-1	80	1/2	0	Cerrecerías	112	1
Debetures Mon.Cla.	8-1	85	0	0	Cintoles	120	1
Bonos Electricos	7-3	72	0	+ 3	Club de Golf	20,000	1
Debetures Tarapacá	7-3	72	0	0	Club Hípico	10,000	1
BANCARIAS:					Club de Polo	1,000	1
Concepción	116	1/2	0	0	Compañía Industrial	1,000	1
Chile	236	1/2	0	0	Cordoc	20	1
Chile	236	1/2	0	0	Corchera	20	1
Español	236	1/2	0	0	Cristalerías Ch.	20	1
Hipotecario	236	1/2	0	0	Electricidad Industrial	20	1
Israelita	120	0	0	0	Fabricantes	20	1
Italiano	185	0	0	0	Fósforos	40	1
Osorno	114	0	0	0	Gas de Santiago	20	1
Sud Americano	273	1	0	0	Hijos Nao	20	1
Talca	173	1	0	0	Industrias Varias	70	1
MINERAS:					INSA	20	1
Amigos	16	1	0	+ 1	Interamericana	20	1
Andes	10	1/2	0	0	Intercom	20	1
Aucanquicha	10	1/2	0	0	La Rural	120	1
Carmen	5	5/8	1	+ 1/8	Lozas de Penco	20	1
Cerro	10	1/2	0	0	Muelles Pobl.	20	1
Disputada	103	0	0	0	Papelos y Cartones	20	1
Lota	246	0	0	0	Pesquera de Iquique	20	1
Manganesos	25	1/2	0	0	Refinería de Vitis	20	1
Merceditas	25	1/2	0	0	Renta Urbana	20	1
Ocuri	153	0	0	0	Sanvendra Benard	20	1
Oruro	82	0	0	0	Santas	20	1
Puquellón	337	0	0	- 1/2	Sonavels	20	1
Schwager	410	0	0	0	Tabacos	20	1
Tocopilla	410	0	0	0	Terrastral	20	1
AGRICOLAS Y GANADERAS:					Titonos	20	1
Agricult. chilena	45	0	0	0	Termas de Panimávida	20	1
Colcura	56	1/2	0	+ 1/2	Universo	20	1
Champagne Valdivieso	340	1	0	0	Vapores	20	1
Gente Grande	340	1	0	0	Vinos Fla.	20	1
Rupano	260	1	0	0	Volcán	20	1
Sofraco	224	0	0	0	Zig-Zag	20	1
Tierra del Fuego	200	0	0	0	METALURGICAS:		
Vifa Coucha y Toro	40	0	0	0	CIC	20	1
Vifa La Rosa	42	0	0	0	Cobre Cerrillos	20	1
SALITERAS:					Enlaores	20	1
Anglo Lautaro "C"	101	0	0	- 1	Enlaores	20	1
Quilque	54	1/2	0	0	Indas	20	1
Tarapacá	193	0	0	0	Ingleac	20	1
TEXTILES:					Madeco	20	1
Caupolicán	80	1/4	0	0	Merman	20	1
Chileco	80	1/4	0	0	Mecánica Industrial	20	1
F.A.P.	53	0	0	0	SEGUROS:		
Paños Bellavista	13	0	0	0	Chilena Consolidada Gries	120	0
Paños de Concepción	33	1/2	1	+ 1/2	Maritima	20	0
Paños de Tomé	33	1/2	1	+ 1/2			

BOMBAS.
12.ª COMPAÑIA DE BOMBEROS. —
 "Chile Racional". — Clio a la Com-
 pañía a reunión extraordinaria para
 mañana Jueves, a las 21.30 horas.
 Tabla: Renuncia del Director, Capí-
 tán y Tesorero; elección a que haya
 lugar. — El Secretario. 8 Ene.

CAJA DE CREDITO POPUL.
SUCURSAL N.º 2 — VICUÑA MACKEN

CAMBIOS EN
SUD AMERICANO

Comprador	Vendedor
.....	\$ 118. —
.....	123. —
.....	178. — 180. —
.....	355. — 358. —

REMA TE
 DE ALHAJAS, OBJETOS VARIOS Y MUER.

MA ÑANA

De 9.30 a 12 M. y de 2.30 P. M. adelante
 PRESTAMOS concedidos en MAYO de 1920

se ha procedido a estudiar propiedades en construcción, me-
de la Caja, a fin de dejarlas ter-
minadas. Tiendas de determinade

CONTRATISTA

Mario Astudillo García

José Abrahamovich
 Reinaldo Solar M.
 Merani y Tagle

José Millán A.
 Erwin Schulze
 Emp. Const. Las Condes
 John Lamond G.

Antonio Lara M.
 Arturo Puga N.
 Erwin Schulze M.
 Arturo Puga N.
 Gonzalo Quevedo B.
 Emp. Const. Las Condes

22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

Arturo Puga N.

José R. Pérez N.
Enrique Bravo y Cia.

Merani y Tagle
Alfredo Dunner G.
Sergio Villalobos G.
Oscar Valderama
Regino Fernández
José R. Jerez
Merani y Tagle

PLAZO PARA SU PRESENTACION: hasta el 14 de enero de 1953, de 9 a 12 horas

EL DIRECTOR

Color! EVITE USAR

Federico Alonso N.
Francisco Ereguerena, #
Emp. Const. Las Condes
Necochea y Vergara
Benjamin Guerrero A.

Emilio Morales O.
Pedro Ramirez B.
Oscar Valderama P.
Guillermo Ulla F.
Guillermo Contreras M.
Emp. Const. Las Condes

" " " "
" " " "

Carlos Vernier O.
Victor Lapuente R.

Juan Boehmer W.
Necochea y Vergara
Emp. Const. Las Condes

VENTILADORES Y EXTRACTORES

NACIONALES E IMPORTADOS DE TODOS LOS PAISES

DESDE \$980



las ampliaciones de los presta-
 más rápida posible, es necesario
 las concurren a la Sección Tasacio-
 rán en la medida en que se vaya
 ra no producir congestión de públi-
 a la Caja en lo posible dentro de
 publicación del aviso.

953.

DENTE EJECUTIVO

Desde \$2500.-


CREDITOS
FLUORESCO
 JOAQUIN BIGAS SALGADO
MERCED 754 • Fono. 33243

3. \$ 21.000.
4. \$ 29.000; Arcobello & Hija, por \$ 31.164,30;
5. \$ 31.164,30; KILIAN Montes, por \$ 60.000; Emilio Mokea, por \$ 60.000; Emilio Montes, por \$ 60.000; Tullio Nora, por \$ 40.000; Sebach-
witz, por \$ 10.400; Joaquín Sabate,
Mariluz de la Caley, por \$ 2.122,
6. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
7. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
8. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
9. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
10. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
11. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
12. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
13. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
14. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
15. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
16. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
17. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
18. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
19. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
20. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
21. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
22. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
23. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
24. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
25. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
26. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
27. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
28. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
29. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
30. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
31. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
32. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
33. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
34. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
35. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
36. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
37. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
38. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
39. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
40. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
41. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
42. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
43. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
44. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
45. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
46. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
47. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
48. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
49. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
50. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
51. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
52. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
53. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
54. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
55. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
56. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
57. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
58. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
59. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
60. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
61. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
62. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
63. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
64. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
65. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
66. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
67. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
68. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
69. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
70. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
71. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
72. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
73. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
74. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
75. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
76. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
77. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
78. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
79. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
80. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
81. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
82. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
83. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
84. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
85. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
86. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
87. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
88. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
89. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
90. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
91. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
92. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
93. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
94. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
95. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
96. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
97. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$
98. \$ 60.000; Mourazael & J. C., por
99. \$ 4.260; Nobel Lita, por \$ 3.212,
100. \$ 231.000; Santoro, C. S., por \$

[illegible][illegible]

53.-JUDICIALES.

CUARTO JUZGADO CIVIL CONCEPCIÓN con beneficio inventario, posesión efectiva herencia testada a don Carlos Ponce de León y doña María Schlegel de Fonck, sin perjuicio de sus derechos como conjugue sobreviviente. En 3 del actual, a las 16 horas, practicóse inventario solemne. —El Secretario.

CUARTO JUZGADO CIVIL CONCEPCIÓN con beneficio inventario, posesión efectiva herencia de la sucesión de Nicolás Vozanovich, a Paolina Pascual, hija, Daniel, María y Alejandro Nicolás Nicolich, y a Rolla de Nicolás Nicolich, y a 10 Ene. Nicolich. —El Secretario.

CUARTO JUZGADO CIVIL CONCEPCIÓN posesión efectiva herencia intestada de don Lidro Ochoa Lobos, a Flor Marina, Luis Humberto, Jorge Octavio, Aldiro Fernando y Edmundo del Carmen Ochoa Rubio, y a doña Rosa Estela Silva Vidua de Vargas, y a consorte sobreviviente, para el pago de los trabajos vidua de Vargas sin perjuicio sus derechos como heredera. —Secretaría. 10 Ene.

QUINTA SOCIEDAD URBALDO HENRIQUEZ. Segundo Juzgado Civil. Por resolución de 5 de enero de 1932 por remisión de la causa de impugnación de compra púnica nómica de créditos reconocidos en esta quiebra con el valor de don Heraclo González a pagar \$ 52,433.10. — El Secretario. 10 Ene.

BOMBAS.

CUERPO DE BOMBEROS DE RENCA.—Primera Compañía. Deber y Altruismo. De orden del señor Director, cito a reunión general extraordinaria para mañana viernes a las 10 horas. Téma: celebración de aniversario y asuntos varios. —El Secretario.

TERCERA COMPAÑÍA DE BOMBEROS DE RENCA. "Voluntad y Sacrificio". De orden del señor Capitán, cito a la Compañía a reunión general ordinaria para mañana viernes a las 10 horas. Téma: Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel.—El Ayudante. 9 Ene.

COTIZACIONES DEL BANCO MONEDA

DOLAR LIBRE (U. S. A.)	1.000
DOLAR LIBRE (ALEMANIA)	1.000
DOLAR ORO	1.000
LIBRA ESTERLINA	1.000

CAJA DE PREVISION PARA LA VEJEZ PARTICIPACIONES Y REDES EN EL SECTOR DE LA INDUSTRIA

4. a I

Por acuerdo del H. Consejo suplenste de reajustes de las sumas prestamos hipotecarios de mil pesos.

Para este efecto, el Departamento de Previsiones ha determinado las sumas necesarias respecto de:

IMPONENTE

- 208.-Santander Fantini, Sergio
- 209.-Gallego Rodríguez, Mariana
- 210.-Solari Raggio, José
- 211.-León Pardo, Manuel
- 212.-Goldswede Markmann, Cecilia
- 213.-Saure Morales, Elena
- 214.-Canessa Canessa, Adolfo
- 215.-Castro Verdugo, Samuel
- 216.-Wassendorf Aguirre, Enrique
- 217.-Hinojosa Concha, Luis
- 218.-León Vidua, Balbino
- 219.-Pavez Uriola, Manuel
- 220.-Parra Ortiz, Lucila
- 221.-Godoy Jiménez, Emilio
- 222.-Ieterovic Galeotivic, Natalio
- 223.-Muñoz Viscaya, Octavio
- 224.-Canessa Canessa, Adolfo
- 225.-Andaur Arellano, Oscar
- 226.-Quiroga Gómez, Antonio
- 227.-Cabrol Toledo, Raúl
- 228.-Iglesias Lloyd, Sylvia
- 229.-López Vargas, Waldo
- 230.-Espinoza Colva, Naito
- 231.-Altamirano Jara, Hernán
- 232.-Carrasco Mejías, Maria
- 233.-Fragone Mejías, Zoila
- 234.-Sánchez Bravo, Carlos
- 235.-Jiron Fernández, Lucia
- 236.-Guellita de Reyes, Jorge
- 237.-Florsheim Krieger, Alber
- 238.-Trehwala Reed, Maria
- 239.-Merino Pizarro, Maria
- 240.-Rivas Vilá, Carolina
- 241.-Orrellana Ardellano, Mari
- 242.-Canto Marellano, Manuel
- 243.-Morchlo Farnnes, Waldo
- 244.-Baeza Harris, René
- 245.-Katalinic Méndez, Ellena
- 246.-Lindsay Benissier, Donald
- 247.-Stranger Kinross, Raúl
- 248.-Diaz Vergara, Rolando
- 249.-Domoso Letelier, Mariano
- 250.-Agullar Espinoza, Claudio
- 251.-Araya Oliveira, Oscar
- 252.-Cortés Herrera, Exequiel
- 253.-Espinoza Rivera, Gustavo
- 254.-Bravo Ordenes, Alberto
- 255.-Caro Escobar, Marta
- 256.-Salas Cárdenas, Sara
- 257.-Garmona Ulloa, Angelina
- 258.-González Herrera, Maria
- 259.-Schacht, Roberto
- 260.-Vicuña Diaz, Francisco
- 261.-Uribe Ariain, Pedro

Con el objeto de formalizarnos respectivos, en la forma que los imponentes y contratistas deseen, se plantea de esta Caja, para ser similares se publican en el presente Boletín y pague, se recomienda concurrir por los dos días siguientes a la fecha de publicación.

SANTIAGO, enero 8 de 1932

VICEPRESIDENTE

Municipalidad de Sigo. 7-3 45 e
Municipalidad de Sigo. 7-1 60 c
Municipalidad de Valpo. 6-3/4 55 3/4 v + 1/2
Cala 6-1 55 1/2 c
Hipotecario 6-1 57 1/2 c
Hipotecario 80 m
Bonos Mon./Cie. 45 e + 1
Bonos Electricos 73 e + 1
Debutantes Tarapa 116 1/2 n
BANCARIAS:
Concepción 256 1/2 n
Credito 628 v - 4
Chile 236 1/2 n
Español 287 1/2 n
Hipotecario 89 n
Israelita 125 c
Italiana 158 n
Osnoro 114 c
Sud Americano 173 t
Tienda 114 c
MINERAS:
Ampio 16 e + 1
Andacollo 4 1/2 n + 1
Caracota 101 s
Carmen 2 5/8 v + 1/8
Condor 5 n
Condoriaco 194 n
Diputado 193 c
Lola 248 n
Manganesos 9 1/2 v
Mercaderías 25 n
Nicola 89 n
Oruro 153 cp
Punilaqui 337 n + 1/2
Schwager 410 cp
Tecopalli 45 c
AGRICOLAS Y GANADERAS:
Agrícola Chilena 56 1/2 c + 1/2
Chimera 39 n
Champagne Valdivieso 249 tm
Gente Grande 260 n
Rapanco 28 1/2 n
Sofraco 224 cp
Tierra del Fuego 100 ym
Vina Concha y Toro 42 n
Vina La Rosa 100 ym
SALITERIAS:
Anglo Lautaro "CB" 101 ym - 1
Iquique 58 1/2 cp - 1
Tarapaca 195 vp - 30
TEXTILES:
Caupolicán 18 v
Chilco 80 1/4 n
F.I.A.P. 28 n
Paños Bellavista 53 c
Paños de Concepción 13 v
Paños de Temé 33 1/2 v + 1/2
BOMBAS.
La COMPANIA DE BOMBOS. —
"Chile Excelsior." Clio a la com-

paña a reunión extraordinaria para
mañana Jueves, a las 21.30 horas.
Tabla: Renuncia del Director, Capiti-
lan y Tesorero, decisión a que haya
lugar.—El Secretario. 8 Ene,
1953.

CAMBIOS EN SUD AMERICANO

Comprador Vendedor

.....	\$ 118.-
.....	123.-
.....	178.- 180.-
.....	355.- 358.-

ON DE EMPLEADOS ULARES E PRESTAMOS IACION

ISTA

se ha procedido a estudiar pre-
propiedades en construcción, me-
de la Caja, a fin de dejarlas ter-
tamente Técnico ha determinado
de los siguientes expedientes:

CONTRATISTA

Mario Astudillo García

José Abrahamovich
Reinaldo Solari M.
Merani y Tagle

José Millán A.
Erwin Schulze
Emp. Const. Las Condes

Antonio Lara M.
Arturo Puga N.
Erwin Schulze M.
Arturo Puga N.
Gonzalo Quevedo B.
Emp. Const. Las Condes

" " "
" " "
" " "

Arturo Puga N.,
" "

José R. Pérez N.
Enrique Bravo y Cia.
" "

Merani y Tagle
Alfredo Dunner G.
Sergio Villalobos G.
Oscar Valderrama
Regino Fernández
José R. Jerez
Merani y Tagle
" "

Federico Alonso N.
Francisco Errequerena J.
Emp. Const. Las Condes
Necochea y Vergara
Benjamin Guerrero A.
" "

Emilio Morales O.
Pedro Ramirez B.
Oscar Valderrama P.
Guillermo Ulloa P.
Guillermo Contreras M.
Emp. Const. Las Condes
" "

Carlos Vernier O.
Victor Lapuente R.
" "

Juan Boehmer W.
Necochea y Vergara
Emp. Const. Las Condes

car las ampliaciones de los presta-
mas más rápida posible es necesario
tas concurran a la Sección Tasacio-
rán en la medida en que se vaya
na no producir congestión de públi-
ca en la medida en lo posible dentro de
publicación del aviso.

953.

DENTE EJECUTIVO

CAJA DE CREDITO POPULAR

SUCURSAL N° 2 — VICUNA MACKEN

REMATE

DE ALHAJAS, OBJETOS VARIOS Y MUÑECAS

MAÑANA

De 9.30 a 12 M. y de 2.30 P. M. adelante

PRESTAMOS concedidos en MAYO de 1952, en cumplimiento en NOVIEMBRE de 1952.

HAY:
ALHAJAS: Argollas de oro, anillos con brillantes, joyes, placas, alfileres, aros, piedras sueltas, pendientes, etc.
OBJETOS VARIOS: Loza, plaquitas, cubiertos, maletas, relojes, máquinas de escribir y coser, etc., herramientas, etc.
MUEBLES: bicicletas, máquinas de coster de diferentes marcas.
EXHIBICION: HOY de 9.30 a 12 M. y de 2.30 adelante.

Dirección General de Reclutamiento Estadística y Tiro Nacional

PROPUESTAS

Llámanse a propuestas privadas para la confección de ocho mil listas de ciudadanos llamados al Servicio Militar en el año 1953.

BASES: en la Inspectoría de la Dirección (Arturo Prat 324)

PLAZO PARA SU PRESENTACION: hasta el 14 de enero de 1953, de 9 a 12 horas.

EL DIRECTOR

PACO

EVITA USANDO

VENTILADORES Y EXTRACTORES

NACIONALES E IMPORTADOS DE TODOS LOS TIPOS

DESDE \$980

Desde \$2500.-

CREDITOS

FLUORESCO

JOAQUIN BIGAS SALGADO

MERCED 754-Fono. 33243